



2016/2326(INI)

4.4.2017

PAKEITIMAI 1–301

Pranešimo projektas
Kerstin Westphal
(PE599.838v01-00)

dėl ES sanglaudos politikos po 2020 m. pagrindinių elementų
(2016/2326(INI))

AM_Com_NonLegReport

Pakeitimas 1
Georgi Pirinski

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
Pirma nurodomoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

– atsižvelgdamas į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo (SESV), ypač į jos 4, 162, 174–178 ir 349 straipsnius,

Pakeitimas

– atsižvelgdamas į ***Europos Sąjungos sutartį (ES sutartį), ypač į jos 3 straipsnį, ir į*** Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo (SESV), ypač į jos 4, 162, 174–178 ir 349 straipsnius,

Or. en

Pakeitimas 2
Maurice Ponga, Marc Joulaud

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
11 a nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

– ***atsižvelgdamas į visus Europos Komisijos komunikatus dėl atokiausių regionų,***

Pakeitimas

Or. fr

Pakeitimas 3
Mercedes Bresso, Michela Giuffrida, Andrea Cozzolino

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
14 a nurodomoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

– ***atsižvelgdamas į 2010 m sausio 21 d. Europos Parlamento rezoliuciją dėl Europos Dunojaus regiono strategijos, P7_TA(2010)0008, 2010 m. liepos 6 d.***

Pakeitimas

*Europos Parlamento rezoliucijos dėl
Europos Sąjungos Baltijos jūros regiono
strategijos ir makroregionų vaidmens
būsimoje sanglaudos politikoje,
P7_TA(2010)0254, 2015 m. spalio 28 d.
Europos Parlamento rezoliuciją dėl ES
Adrijos ir Jonijos jūrų regiono strategijos,
P8_TA(2015)0383, 2016 m. rugsėjo 13 d.
Europos Parlamento rezoliuciją dėl ES
Alpių regiono strategijos,
P8_TA(2016)0336,*

Or. it

Pakeitimas 4
Maurice Ponga, Marc Joulaud

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
19 a nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

– *atsižvelgdamas į visas savo
rezoliucijas dėl atokiausių regionų, ypač į
rezoliuciją dėl sanglaudos politikos
vaidmens atokiausiuose Europos
Sąjungos regionuose atsižvelgiant į
strategiją „Europa 2020“ ir į rezoliuciją
dėl atokiausių regionų galimybių
gerinimo kuriant ES struktūrinių fondų ir
kitų Europos Sąjungos programų sąveiką,*

Or. fr

Pakeitimas 5
Fernando Ruas

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
19 a nurodomoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

– *atsižvelgdamas į savo 2015 m.
spalio 28 d. rezoliuciją dėl sanglaudos*

Or. en

Pakeitimas 6

Mercedes Bresso, Michela Giuffrida, Andrea Cozzolino

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
20 nurodomoji dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

– atsižvelgdamas į aukšto lygio darbo grupės, *stebinėsios supaprastinimo procesą ESI fondų paramos gavėjų atžvilgiu*, išvadas ir rekomendacijas,

Pakeitimas

– atsižvelgdamas į aukšto lygio darbo grupės *dėl paramos gavėjų galimybių pasinaudoti ESI fondų lėšomis supaprastinimo* išvadas ir rekomendacijas,

Or. it

Pakeitimas 7

Terry Reintke

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
20 a nurodomoji dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

– *atsižvelgdamas į Tarybos išvadas dėl 2016 m. Europos Audito Rūmų specialiosios ataskaitos Nr. 31 „Panaudoti kas penktą ES biudžeto eurą klimato politikai: vykdomas ambicingas darbas, tačiau yra rimta rizika, kad tikslai nebus pasiekti“, kurios priimtose 2017 m. kovo 21 d.,*

Or. en

Pakeitimas 8

Maurice Ponga, Marc Joulaud

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
21 a nurodomoji dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

– *atsižvelgdamas į 2015 m. gruodžio 15 d. Europos Sąjungos Teisingumo Teismo sprendimą dėl SESV 349 straipsnio aiškinimo,*

Or. fr

**Pakeitimas 9
Daniel Buda**

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
22 a nurodomoji dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

– *atsižvelgdamas į 2017 m. kovo 2 d. Varšuvoje už sanglaudos politiką atsakingų ministrų priimtą bendrą Vyšegrado grupės, Bulgarijos, Rumunijos ir Slovėnijos dokumentą dėl sanglaudos politikos po 2020 m.,*

Or. ro

**Pakeitimas 10
Ivana Maletić, Andrey Novakov, Maria Spyraiki**

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
22 a nurodomoji dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

– *atsižvelgdamas į Europos Audito Rūmų specialiąją ataskaitą Nr. 19/2016 „ES biudžeto įgyvendinimas finansinėmis priemonėmis: ko reikėtų pasimokyti iš 2007–2013 m. programavimo laikotarpio“,*

Pakeitimas 11

Ivana Maletić, Maria Spyraiki, Andrey Novakov, Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
22 b dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

– *atsižvelgdamas į pranešimą dėl Europos Audito Rūmų nuomonės Nr. 1/2017 dėl pasiūlymo peržiūrėti Finansinį reglamentą,*

Pakeitimas 12

Ivana Maletić, Lambert van Nistelrooij, Andrey Novakov, Maria Spyraiki

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
22 c dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

– *atsižvelgdamas į Europos Komisijos ataskaitą dėl Europos struktūrinių ir investicijų fondų ir Europos strateginių investicijų fondo papildomumo. Koordinavimo, sąveikos ir papildomumo užtikrinimas,*

Pakeitimas 13

Georgi Pirinski

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
A konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

A. kadangi, *įgyvendinant* ES

A. kadangi, ES sanglaudos *politika*

sanglaudos *politiką*, ES solidarumas – vienas pagrindinių Sąjungos principų – reiškiamas mažinant skirtumus tarp regionų ir skatinant visų ES regionų ekonominę, socialinę ir teritorinę sanglaudą;

grindžiama ES sutartimi ir Sutartimi dėl Europos Sąjungos veikimo ir ES solidarumas – vienas pagrindinių Sąjungos principų – reiškiamas mažinant skirtumus tarp regionų ir skatinant visų ES regionų ekonominę, socialinę ir teritorinę sanglaudą;

Or. en

Pakeitimas 14 **Terry Reintke**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos **A konstatuojamoji dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

A. kadangi, įgyvendinant ES sanglaudos politiką, ES solidarumas – vienas pagrindinių Sąjungos principų – reiškiamas *mažinant* skirtumus tarp regionų ir *skatinant* visų ES regionų ekonominę, socialinę ir teritorinę sanglaudą;

Pakeitimas

A. kadangi, įgyvendinant ES sanglaudos politiką, ES solidarumas – vienas pagrindinių Sąjungos principų – reiškiamas *siekiant Sutartimi grindžiamo tikslo mažinti* skirtumus tarp regionų ir *skatinti* visų ES regionų ekonominę, socialinę ir teritorinę sanglaudą;

Or. en

Pakeitimas 15 **Daniel Buda**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos **A konstatuojamoji dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

A. kadangi, įgyvendinant ES sanglaudos politiką, ES solidarumas – vienas pagrindinių Sąjungos principų – reiškiamas mažinant skirtumus tarp regionų ir skatinant visų ES regionų ekonominę, socialinę ir teritorinę sanglaudą;

Pakeitimas

A. kadangi, įgyvendinant ES sanglaudos politiką, ES solidarumas – vienas pagrindinių Sąjungos principų – reiškiamas mažinant skirtumus tarp regionų ir skatinant visų ES regionų ekonominę, socialinę ir teritorinę sanglaudą *bei didinant regionų konkurencingumą;*

Pakeitimas 16
Georgi Pirinski

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
A a konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

Aa. kadangi nuo 2008 m. ES kaip „konvergencijos sistemos“ veikimas stringa ir netgi pastebimas regresas, dėl to itin padidėjo esami skirtumai tarp regionų ir valstybių narių, be to, Sąjungoje išryškėjo didėjanti socialinė ir ekonominė nelygybė, kuri trukdo ekonomikos atsigavimui ir toliau kenkia socialinei sanglaudai;

Or. en

Pakeitimas 17
Monika Smolková

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
A a konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

Aa. kadangi nuo pastarosios 2018 m. finansinės krizės regioniniai skirtumai padidėjo labiau nei skirtumai tarp valstybių narių, o viešosios paslaugos, tokios kaip švietimo ir sveikatos apsaugos, ir toliau lieka pažeidžiamiausios sritys, sanglaudos politiką ir jos ekonominį, socialinį ir teritorinį aspektus ir toliau reikia skubiai įgyvendinti;

Or. sk

Pakeitimas 18

Terry Reintke

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
A a konstatuojamoji dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

Aa. kadangi sanglaudos politika yra veiksminga Europos integracijos priemonė ir ja pasiekama visiems piliečiams apčiuopiamų rezultatų, ypač pasienio teritorijose, kuriose ja siekiama sumažinti neigiamą sienų poveikį;

Or. en

**Pakeitimas 19
Terry Reintke**

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
A b konstatuojamoji dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

Ab. kadangi sanglaudos politika suderinami konkretūs atitinkamos teritorijos poreikiai ir Europos prioritetai, atsižvelgiant į ES regionų įvairovę;

Or. en

**Pakeitimas 20
Terry Reintke**

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
B konstatuojamoji dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

B. kadangi sanglaudos politika tebėra pagrindinė ES masto investicijų politika, skirta **darbo vietoms** po 2020 m. tvariai kurti, ypač atsižvelgiant į daugelyje valstybių narių stipriai sumažėjusias viešas ir privačias investicijas bei globalizacijos

B. kadangi sanglaudos politika tebėra pagrindinė ES masto investicijų politika, skirta **pažangiam, tvariam ir įtraukiam augimui** po 2020 m., ypač atsižvelgiant į daugelyje valstybių narių stipriai sumažėjusias viešas ir privačias investicijas

padarinius;

bei globalizacijos, **demografinių pokyčių, klimato kaitos, energijos tiekimo ir perėjimo, socialinės atskirties ir skurdo bei migracijos** padarinius;

Or. en

Pakeitimas 21

Victor Boştinaru, Viorica Dăncilă, Norica Nicolai

Pasiūlymas dėl rezoliucijos B konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

B. kadangi sanglaudos politika tebėra pagrindinė ES masto investicijų politika, **skirta** darbo vietoms po 2020 m. **tvariai kurti**, ypač atsižvelgiant į daugelyje valstybių narių stipriai sumažėjusias viešas ir privačias investicijas bei globalizacijos padarinius;

Pakeitimas

B. kadangi sanglaudos politika tebėra pagrindinė **ir sėkmingiausia** ES masto investicijų politika, **kuria remiamas augimas, vystymasis ir tvarus darbo vietų kūrimas** po 2020 m., ypač atsižvelgiant į daugelyje valstybių narių stipriai sumažėjusias viešas ir privačias investicijas bei globalizacijos padarinius;

Or. en

Pakeitimas 22

Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos B konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

B. kadangi sanglaudos politika tebėra pagrindinė ES masto investicijų politika, skirta darbo vietoms po 2020 m. tvariai kurti, ypač atsižvelgiant į daugelyje valstybių narių stipriai sumažėjusias viešas ir privačias investicijas bei globalizacijos padarinius;

Pakeitimas

B. kadangi sanglaudos politika tebėra pagrindinė ES masto investicijų politika, skirta darbo vietoms po 2020 m. tvariai kurti **ir pažangiam, tvariam ir įtraukiam augimui kurti**, ypač atsižvelgiant į daugelyje valstybių narių stipriai sumažėjusias viešas ir privačias investicijas bei globalizacijos padarinius;

Or. en

Pakeitimas 23
Marc Joulaud, Maurice Ponga

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
B konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

B. kadangi sanglaudos politika tebėra pagrindinė ES masto investicijų politika, skirta darbo vietoms po 2020 m. tvariai kurti, ypač atsižvelgiant į daugelyje valstybių narių stipriai sumažėjusias viešas ir privačias investicijas bei globalizacijos padarinius;

Pakeitimas

B. kadangi sanglaudos politika tebėra pagrindinė ES masto investicijų politika, skirta **augimui, konkurencingumui ir** darbo vietoms po 2020 m. tvariai kurti, ypač atsižvelgiant į daugelyje valstybių narių stipriai sumažėjusias viešas ir privačias investicijas bei globalizacijos padarinius;

Or. fr

Pakeitimas 24
Ivana Maletić, Lambert van Nistelrooij, Andrey Novakov, Maria Spyraiki

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
B konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

B. kadangi sanglaudos politika tebėra pagrindinė ES masto investicijų politika, skirta darbo vietoms po 2020 m. tvariai kurti, ypač atsižvelgiant į daugelyje valstybių narių stipriai sumažėjusias viešas ir privačias investicijas bei globalizacijos padarinius;

Pakeitimas

B. kadangi sanglaudos politika tebėra pagrindinė ES masto investicijų **ir vystymosi** politika, skirta darbo vietoms po 2020 m. tvariai kurti, ypač atsižvelgiant į daugelyje valstybių narių stipriai sumažėjusias viešas ir privačias investicijas bei globalizacijos padarinius;

Or. en

Pakeitimas 25
Monika Smolková

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
B a konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

Ba. kadangi sanglaudos politika yra viena iš geriausiai vertinamų ES politikos krypčių su pamatuojamais ir matomais rezultatais ir teigiamu poveikiu BVP visose valstybėse narėse ir jų regionuose;

Or. sk

Pakeitimas 26
Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
C konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

C. kadangi pastaroji 2013 m. sanglaudos politikos reforma buvo visapusiška ir įgyvendinta iš esmės, politikos dėmesį nukreipiant, pirma, į rezultatais grindžiamą požiūrį, veiksmingumą ir naudingumą ir, antra, į **partnerystės principą**;

Pakeitimas

C. kadangi pastaroji 2013 m. sanglaudos politikos reforma buvo visapusiška ir įgyvendinta iš esmės, politikos dėmesį nukreipiant, pirma, į rezultatais grindžiamą požiūrį, veiksmingumą ir naudingumą ir, antra, į **horizontaliuosius principus, įskaitant požiūrį į partnerystę ir vietovę pagrįstą požiūrį**;

Or. en

Pakeitimas 27
Ivana Maletić, Lambert van Nistelrooij, Andrey Novakov, Maria Spyra

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
C konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

C. kadangi pastaroji 2013 m. sanglaudos politikos reforma buvo visapusiška ir įgyvendinta iš esmės, politikos dėmesį nukreipiant, pirma, į rezultatais grindžiamą požiūrį, veiksmingumą ir naudingumą ir, antra, į

Pakeitimas

C. kadangi pastaroji 2013 m. sanglaudos politikos reforma buvo visapusiška ir įgyvendinta iš esmės, politikos dėmesį nukreipiant, pirma, į rezultatais grindžiamą požiūrį, **paramos teikimą pagal temas**, veiksmingumą ir

partnerystės principą;

naudingumą ir, antra, į partnerystės principą, *daugiapakopį valdymą, suderinimą su kita politika ir pažangiąją specializaciją*;

Or. en

Pakeitimas 28

Victor Boştinaru, Viorica Dăncilă

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

C a konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

Ca. kadangi vėlyvas dabartinio programavimo laikotarpio teisės aktų rinkinio priėmimas lėmė tai, kad vėluota pradėti veiksmingą jo įgyvendinimą; kadangi tai turėtų tapti pamoka ir nauja teisės aktų sistema turėtų būti laiku priimta, kad būtų sudaryta galimybė greitai ir veiksmingai pradėti kitą programavimo laikotarpį;

Or. en

Pakeitimas 29

Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

C a konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

Ca. kadangi atnaujinta sanglaudos politika lėmė laipsnišką dėmesio nukreipimą nuo su pagrindine infrastruktūra susijusių projektų į žinių ekonomikos ir inovacijų skatinimą;

Or. en

Pakeitimas 30

Matthijs van Miltenburg, Petras Auštrevičius, Urmis Paet

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

D konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

D. kadangi šie principai turėtų būti išsaugoti ir sutvirtinti po 2020 m., siekiant užtikrinti politikos įgyvendinimo tęstinumą, teisinį tikrumą, prieinamumą ir skaidrumą;

Pakeitimas

D. kadangi šie principai turėtų būti išsaugoti ir sutvirtinti po 2020 m., siekiant užtikrinti *patikimą ekonomikos valdymą*, politikos įgyvendinimo tęstinumą, teisinį tikrumą, prieinamumą ir skaidrumą;

Or. en

Pakeitimas 31

Daniel Buda

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

D konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

D. kadangi šie principai turėtų būti išsaugoti ir sutvirtinti po 2020 m., siekiant užtikrinti politikos įgyvendinimo tęstinumą, teisinį tikrumą, prieinamumą ir skaidrumą;

Pakeitimas

D. kadangi šie principai turėtų būti išsaugoti ir sutvirtinti po 2020 m., siekiant užtikrinti politikos įgyvendinimo tęstinumą, *matomumą*, teisinį tikrumą, prieinamumą ir skaidrumą;

Or. ro

Pakeitimas 32

Matthijs van Miltenburg, Petras Auštrevičius, Urmis Paet

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

D a konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

Da. kadangi tam, kad sanglaudos politika būtų sėkminga, būtina sumažinti jos naudos gavėjams tenkančią administracinę naštą, kuri šiuo metu

laikoma pernelyg sudėtinga;

Or. en

Pakeitimas 33
Marc Joulaud, Maurice Ponga

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
E a konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

Ea. kadangi, siekiant išnaudoti visą būsimos sanglaudos politikos potencialą, reikia iš esmės supaprastinti jos taisykles ir apsvarstyti galimybę plačiau taikyti proporcingumo principą, taip pat užtikrinti diferenciaciją įgyvendinant Europos struktūrinių ir investicijų fondų programas;

Or. fr

Pakeitimas 34
Krzysztof Hetman, Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
E a konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

Ea. kadangi sanglaudos politika atliko labai svarbų vaidmenį ir ją smarkiai reaguojama į makroekonominis ir fiskalinius suvaržymus, remiant labiausiai neatidėliotinus poreikius ir stiprinant tam tikrus įsikišimus;

Or. en

Pakeitimas 35
Monika Smolková

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
E a konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

Ea. kadangi ES sanglaudos politika turi daugiau solidarumo elementų nei nacionalinė sanglaudos politika, nes yra daug veiksmingesnė, ypač skatinant įvairias teritorinio bendradarbiavimo formas;

Or. sk

Pakeitimas 36
Mercedes Bresso, Michela Giuffrida, Andrea Cozzolino

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
F konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

F. kadangi ES sanglaudos politika **neturėtų** susilpnėti **nei** dėl ES ir nacionalinių biudžetų apribojimų, **nei** dėl Jungtinės Karalystės išstojimo iš ES padarinių;

F. kadangi ES sanglaudos politika **neturi** susilpnėti dėl ES ir nacionalinių biudžetų apribojimų **ir** dėl Jungtinės Karalystės išstojimo iš ES padarinių;

Or. it

Pakeitimas 37
Victor Boştinaru

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
G konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

G. kadangi įgyvendinant sanglaudos politiką ir taip atremiama labai daug iššūkių, tad negali būti tikimasi, kad pagal ją bus išspręstos visos naujos problemos, su kuriomis ES gali susidurti disponuodama

G. kadangi įgyvendinant sanglaudos politiką ir taip atremiama labai daug iššūkių, tad negali būti tikimasi, kad pagal ją bus išspręstos visos naujos problemos, su kuriomis ES gali susidurti disponuodama

tokiu pat arba netgi mažesniu biudžetu;

ne didesniu biudžetu;

Or. en

Pakeitimas 38
Tamás Deutsch

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
G konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

G. kadangi įgyvendinant sanglaudos politiką ir taip atremiama labai daug iššūkių, tad negali būti tikimasi, kad pagal ją bus išspręstos visos naujos problemos, su kuriomis ES gali susidurti disponuodama tokiu pat arba netgi mažesniu biudžetu;

Pakeitimas

G. kadangi įgyvendinant sanglaudos politiką ir taip atremiama labai daug iššūkių, *susijusių su Sutartyse išdėstytais jos tikslais*, tad negali būti tikimasi, kad pagal ją bus išspręstos visos naujos problemos, su kuriomis ES gali susidurti disponuodama tokiu pat arba netgi mažesniu biudžetu;

Or. en

Pakeitimas 39
Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
G konstatuojamoji dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

G. kadangi įgyvendinant sanglaudos politiką ir taip atremiama labai daug iššūkių, tad negali būti tikimasi, kad pagal ją bus išspręstos visos naujos problemos, su kuriomis ES gali susidurti disponuodama tokiu pat arba netgi mažesniu biudžetu;

Pakeitimas

G. kadangi įgyvendinant sanglaudos politiką ir taip atremiama labai daug iššūkių, tad negali būti tikimasi, kad pagal ją bus išspręstos visos naujos problemos, su kuriomis ES gali susidurti disponuodama tokiu pat arba netgi mažesniu biudžetu, *nors rezultatas gali būti geresnis, jeigu valstybėms narėms, regionams ir miestams būtų suteiktas didesnis lankstumas remti naujus politinius iššūkius*;

Or. en

Pakeitimas 40
Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
G a konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

Ga. kadangi savavališkas ESI fondų teikimo sustabdymas, susijęs su nepavykusių kitos ES politikos ir tikslų įgyvendinimu, smarkiai pakenktų sanglaudos politikos veiksmingumui;

Or. en

Pakeitimas 41
Ivan Jakovčić, Jozo Radoš

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
G a konstatuojamoji dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

Ga. kadangi tai pagrindinė priemonė, kuria remiamas įtraukus ir pažangus augimas visuose ES regionuose;

Or. hr

Pakeitimas 42
Victor Boştinaru, Viorica Dăncilă

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
-1 dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

-1. tvirtai nepritaria jokiame scenarijui, kokia ES 27 bus 2025 m., kuris įtrauktas į Baltąją knygą dėl Europos ateities, ir kuris sumažintų ES pastangas, susijusias su sanglaudos politika.

Priešingai, ragina Komisiją pristatyti visapusišką pasiūlymą dėl teisėkūros procedūra priimamo akto dėl tvirtos ir veiksmingos sanglaudos politikos po 2020 m.;

Or. en

Pakeitimas 43
Stanislav Polčák, Monika Smolková

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
1 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

1. pabrėžia, kad augimas, taip pat regioninė, ekonominė ir socialinė konvergencija neįmanomi neužtikrinus gero valdymo ir veiksmingo visų nacionalinio, regioninio ir vietos lygmens partnerių dalyvavimo, kaip apibrėžta pagal partnerystės principą (BNR 5 straipsnis); pakartoja, kad pagal ES sanglaudos politikos pasidalijamojo valdymo tvarką ES disponuoja išskirtine priemone, skirta tiesiogiai spręsti susirūpinimą piliečiams keliančius klausimus, susijusius su vidaus ir išorės iššūkiais;

Pakeitimas

1. pabrėžia, kad augimas, taip pat regioninė, ekonominė ir socialinė konvergencija neįmanomi neužtikrinus gero valdymo ir veiksmingo visų nacionalinio, regioninio ir vietos lygmens partnerių dalyvavimo, kaip apibrėžta pagal partnerystės principą (BNR 5 straipsnis); pakartoja, kad pagal ES sanglaudos politikos pasidalijamojo valdymo tvarką ***užtikrinama didesnė atsakomybė už politikos įgyvendinimą tarp visų susijusių suinteresuotųjų subjektų*** ir ES disponuoja išskirtine priemone, skirta tiesiogiai spręsti susirūpinimą piliečiams keliančius klausimus, susijusius su vidaus ir išorės iššūkiais; ***mano, kad pasidalijamasis valdymas yra vertingesnis nei paprastas bendras įgyvendinimas ar administravimas, nes juo numatomas fondų įsteigimas, įgyvendinimas ir finansinis valdymas, taip pat strateginis įvairios politikos įtraukimas nacionaliniu ir Europos lygmenimis ir Europos, nacionalinės ir regioninės valdžios institucijų įtraukimas;***

Or. en

Pakeitimas 44
Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
1 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

1. pabrėžia, kad augimas, taip pat regioninė, ekonominė ir socialinė konvergencija neįmanomi neužtikrinus gero valdymo ir veiksmingo visų nacionalinio, regioninio ir vietos lygmens partnerių dalyvavimo, kaip apibrėžta pagal partnerystės principą (BNR 5 straipsnis); pakartoja, kad pagal ES sanglaudos politikos pasidalijamojo valdymo tvarką ES disponuoja išskirtine priemone, skirta tiesiogiai spręsti susirūpinimą piliečiams keliančius klausimus, susijusius su vidaus ir išorės iššūkiais;

Pakeitimas

1. pabrėžia, kad augimas, taip pat regioninė, ekonominė ir socialinė konvergencija neįmanomi neužtikrinus gero valdymo ir veiksmingo visų nacionalinio, regioninio ir vietos lygmens partnerių dalyvavimo, kaip apibrėžta pagal partnerystės principą (BNR 5 straipsnis); pakartoja, kad pagal ES sanglaudos politikos pasidalijamojo valdymo tvarką, ***kuria taip pat numatytas partnerystės principas, daugiapakopis valdymas ir skirtingų administracinių lygmenų ir sektorių suderinimas***, ES disponuoja išskirtine priemone, skirta tiesiogiai spręsti susirūpinimą piliečiams keliančius klausimus, susijusius su vidaus ir išorės iššūkiais;

Or. en

Pakeitimas 45
Krzysztof Hetman, Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
1 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

1. pabrėžia, kad augimas, taip pat regioninė, ekonominė ir socialinė konvergencija neįmanomi neužtikrinus gero valdymo ir veiksmingo visų nacionalinio, regioninio ir vietos lygmens partnerių dalyvavimo, kaip apibrėžta pagal partnerystės principą (BNR 5 straipsnis); pakartoja, kad pagal ES sanglaudos politikos pasidalijamojo valdymo tvarką ES disponuoja išskirtine priemone, skirta

Pakeitimas

1. pabrėžia, kad augimas, taip pat regioninė, ekonominė ir socialinė konvergencija neįmanomi neužtikrinus gero valdymo, ***bendradarbiavimo ir tarpusavio pasitikėjimo*** ir veiksmingo visų nacionalinio, regioninio ir vietos lygmens partnerių dalyvavimo, kaip apibrėžta pagal partnerystės principą (BNR 5 straipsnis); pakartoja, kad pagal ES sanglaudos politikos pasidalijamojo valdymo tvarką

tiesiogiai spręsti susirūpinimą piliečiams keliančius klausimus, susijusius su vidaus ir išorės iššūkiais;

ES disponuoja išskirtine priemone, skirta tiesiogiai spręsti susirūpinimą piliečiams keliančius klausimus, susijusius su vidaus ir išorės iššūkiais;

Or. en

Pakeitimas 46

Rosa D'Amato, Isabella Adinolfi, Marco Zullo

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

1 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

1. pabrėžia, kad augimas, taip pat regioninė, ekonominė ir socialinė konvergencija neįmanomi neužtikrinus gero valdymo ir veiksmingo visų nacionalinio, regioninio ir vietos lygmens partnerių dalyvavimo, kaip apibrėžta pagal partnerystės principą (BNR 5 straipsnis); pakartoja, kad pagal ES sanglaudos politikos pasidalijamojo valdymo tvarką ES disponuoja išskirtine priemone, skirta tiesiogiai spręsti susirūpinimą piliečiams keliančius klausimus, susijusius su vidaus ir išorės iššūkiais;

Pakeitimas

1. pabrėžia, kad augimas, taip pat regioninė, ekonominė ir socialinė konvergencija neįmanomi neužtikrinus gero valdymo ir veiksmingo visų nacionalinio, regioninio ir vietos lygmens partnerių dalyvavimo, kaip apibrėžta pagal partnerystės principą (BNR 5 straipsnis); ***vis dėlto pripažįsta, kad tam tikrais atvejais dabartiniu programavimo laikotarpiu tik oficialiai laikytasi principų, kuriais grindžiamas atitinkamų suinteresuotųjų subjektų konsultacijų procesas, todėl ragina programai po 2020 m. priimti labiau įpareigojantį Europos elgesio kodeksą; šiuo atžvilgiu prašo Komisijos apsvarstyti galimybę pasiūlyti konkrečias ex ante partnerystei, kuria būtų siekiama iš tiesų pagerinti daugiapakopį valdymą ir padidinti pilietinės visuomenės dalyvavimą formuojant ir įgyvendinant sanglaudos politiką, keliamas sąlygas;*** pakartoja, kad pagal ES sanglaudos politikos pasidalijamojo valdymo tvarką ES disponuoja išskirtine priemone, skirta tiesiogiai spręsti susirūpinimą piliečiams keliančius klausimus, susijusius su vidaus ir išorės iššūkiais;

Or. en

Pakeitimas 47
Tonino Picula

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
1 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

1. pabrėžia, kad augimas, taip pat regioninė, ekonominė ir socialinė konvergencija neįmanomi neužtikrinus gero valdymo ir veiksmingo visų nacionalinio, regioninio ir vietos lygmens partnerių dalyvavimo, kaip apibrėžta pagal partnerystės principą (BNR 5 straipsnis); pakartoja, kad pagal ES sanglaudos politikos pasidalijamojo valdymo tvarką ES disponuoja išskirtine priemone, skirta tiesiogiai spręsti susirūpinimą piliečiams keliančius klausimus, susijusius su vidaus ir išorės iššūkiais;

Pakeitimas

1. pabrėžia, kad augimas, taip pat regioninė, ekonominė ir socialinė konvergencija neįmanomi neužtikrinus gero valdymo ir veiksmingo visų nacionalinio, regioninio ir vietos lygmens partnerių dalyvavimo, kaip apibrėžta pagal partnerystės principą (BNR 5 straipsnis); pakartoja, kad pagal ES sanglaudos politikos pasidalijamojo valdymo tvarką ES disponuoja išskirtine priemone, skirta tiesiogiai spręsti susirūpinimą piliečiams keliančius klausimus, susijusius su vidaus ir išorės iššūkiais; ***pakartoja, kad ES sanglaudos politikos pasidalijamojo valdymo tvarka, grindžiama partnerystės principu, daugiapakopiu valdymu ir skirtingų administracinių lygmenų ir sektorių suderinimu, yra unikalus veiksnys, kuriuo prisidedama prie veiksmingo Europos politikos įgyvendinimo;***

Or. en

Pakeitimas 48
Tamás Deutsch

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
1 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

1a. pabrėžia, kad svarbu laikytis pasidalijamojo valdymo modelio ir taip užtikrinti didesnę atsakomybę už politikos įgyvendinimą tarp visų susijusių

Pakeitimas

suinteresuotųjų subjektų. Reikia apibrėžti visų suinteresuotųjų subjektų vaidmenis ir atsakomybę ir aiškiai atskirti jų kompetencijas, ypatingą dėmesį skiriant Komisijos, kitų ES institucijų ir valstybių narių tarpusavio pasitikėjimui atkurti;

Or. en

Pakeitimas 49
Tonino Picula

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
2 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

2. atkreipia ypatingą dėmesį į sanglaudos politikos horizontalųjį ir kompleksinį požiūrį;

Pakeitimas

2. *pabrėžia, kad sanglaudos politika atlieka svarbų vaidmenį įgyvendinant ES tikslus visoje Europoje, todėl būtina, kad visi Europos regionai būtų įtraukti į sanglaudos politiką po 2020 m.; todėl* atkreipia ypatingą dėmesį į sanglaudos politikos horizontalųjį ir kompleksinį požiūrį;

Or. en

Pakeitimas 50
Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
2 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

2. atkreipia ypatingą dėmesį į sanglaudos politikos horizontalųjį ir kompleksinį požiūrį;

Pakeitimas

2. *atkreipia dėmesį į svarbų sanglaudos politikos poveikį ir jos pamokas administracijoms, naudos gavėjams ir suinteresuotiesiems subjektams, susijusius su ilgalaikiu strateginiu mąstymu, visuomenės dalyvavimu, pajėgumų kūrimu ir bendradarbiavimu;* atkreipia ypatingą

dėmesį į sanglaudos politikos horizontalųjį ir kompleksinį požiūrį;

Or. en

Pakeitimas 51

Ivana Maletić, Andrey Novakov, Maria Spyraiki, Stanislav Polčák

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 2 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

2. atkreipia ypatingą dėmesį į sanglaudos politikos horizontalųjį ir kompleksinį požiūrį;

Pakeitimas

2. atkreipia ypatingą dėmesį į sanglaudos politikos horizontalųjį ir kompleksinį požiūrį; ***todėl ragina geresnę Europos Komisijos generalinių direktoratų, atsakingų už skirtingą ES politiką, suderinimą ir bendradarbiavimą su už sanglaudos politiką atsakingu generaliniu direktoratu, taip pat tarp ministerijų ir regioninių ir (arba) vietos valdžios institucijų valstybių narių lygmeniu ir su valdymo institucija (-omis);***

Or. en

Pakeitimas 52 Kerstin Westphal

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 2 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

2. atkreipia ypatingą dėmesį į sanglaudos politikos horizontalųjį ir kompleksinį požiūrį;

Pakeitimas

2. atkreipia ypatingą dėmesį į sanglaudos politikos horizontalųjį ir kompleksinį požiūrį ***ir numato nacionalinių ir subnacionalinių veikėjų sutelkimo ir koordinavimo bei tiesioginio jų dalyvavimo bendrai siekiant ES prioritetų įgyvendinant bendrai finansuojamus projektus programą;***

Pakeitimas 53
Tamás Deutsch

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
2 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

2. atkreipia ypatingą dėmesį į sanglaudos politikos horizontalųjį ir kompleksinį požiūrį;

Pakeitimas

2. atkreipia ypatingą dėmesį į sanglaudos politikos horizontalųjį ir kompleksinį požiūrį; **ji – viena iš nedaugelio politikos sričių, kuri kartu yra pažangi, tvari ir įtrauki;**

Pakeitimas 54
Mercedes Bresso, Andrea Cozzolino, Michela Giuffrida

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
2 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

2a. pabrėžia, kad sanglaudos politika yra vienintelė politika, kuri suteikia galimybę laikytis teritorija grindžiamo požiūrio, atsižvelgti į teritorinius ypatumus, siekia aiškių tikslų ir išmatuojamų rezultatų, skatina daugiapakopį valdymą ir remia ES, nacionalinių bei regioninių politikos priemonių integraciją;

Pakeitimas 55
Ivan Jakovčić, Jozo Radoš

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
2 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

2a. *pabrėžia tai, kad sanglaudos politikos lėšomis prisidedama prie augimo ir konvergencijos, jeigu jos tinkamai skiriamos kokybiškiems projektams; pabrėžia, jog svarbu, kad nacionalinė politika atitiktų ES prioritetus;*

Or. hr

Pakeitimas 56

Rosa D'Amato, Isabella Adinolfi, Marco Zullo

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
3 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

3. *teigiamai vertina* greitesnį veiksmų programų įgyvendinimą 2016 m. ir ryžtingai ragina visus su tuo susijusius veikėjus toliau spartinti savo veiklą;

Pakeitimas

3. *apgailėstauja dėl vėlyvo keleto veiklos programų priėmimo ir vėlyvo valdymo institucijų skyrimo tam tikrose valstybėse narėse; pabrėžia, kad ateityje bus labai svarbu greičiau įsisavinti gaunamas fondų lėšas ir proporcingai didinti išlaidas per planavimo ciklą, taip pat siekiant dažnai nevykdyti „retrospektyvių“ projektų, kurie dažnai finansuojami vien tam, kad būtų išvengta automatinio įsipareigojimų panaikinimo; atkreipia dėmesį į greitesnį veiksmų programų įgyvendinimą 2016 m. ir ryžtingai ragina visus su tuo susijusius veikėjus toliau spartinti savo veiklą;*

Or. en

Pakeitimas 57

Jan Olbrycht, Lambert van Nistelrooij, Krzysztof Hetman

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
3 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

3. teigiamai vertina **greitesnį** veiksmų programų **įgyvendinimą** 2016 m. ir ryžtingai ragina visus su tuo susijusius veikėjus toliau spartinti savo veiklą;

Pakeitimas

3. teigiamai vertina **pastebėtus pirmuosius greitesnio** veiksmų programų **įgyvendinimo ženklus** 2016 m.; **primygtinai ragina Komisiją nustatyti vėlavimo įgyvendinti priežastis, kad kito programavimo laikotarpio pradžioje būtų išvengta panašių problemų**, ir ryžtingai ragina visus su tuo susijusius veikėjus toliau spartinti savo veiklą;

Or. en

Pakeitimas 58

Raffaele Fitto, Ruža Tomašić

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
3 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

3. teigiamai vertina greitesnį veiksmų programų įgyvendinimą 2016 m. **ir ryžtingai ragina visus su tuo susijusius veikėjus toliau spartinti savo veiklą;**

Pakeitimas

3. teigiamai vertina greitesnį veiksmų programų įgyvendinimą 2016 m.; **tikisi, kad bus dedama dar daugiau pastangų, visų pirma valstybių narių ir vietos valdžios institucijų lygmeniu, siekiant paskatinti naudojimąsi skirtomis lėšomis ir konkrečiai įgyvendinti suplanuotą veiklą; ragina susijusius veikėjus sutelkti išteklius į strateginius veiksmus, susijusius su infrastruktūra;**

Or. it

Pakeitimas 59

Andor Deli

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
3 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

3. teigiamai vertina greitesnį veiksmų

Pakeitimas

3. teigiamai vertina greitesnį veiksmų

programų įgyvendinimą 2016 m. ir ryžtingai ragina visus su tuo susijusius veikėjus toliau spartinti savo veiklą;

programų įgyvendinimą 2016 m. ir ryžtingai ragina visus su tuo susijusius veikėjus toliau spartinti savo veiklą **ir gerinti jos kokybę;**

Or. en

Pakeitimas 60
Monika Smolková

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
3 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

3. teigiamai vertina greitesnį veiksmų programų įgyvendinimą 2016 m. ir ryžtingai ragina visus su tuo susijusius veikėjus toliau spartinti savo veiklą;

Pakeitimas

3. teigiamai vertina greitesnį veiksmų programų įgyvendinimą 2016 m. ir ryžtingai ragina visus su tuo susijusius veikėjus toliau spartinti savo veiklą;
greitam veiksmų programų įgyvendinimui būtina, kad valdymo institucijos, pateikusios paraišką dalyvauti, vėliau jos neatšauktų; jei taip atsitinka ir jei šis procesas nėra tinkamai pagrįstas, valdymo institucija privalo atlyginti pareiškėjui patirtas tinkamas finansuoti išlaidas, susijusias su pagal kvietimą pateikta paraiška;

Or. sk

Pakeitimas 61
Daniel Buda

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
3 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

3. teigiamai vertina greitesnį veiksmų programų įgyvendinimą 2016 m. ir ryžtingai ragina visus su tuo susijusius veikėjus toliau spartinti savo veiklą;

Pakeitimas

3. teigiamai vertina greitesnį veiksmų programų įgyvendinimą 2016 m. ir ryžtingai ragina visus su tuo susijusius veikėjus toliau spartinti savo veiklą;
pažymi, kad greitesnis įgyvendinimas

apima perkrovos ir trukdžių riziką;

Or. ro

Pakeitimas 62

Ivana Maletić, Andrey Novakov, Maria Spyrači, Stanislav Polčák

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

3 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

3. teigiamai vertina greitesnį veiksmų programų įgyvendinimą 2016 m. ir ryžtingai ragina visus su tuo susijusius veikėjus toliau spartinti savo veiklą;

Pakeitimas

3. teigiamai vertina greitesnį veiksmų programų įgyvendinimą 2016 m. ir ryžtingai ragina visus su tuo susijusius veikėjus toliau spartinti savo veiklą;
primena, kad Komisija parengtų įgyvendinimo planą, kad pagreitintų ESI fondų įgyvendinimą ir testų 2014 m. 2007–2013 m. laikotarpiui įsteigtos darbo grupės darbą, kad būtų remiamas ir pagreitinamas 2014–2020 m. programų įgyvendinimas;

Or. en

Pakeitimas 63

Raffaele Fitto, Ruža Tomašić

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

3 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

3a. ragina ES stebėti veiksmų programų, kurias labiausiai vėluojama įvykdyti, įgyvendinimą ir valdymą; ragina Komisiją įvertinti galimybes imtis specialių priemonių procesui paspartinti;

Or. it

Pakeitimas 64
Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
4 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

4. pripažįsta, jog kai kuriose valstybėse narėse partnerystės principas lėmė glaudesnį regioninių ir vietos valdžios institucijų bendradarbiavimą, tačiau padėtis gali būti dar labiau gerinama, siekiant užtikrinti, kad visos suinteresuotosios šalys būtų įtrauktos realiai ir anksti;

Pakeitimas

4. pripažįsta, jog kai kuriose valstybėse narėse partnerystės principas lėmė glaudesnį regioninių ir vietos valdžios institucijų bendradarbiavimą, tačiau **reikia imtis daugiau priemonių**, siekiant užtikrinti, kad visos suinteresuotosios šalys, **įskaitant pilietinės visuomenės suinteresuotuosius subjektus**, būtų įtrauktos realiai ir anksti;

Or. en

Pakeitimas 65
Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
4 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

4. pripažįsta, jog kai kuriose valstybėse narėse partnerystės principas lėmė glaudesnį regioninių ir vietos valdžios institucijų bendradarbiavimą, tačiau padėtis gali būti dar labiau gerinama, siekiant užtikrinti, kad visos suinteresuotosios šalys būtų įtrauktos realiai ir anksti;

Pakeitimas

4. pripažįsta, jog kai kuriose valstybėse narėse partnerystės principas lėmė glaudesnį regioninių ir vietos valdžios institucijų bendradarbiavimą, tačiau padėtis gali būti dar labiau gerinama, siekiant užtikrinti, kad visos suinteresuotosios šalys būtų įtrauktos realiai ir anksti; **pabrėžia, kad suinteresuotųjų subjektų dalyvavimas turėtų būti tęsiamas laikantis daugiapakopio valdymo požiūrio; mano, kad ateityje reikėtų toliau stiprinti partnerystės principą, pvz., svarstant galimybę nustatyti teisiškai privalomą partnerystės principą ir elgesio kodeksą;**

Or. en

Pakeitimas 66
Daniel Buda

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
4 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

4. pripažįsta, jog kai kuriose valstybėse narėse partnerystės principas lėmė glaudesnį regioninių ir vietos valdžios institucijų bendradarbiavimą, tačiau padėtis gali būti dar labiau gerinama, siekiant užtikrinti, kad visos suinteresuotosios šalys būtų įtrauktos realiai ir anksti;

Pakeitimas

4. pripažįsta, jog kai kuriose valstybėse narėse partnerystės principas lėmė glaudesnį regioninių ir vietos valdžios institucijų bendradarbiavimą, tačiau padėtis gali būti dar labiau gerinama, siekiant užtikrinti, kad visos suinteresuotosios šalys būtų įtrauktos realiai ir anksti; ***ragina vietos ir regioninės valdžios institucijas nustatyti būdus į sprendimų priėmimo procesą įtraukti piliečius ir organizacijas, kad įgyvendinant sanglaudos politiką būtų užtikrinta didesnė atskaitomybė;***

Or. ro

Pakeitimas 67
Tamás Deutsch

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
4 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

4. pripažįsta, jog kai kuriose valstybėse narėse partnerystės principas lėmė glaudesnį regioninių ir vietos valdžios institucijų bendradarbiavimą, tačiau padėtis gali būti dar labiau gerinama, siekiant užtikrinti, kad visos suinteresuotosios šalys būtų įtrauktos realiai ir anksti;

Pakeitimas

4. pripažįsta, jog kai kuriose valstybėse narėse partnerystės principas lėmė glaudesnį regioninių ir vietos valdžios institucijų bendradarbiavimą, tačiau padėtis gali būti dar labiau gerinama, siekiant užtikrinti, kad visos suinteresuotosios šalys būtų įtrauktos realiai ir anksti, ***nedidinant administracinės naštos ar nesukeliant vėlavimo įgyvendinant politiką;***

Or. en

Pakeitimas 68

Jan Olbrycht, Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
5 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

5. pabrėžia, kad, nors įgyvendinant sanglaudos politiką krizės poveikis buvo sušvelnintas, regioniniai skirtumai ir socialinė nelygybė tebėra dideli; ragina be perstojo imtis veiksmų, siekiant mažinti skirtumus, **ypač mažiau išsivysčiusiuose regionuose, ir kartu nuolat remti permainas bei labiau išsivysčiusius regionus**, kad visi regionai jaustųsi atsakingi už šią politiką;

Pakeitimas

5. pabrėžia, kad, nors įgyvendinant sanglaudos politiką ***pastarosios ekonominės ir finansų*** krizės poveikis buvo sušvelnintas, ***ES*** regioniniai skirtumai ir socialinė nelygybė tebėra dideli; ragina be perstojo imtis veiksmų, siekiant mažinti ***dabartinius*** skirtumus, ***ir užkirsti kelią naujiems skirtumams visų rūšių*** regionuose, kad visi regionai jaustųsi atsakingi už šią politiką ***visoje Sąjungoje***;

Or. en

Pakeitimas 69
Stanislav Polčák, Monika Smolková

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
5 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

5. pabrėžia, kad, ***nors įgyvendinant*** sanglaudos ***politiką*** krizės ***poveikis*** buvo sušvelnintas, regioniniai skirtumai ir socialinė nelygybė tebėra dideli; ragina be perstojo imtis veiksmų, siekiant mažinti skirtumus, ypač mažiau išsivysčiusiuose regionuose, ir kartu nuolat remti permainas bei labiau išsivysčiusius regionus, kad visi regionai jaustųsi atsakingi už šią politiką;

Pakeitimas

5. pabrėžia, kad ***prieš krizę dėl*** sanglaudos ***politikos regionų suderinimas gerėjo; pažymi, kad*** krizės ***metais*** sanglaudos ***politika*** buvo sušvelnintas ***jus poveikis; vis dėlto tebemano, kad*** regioniniai skirtumai ir socialinė nelygybė tebėra dideli; ragina be perstojo imtis veiksmų, siekiant mažinti skirtumus, ypač mažiau išsivysčiusiuose regionuose, ir kartu nuolat remti permainas bei labiau išsivysčiusius regionus, kad visi regionai jaustųsi atsakingi už šią politiką;

Or. en

Pakeitimas 70

Mercedes Bresso, Andrea Cozzolino, Michela Giuffrida

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
5 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

5. pabrėžia, kad, nors **įgyvendinant sanglaudos politiką krizės poveikis buvo sušvelnintas**, regioniniai skirtumai ir socialinė nelygybė tebėra dideli; ragina be perstojo imtis veiksmų, siekiant mažinti skirtumus, ypač mažiau išsivysčiusiuose regionuose, ir kartu nuolat remti permainas bei labiau išsivysčiusius regionus, kad visi regionai jaustųsi atsakingi už šią politiką;

Pakeitimas

5. pabrėžia, kad, nors **sanglaudos politika yra veiksminga investicijų forma, padedanti sušvelninti krizės poveikį**, regioniniai skirtumai, **konkurencingumo skirtumai** ir socialinė nelygybė tebėra dideli; ragina be perstojo imtis veiksmų, siekiant mažinti skirtumus, ypač mažiau išsivysčiusiuose regionuose, **taip pat SESV 174 ir 349 straipsniuose išvardytuose regionuose**, ir kartu nuolat remti permainas bei labiau išsivysčiusius regionus, kad visi regionai jaustųsi atsakingi už šią politiką;

Or. it

**Pakeitimas 71
Rosa D'Amato, Isabella Adinolfi, Marco Zullo**

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
5 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

5. pabrėžia, kad, nors įgyvendinant sanglaudos politiką krizės poveikis buvo sušvelnintas, regioniniai skirtumai ir socialinė nelygybė tebėra dideli; ragina be perstojo imtis veiksmų, siekiant mažinti skirtumus, ypač mažiau išsivysčiusiuose regionuose, ir kartu nuolat remti permainas bei labiau išsivysčiusius regionus, kad visi regionai jaustųsi atsakingi už šią politiką;

Pakeitimas

5. pabrėžia, kad, nors įgyvendinant sanglaudos politiką krizės **ir griežtų taupymo priemonių** poveikis buvo sušvelnintas, regioniniai skirtumai ir socialinė nelygybė tebėra dideli; ragina be perstojo imtis veiksmų, siekiant mažinti skirtumus, ypač mažiau išsivysčiusiuose regionuose, ir kartu nuolat remti permainas bei labiau išsivysčiusius regionus, kad visi regionai jaustųsi atsakingi už šią politiką;

Or. en

Pakeitimas 72

Victor Boştinaru

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
5 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

5. pabrėžia, kad, nors įgyvendinant sanglaudos politiką krizės poveikis buvo sušvelnintas, regioniniai skirtumai ir socialinė nelygybė tebėra dideli; ragina **be perstojo** imtis veiksmų, siekiant mažinti skirtumus, ypač mažiau išsivysčiusiuose regionuose, ir kartu nuolat remti permainas bei labiau išsivysčiusius regionus, kad visi regionai jaustųsi atsakingi už šią politiką;

Pakeitimas

5. pabrėžia, kad, nors įgyvendinant sanglaudos politiką krizės poveikis buvo sušvelnintas, regioniniai skirtumai ir socialinė nelygybė tebėra dideli; ragina imtis **daugiau** veiksmų, siekiant mažinti skirtumus, ypač mažiau išsivysčiusiuose regionuose, ir kartu nuolat remti permainas bei labiau išsivysčiusius regionus, kad visi regionai jaustųsi atsakingi už šią politiką;

Or. en

**Pakeitimas 73
Andor Deli**

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
5 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

5. pabrėžia, kad, nors įgyvendinant sanglaudos politiką krizės poveikis buvo sušvelnintas, regioniniai skirtumai ir socialinė nelygybė tebėra dideli; ragina be perstojo imtis veiksmų, siekiant mažinti skirtumus, ypač mažiau išsivysčiusiuose regionuose, ir kartu nuolat remti permainas bei labiau išsivysčiusius regionus, kad visi regionai jaustųsi atsakingi už šią politiką;

Pakeitimas

5. pabrėžia, kad, nors įgyvendinant sanglaudos politiką krizės poveikis buvo sušvelnintas, regioniniai skirtumai ir socialinė nelygybė tebėra dideli; ragina be perstojo imtis veiksmų, siekiant mažinti skirtumus **ir vengti naujų skirtumų**, ypač mažiau išsivysčiusiuose regionuose, ir kartu nuolat remti permainas bei labiau išsivysčiusius regionus, kad visi regionai jaustųsi atsakingi už šią politiką;

Or. en

**Pakeitimas 74
Marc Joulaud, Maurice Ponga**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

5 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

5. pabrėžia, kad, nors įgyvendinant sanglaudos politiką krizės poveikis buvo sušvelnintas, regioniniai skirtumai ir socialinė nelygybė tebėra dideli; ragina be perstojo imtis veiksmų, siekiant mažinti skirtumus, ypač mažiau išsivysčiusiuose regionuose, ir kartu nuolat remti permainas bei labiau išsivysčiusius regionus, kad visi regionai jaustųsi atsakingi už šią politiką;

Pakeitimas

5. pabrėžia, kad, nors įgyvendinant sanglaudos politiką krizės poveikis buvo sušvelnintas, regioniniai skirtumai ir socialinė nelygybė tebėra dideli; ragina be perstojo imtis veiksmų, siekiant mažinti skirtumus, ypač mažiau išsivysčiusiuose regionuose, ir kartu nuolat ***ir tvirčiau*** remti permainas bei labiau išsivysčiusius regionus, kad visi regionai jaustųsi atsakingi už šią politiką;

Or. fr

Pakeitimas 75

Raffaele Fitto, Ruža Tomašić

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

5 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

5. pabrėžia, kad, nors įgyvendinant sanglaudos politiką krizės poveikis buvo sušvelnintas, regioniniai skirtumai ir socialinė nelygybė tebėra dideli; ragina be perstojo imtis veiksmų, siekiant mažinti skirtumus, ypač mažiau išsivysčiusiuose regionuose, ir kartu nuolat remti permainas bei labiau išsivysčiusius regionus, kad visi regionai jaustųsi atsakingi už šią politiką;

Pakeitimas

5. pabrėžia, kad, nors įgyvendinant sanglaudos politiką krizės poveikis buvo sušvelnintas, regioniniai skirtumai ir socialinė nelygybė tebėra dideli; ragina be perstojo imtis veiksmų, siekiant mažinti skirtumus, ypač mažiau išsivysčiusiuose regionuose, ir kartu nuolat remti permainas bei labiau išsivysčiusius regionus, kad visi regionai jaustųsi atsakingi už šią politiką, ***taip pat steigiant specialiąsias ekonomines zonas, skirtas tam tikrų sektorių plėtrai tose teritorijose;***

Or. it

Pakeitimas 76

Tamás Deutsch

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

5 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

5. pabrėžia, kad, nors įgyvendinant sanglaudos politiką krizės poveikis buvo sušvelnintas, regioniniai skirtumai ir socialinė nelygybė tebėra dideli; ragina be perstojo imtis veiksmų, siekiant mažinti skirtumus, ypač mažiau išsivysčiusiuose regionuose, ir kartu nuolat remti permainas bei labiau išsivysčiusius regionus, kad visi regionai jaustųsi atsakingi už šią politiką;

Pakeitimas

5. pabrėžia, kad, nors įgyvendinant sanglaudos politiką krizės poveikis buvo sušvelnintas, regioniniai skirtumai ir socialinė nelygybė tebėra dideli; ragina be perstojo imtis veiksmų, siekiant mažinti skirtumus, ypač mažiau išsivysčiusiuose regionuose, ir kartu nuolat remti permainas bei labiau išsivysčiusius regionus, kad visi regionai jaustųsi atsakingi už šią politiką; ***taip pat reikėtų deramai atsižvelgti į regionus, kurie dėl šalutinio ar tinklų kūrimo poveikio gali daryti didelę įtaką visos šalies vystymuisi;***

Or. en

Pakeitimas 77

Andrea Cozzolino, Michela Giuffrida

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

5 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

5a. tačiau pažymi, kad išliekantys makroekonominiai skirtumai Sąjungoje lėmė nevienodą pagal sanglaudos politiką numatytų investicijų poveikį; todėl ragina Komisiją parengti tinkamus kompensavimo mechanizmus, kurie sumažintų minėtus iškraipymus ir padidintų sanglaudos politikos poveikį visoje Sąjungoje;

Or. it

Pakeitimas 78

Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

5 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

5a. *mano, kad daugiau dėmesio reikia skirti tam, kad Europos regionai būtų atsparesni staigiems sukrėtimams ir įvairioms krizėms, taip pat reikia padaryti išsamias išvadas, pagrįstas didelėmis pastarųjų metų ekonomikos ir socialinėmis krizėmis ir sanglaudos politikos vaidmeniu;*

Or. en

Pakeitimas 79

Tonino Picula

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

6 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

6. pažymi, kad dėl visų formų teritorinio bendradarbiavimo, įskaitant makroregionines strategijas, regionų ir piliečių politinio bendradarbiavimo ir koordinavimo sampratą įsigali visoje ES; atkreipia dėmesį į sanglaudos politikos nuopelnus atremiant atokiausių ir labiausiai į šiaurę nutolusių retai gyvenamų regionų iššūkius;

6. pažymi, kad **Europos teritorinis bendradarbiavimas prideda didelę pridėtinę vertę, kad būtų įgyvendinti ES tikslai, ir skatina Europos regionų ir jos kaimynių solidarumą; pabrėžia, kad** dėl visų formų teritorinio bendradarbiavimo, įskaitant makroregionines strategijas, regionų ir piliečių politinio bendradarbiavimo ir koordinavimo sampratą įsigali visoje ES; atkreipia dėmesį į sanglaudos politikos nuopelnus atremiant atokiausių ir labiausiai į šiaurę nutolusių retai gyvenamų regionų **konkrečius iššūkius, būdingus saloms, kartu ragina gerinti sanglaudos politikos teritorinį aspektą, kuris nurodytas SESV 174 ir 349 straipsniuose;**

Or. en

Pakeitimas 80

Maurice Ponga, Marc Joulaud

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
6 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

6. pažymi, kad dėl visų formų teritorinio bendradarbiavimo, įskaitant makroregionines strategijas, regionų ir piliečių politinio bendradarbiavimo ir koordinavimo sampratą įsigali visoje ES; atkreipia dėmesį į sanglaudos politikos nuopelnus atremiant atokiausių ir labiausiai į šiaurę nutolusių retai gyvenamų regionų iššūkius;

Pakeitimas

6. pažymi, kad dėl visų formų teritorinio bendradarbiavimo, įskaitant makroregionines strategijas, regionų ir piliečių politinio bendradarbiavimo ir koordinavimo sampratą įsigali visoje ES; atkreipia dėmesį į sanglaudos politikos nuopelnus atremiant **konkrečius** atokiausių **regionų iššūkius pagal SESV 349 straipsnį** ir labiausiai į šiaurę nutolusių retai gyvenamų regionų iššūkius **pagal SESV 174 straipsnį**;

Or. fr

**Pakeitimas 81
Lambert van Nistelrooij**

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
6 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

6. pažymi, kad dėl visų formų teritorinio bendradarbiavimo, įskaitant makroregionines strategijas, regionų ir piliečių politinio bendradarbiavimo ir koordinavimo sampratą įsigali visoje ES; atkreipia dėmesį į sanglaudos politikos nuopelnus atremiant atokiausių ir labiausiai į šiaurę nutolusių retai gyvenamų regionų iššūkius;

Pakeitimas

6. pažymi, kad dėl visų formų teritorinio bendradarbiavimo, įskaitant makroregionines strategijas, regionų ir piliečių politinio bendradarbiavimo ir koordinavimo sampratą įsigali visoje ES; atkreipia dėmesį į sanglaudos politikos nuopelnus atremiant **pasienio**, atokiausių ir labiausiai į šiaurę nutolusių retai gyvenamų regionų iššūkius;

Or. en

**Pakeitimas 82
Krzysztof Hetman, Lambert van Nistelrooij**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
6 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

6. pažymi, kad dėl visų formų teritorinio bendradarbiavimo, įskaitant makroregionines strategijas, regionų ir piliečių politinio bendradarbiavimo ir koordinavimo sampratą įsigali visoje ES; atkreipia dėmesį į sanglaudos politikos nuopelnus atremiant atokiausių ir **labiausiai į šiaurę nutolusių** retai gyvenamų regionų iššūkius;

Pakeitimas

6. pažymi, kad dėl visų formų teritorinio bendradarbiavimo, įskaitant makroregionines strategijas, regionų ir piliečių politinio bendradarbiavimo ir koordinavimo sampratą įsigali visoje ES; atkreipia dėmesį į sanglaudos politikos nuopelnus atremiant atokiausių, **periferinių ir** retai gyvenamų regionų iššūkius;

Or. en

Pakeitimas 83
Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
6 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

6. pažymi, kad dėl visų formų teritorinio bendradarbiavimo, įskaitant makroregionines strategijas, regionų ir piliečių politinio bendradarbiavimo ir koordinavimo sampratą įsigali visoje ES; atkreipia dėmesį į sanglaudos politikos nuopelnus atremiant atokiausių ir labiausiai į šiaurę nutolusių retai gyvenamų regionų iššūkius;

Pakeitimas

6. pažymi, kad dėl visų formų teritorinio bendradarbiavimo, įskaitant makroregionines strategijas, regionų ir piliečių politinio bendradarbiavimo ir koordinavimo sampratą įsigali visoje ES; **mano, kad dabartinių biudžeto asignavimų nepakanka veiksmingai tarpvalstybinio bendradarbiavimo paramai;** atkreipia dėmesį į sanglaudos politikos nuopelnus atremiant atokiausių ir labiausiai į šiaurę nutolusių retai gyvenamų regionų iššūkius;

Or. en

Pakeitimas 84
Louis-Joseph Manscour

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

6 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

6a. primena, kad pagal SESV 349 straipsnį atokiausiems regionams suteiktos specialios naudojimosi struktūriniais fondais galimybės; ragina ateityje visus atokiausius regionus laikyti mažiau išsivysčiusiais regionais, kad ir koks būtų jų išsivystymo lygis; mano, kad kitą programavimo laikotarpį atokiausi regionai turėtų išsaugoti savo biudžeto asignavimus ir jiems turėtų būti suteikta galimybė nustatyti tam tikras Europos struktūrinių ir investicijų fondų lėšų panaudojimo prioritetines kryptis, kad jie galėtų kompensuoti savo struktūrinius trūkumus;

Or. fr

Pakeitimas 85

Matthijs van Miltenburg, Petras Auštrevičius

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

6 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

6a. pažymi, kad Europos teritorinis bendradarbiavimas tapo svarbiu 2014–2020 m. sanglaudos politikos tikslu; vis dėlto pabrėžia, kad dabartinis Europos teritorinio bendradarbiavimo biudžetas neatitinka didelių iššūkių, kurie kyla INTERREG programoms, ir neatspindi jo didelės Europos pridėtinės vertės;

Or. en

Pakeitimas 86

Laurențiu Rebega

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
6 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

6a. *mano, kad sanglaudos politikai kitu programavimo laikotarpiu reikėtų suteikti didesnę lankstumą užtikrinant minimalų reglamentavimo Europos lygmeniu lygį, kuris būtų papildytas nacionalinėmis nuostatomis, netaikant naujų apribojimų ar nedidinant valstybių narių administracinės naštos;*

Or. ro

Pakeitimas 87
Ivan Jakovčić, Jozo Radoš

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
6 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

6a. *pabrėžia, koks svarbus dalyvaujančių šalių teritorinis bendradarbiavimas tarpvalstybinio bendradarbiavimo su ne ES valstybėmis ES integracijos procese srityje;*

Or. hr

Pakeitimas 88
Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

7. *pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; **prašo***

7. *pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; **pabrėžia,***

Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su nepaskirstytu rezervu arba perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių ir specifinių kiekvieno regiono poreikių;

kad ilgalaikių problemų sprendimas turėtų išlikti pagrindine sanglaudos politikos funkcija;

Or. en

Pakeitimas 89
Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; prašo Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su **nepaskirstytu rezervu arba** perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie **nenumatytų aplinkybių ir specifinių kiekvieno regiono poreikių;**

Pakeitimas

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; prašo Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie **besikeičiančių kiekvieno regiono poreikių, nedarant poveikio strateginiam susitelkimui ir neplanuojant daugiamečių programų tikrumo regioninėms ir vietos valdžios institucijoms;**

Or. en

Pakeitimas 90
Matthijs van Miltenburg, Petras Auštrevičius, Urmas Paet

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų

Pakeitimas

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų

klasifikacija, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; prašo Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su nepaskirstytuoju rezervu arba perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių **ir specifinių kiekvieno regiono poreikių;**

klasifikacija, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; prašo Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su nepaskirstytuoju rezervu arba perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių; ***vis dėlto pakartoja, kad perprogramavimas turėtų būti vykdomas tik išimtinėmis aplinkybėmis, kad būtų užtikrintas daugiametės investicijų strategijos stabilumas ir nuspėjamumas;***

Or. en

Pakeitimas 91 **Tamás Deutsch**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos **7 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; prašo Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su ***nepaskirstytuoju rezervu arba*** perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių ir specifinių kiekvieno regiono poreikių;

Pakeitimas

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, ***įvestos reformos, pvz.,*** teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; prašo Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių ir specifinių kiekvieno regiono poreikių;

Or. en

Pakeitimas 92 **Tonino Picula**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos **7 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; prašo Komisijos pateikti **didesnio** lankstumo **idėjų**, pvz., susijusių su nepaskirstytuoju rezervu arba perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių ir specifinių kiekvieno regiono poreikių;

Pakeitimas

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; **pabrėžia, kad ilgalaikių problemų sprendimas turėtų išlikti pagrindine sanglaudos politikos funkcija**; prašo **Europos** Komisijos pateikti **papildomus pasiūlymus dėl** lankstumo **priemonių**, pvz., susijusių su nepaskirstytuoju rezervu arba perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių ir specifinių kiekvieno regiono poreikių;

Or. en

Pakeitimas 93

Ivan Jakovčić, Jozo Radoš

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

7 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę **ir turėtų būti stiprinami**; prašo Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su nepaskirstytuoju rezervu arba perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių ir specifinių kiekvieno regiono poreikių;

Pakeitimas

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę; prašo Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su nepaskirstytuoju rezervu arba perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių ir specifinių kiekvieno regiono poreikių;

Or. hr

Pakeitimas 94

Jan Olbrycht, Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, **teminiai tikslai** ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; prašo Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su nepaskirstytuoju rezervu arba perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių ir specifinių kiekvieno regiono poreikių;

Pakeitimas

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, **sutelkimas pagal temas** ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; prašo Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su nepaskirstytuoju rezervu arba perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių ir specifinių kiekvieno regiono poreikių;

Or. en

Pakeitimas 95
Maurice Ponga, Marc Joulaud

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; prašo Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su nepaskirstytuoju rezervu arba perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių ir specifinių kiekvieno regiono poreikių;

Pakeitimas

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, **speciali atokiausiems regionams taikoma tvarka**, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; prašo Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su nepaskirstytuoju rezervu arba perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių ir specifinių kiekvieno regiono poreikių;

Or. fr

Pakeitimas 96

Mercedes Bresso, Andrea Cozzolino, Michela Giuffrida

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

7 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; prašo Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su nepaskirstytuoju rezervu arba perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių ir specifinių kiekvieno regiono poreikių;

Pakeitimas

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; prašo Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su **nacionaliniu lygmeniu** nepaskirstytuoju rezervu arba perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių ir specifinių kiekvieno regiono poreikių;

Or. it

Pakeitimas 97

Ivana Maletić, Andrey Novakov, Maria Spyra

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

7 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; prašo Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su nepaskirstytuoju rezervu arba perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių ir specifinių kiekvieno regiono poreikių;

Pakeitimas

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; prašo Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su nepaskirstytuoju rezervu arba perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių ir specifinių kiekvieno regiono poreikių;
pabrėžia, kad pasidalijamojo valdymo sėkmė priklauso ne tik nuo ES, bet ir nuo

valstybių narių pastangų, todėl ragina taikyti „nacionalines deklaracijas“, siekiant užtikrinti, kad nacionalinės ir regioninės valdžios institucijos prisiimtų atsakomybę už ES fondų valdymą;

Or. en

Pakeitimas 98
Krzysztof Hetman

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; prašo Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su nepaskirstytuoju rezervu arba perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių ir specifinių kiekvieno regiono poreikių;

Pakeitimas

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; prašo Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su nepaskirstytuoju rezervu arba perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių ir specifinių kiekvieno regiono poreikių, **taip pat kurti iniciatyvas pažangiausiems regionams; ragina Komisiją naudoti tikslesnius pažangos vertinimo rodiklius;**

Or. en

Pakeitimas 99
Victor Boştinaru, Viorica Dăncilă, Norica Nicolai

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos

Pakeitimas

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos

vertę ir turėtų būti stiprinami; prašo Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su nepaskirstytuoju rezervu arba perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių ir specifinių kiekvieno regiono poreikių;

vertę ir turėtų būti stiprinami; prašo Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su nepaskirstytuoju rezervu arba perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių ir specifinių kiekvieno regiono poreikių; **be to, jis mano, kad naudinga sukurti rezervą nenumatytiems įvykiams, kurie gali kilti programavimo laikotarpiu;**

Or. en

Pakeitimas 100 **Kerstin Westphal**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos **7 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; prašo Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su nepaskirstytuoju rezervu arba perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių ir specifinių kiekvieno regiono poreikių;

Pakeitimas

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; prašo Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su nepaskirstytuoju rezervu arba perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių ir specifinių kiekvieno regiono poreikių, **taip pat jais sprendžiamas globalizacijos poveikis regionų ir vietos lygmenimis;**

Or. en

Pakeitimas 101 **Raffaele Fitto, Ruža Tomašić**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos **7 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; prašo Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su nepaskirstytuoju rezervu arba perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių ir specifinių kiekvieno regiono poreikių;

Pakeitimas

7. pabrėžia, kad dabartinė regionų klasifikacija, teminiai tikslai ir veiklos pagrindas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; prašo Komisijos pateikti didesnio lankstumo idėjų, pvz., susijusių su nepaskirstytuoju rezervu arba perprogramavimo supaprastinimu, siekiant pritaikyti Europos struktūrinių ir investicijų (ESI) fondų veiklą prie nenumatytų aplinkybių ir specifinių kiekvieno regiono poreikių; ***tikisi, kad bus imtasi konkrečių priemonių, siekiant paskatinti sanglaudos politikos taikymą, atsižvelgiant į konkrečių teritorijų, pvz., salų ir periferinių regionų, poreikius;***

Or. it

Pakeitimas 102

Tamás Deutsch

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

7 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

7a. pabrėžia, kad labai svarbu pasiekti tinkamą politikos orientavimo į rezultatus ir patikrų ir kontrolės lygio, taip pat supaprastinimo procedūrų, pusiausvyrą; pabrėžia, kad tai taip pat turėtų apimti audito procesą, kuris turi būti grindžiamas pasitikėjimu, būti atgrasantis, nuspėjamas ir proporcingas ir juo turėtų būti atsižvelgiama į nacionalinės kontrolės ir audito procesų rezultatus;

Or. en

Pakeitimas 103

Mercedes Bresso, Andrea Cozzolino, Michela Giuffrida

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 a dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

7a. *pabrėžia, kad išteklių sutelkimas pagal sritis ir veiklos rezultatų planas parodė sanglaudos politikos vertę ir turėtų būti stiprinami; ragina Komisiją, remiantis sėkminga pažangiosios specializacijos strategijos patirtimi, labiau suderinti teritorijų poreikių nustatymą ir priemonių pasirinkimą ir pasiūlyti idėjų, kaip suteikti daugiau lankstumo, pvz., supaprastinant perprogramavimą, siekiant pritaikyti ESI fondų investicijas nenumatytiems įvykiams ir konkrečioms kiekvieno regiono poreikiams;*

Or. it

**Pakeitimas 104
Terry Reintke**

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 a dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

7a. *mano, kad reikėtų pasiūlyti tvarką, kuri būtų ir lanksti, ir strategiškai susijusi su ilgalaikiu regioninės plėtros planu, kad būtų siekiama padėti regionams jų pereinamajame procese ir aktyviai formuoti jų transformaciją, taip pat darant išvadas dėl ES solidarumo fondo ir Europos prisitaikymo prie globalizacijos padarinių fondo veikimo; pabrėžia, kad reikia nustatyti sąveiką su sklandaus pereinamojo laikotarpio fondu;*

Or. en

Pakeitimas 105
Ivan Jakovčić, Jozo Radoš

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

7a. pabrėžia, kad reikia sukurti naują sanglaudos politikos programavimo sistemą, kuria būtų laikomasi kitokio požiūrio į šalis ir regionus, priklausomus nuo savo konkrečių vystymosi poreikių ir pasiekto bendruomenės bei verslo infrastruktūros plėtros lygio ir priklausomus nuo skirtingų prielaidų, ekonominės struktūros ir pajėgumo pasiekti sanglaudos politikos tikslus;

Or. hr

Pakeitimas 106
Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

7a. remia veiklos lėšų rezervą, nes juo skatinami aukšti veiklos rezultatai; pažymi, kad laikotarpis nuo veiklos iki rezervo sukūrimo yra per ilgas, todėl sumažėja rezervo efektyvumas; todėl primygtinai ragina Komisiją leisti valstybėms narėms įgyvendinti veiklos lėšų rezervo naudojimą, kai tik bus užbaigtas vertinimas;

Or. en

Pakeitimas 107
Laurențiu Rebega

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

7a. *mano, kad ESI sanglaudos politikos finansavimo, kuris konkrečiai skirtas valstybių narių regionų skirtumams mažinti, naudojimas neteisėtiems migrantams smarkiai pakenktų šių lėšų efektyvumui ir neatitinka sanglaudos politikos tikslų;*

Or. ro

Pakeitimas 108
Victor Boştinaru, Viorica Dăncilă, Norica Nicolai

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

7a. *mano, kad sanglaudos politika turėtų išlikti stabili ir nuspėjama, kad būtų išvengta neigiamo poveikio strateginiam orientavimui ir daugiamėčių veiklos programų stabilumui;*

Or. en

Pakeitimas 109
Raffaele Fitto, Ruža Tomašić

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

7a. *pabrėžia, kad ir laikotarpiu po 2020 m. sanglaudos politikos vaidmuo įgyvendinant ES tikslus turi išlikti svarbus;*

Pakeitimas 110
Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
7 b dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

7b. pabrėžia, kad reikia sustiprinti partnerystės principą, įskaitant elgesio kodeksą, nustatant aiškius būtinuosius dalyvavimo partnerystėje reikalavimus, kurie taip pat būtų taikomi programų parengimo etapu, ir visiems susijusiems partneriams teikiant techninę paramą pajėgumų kūrimui ir rengimui, kad būtų sudaryta galimybė prasmingai dalyvauti stebėsenos komitetuose, kuriuose visi partneriai turi balsavimo teisę;

Or. en

Pakeitimas 111
Laurențiu Rebega

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
8 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

8. pripažįsta ex ante sąlygų vertę: taip ESI fondų lėšomis galima veiksmingai – nedarant poveikio Sutartyje nurodytiems sanglaudos tikslams – paremti Europos tikslus po 2020 m.;

Išbraukta.

Or. ro

Pakeitimas 112
Louis-Joseph Manscour

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
8 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

8. pripažįsta *ex ante sąlygų vertę: taip ESI fondų lėšomis galima veiksmingai – nedarant poveikio Sutartyje nurodytiems sanglaudos tikslams – paremti Europos tikslus* po 2020 m.;

Pakeitimas

8. pripažįsta, *kad, nors ir buvo užtikrintas didesnis programų veiksmingumas, nustačius keletą naujų reikalavimų, pvz., paramos telkimą pagal temas, ex ante sąlygas ir finansų valdymą, prisidėta prie vėlavimo įgyvendinti 2014–2020 m. sanglaudos politiką ir taip, be kita ko, padidėjo pavojus, kad iki dabartinio programavimo laikotarpio pabaigos bus panaikinti įsipareigojimai dėl didelių sumų; ragina Komisiją pateikti konkrečių pasiūlymų, kad įgyvendinant sanglaudos politiką po 2020 m. šios problemos būtų išspręstos;*

Or. fr

Pakeitimas 113
Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
8 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

8. pripažįsta *ex ante sąlygų vertę: taip ESI fondų lėšomis galima veiksmingai – nedarant poveikio Sutartyje nurodytiems sanglaudos tikslams – paremti Europos tikslus* po 2020 m.;

Pakeitimas

8. pripažįsta *ex ante sąlygų vertę, ypač pažangiosios specializacijos mokslinių tyrimų ir inovacijų strategijoms (angl. RIS3): taip ESI fondų lėšomis galima veiksmingai – nedarant poveikio Sutartyje nurodytiems sanglaudos tikslams – paremti Europos tikslus* po 2020 m.;

Or. en

Pakeitimas 114
Mercedes Bresso, Andrea Cozzolino, Michela Giuffrida

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
8 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

8. pripažįsta *ex ante* sąlygų vertę: taip ESI fondų lėšomis galima veiksmingai – nedarant poveikio Sutartyje nurodytiems sanglaudos tikslams – paremti Europos tikslus po 2020 m.;

Pakeitimas

8. pripažįsta *ex ante* sąlygų vertę: taip ESI fondų lėšomis galima veiksmingai – nedarant poveikio Sutartyje nurodytiems sanglaudos tikslams – paremti Europos tikslus po 2020 m.; ***atsižvelgdamas į dabartinę programavimo patirtį, tikisi lankstesnio ir dinamiškesnio ex ante sąlygų taikymo, pvz., jas taikant visam programavimo ciklui ir susiejant su paskatų mechanizmais vietoj galiojančių sankcijų, taikomų reikalavimų nesilaikymo atveju;***

Or. it

Pakeitimas 115
Daniel Buda

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
8 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

8. pripažįsta *ex ante* sąlygų vertę: taip ESI fondų lėšomis galima veiksmingai – nedarant poveikio Sutartyje nurodytiems sanglaudos tikslams – paremti Europos tikslus po 2020 m.;

Pakeitimas

8. pripažįsta *ex ante* sąlygų vertę: taip ESI fondų lėšomis galima veiksmingai – nedarant poveikio Sutartyje nurodytiems sanglaudos tikslams – paremti Europos tikslus po 2020 m.; ***pabrėžia, kad reikia parengti supaprastintas valdymo programų pritaikymo procedūras, kad būtų padidintas sanglaudos politikos priemonių lankstumas ir pritaikomumas;***

Or. ro

Pakeitimas 116
Matthijs van Miltenburg, Petras Auštrevičius, Urmas Paet

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

8 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

8a. *pabrėžia, kad pažangiosios specializacijos mokslinių tyrimų ir inovacijų strategijomis (angl. RIS3) remiamas strateginis ESI fondų programavimas ir skatinamas didesnis orientavimas į rezultatus; todėl prašo kitoje politikos programoje laikytis šių ex ante sąlygų;*

Or. en

Pakeitimas 117

Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

8 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

8a. *pažymi, kad RIS3 stiprinamos regioninės inovacijų ekosistemos; todėl mano, kad pažangioji specializacija turėtų būti pagrindinis sanglaudos politikos po 2020 m. mechanizmas;*

Or. en

Pakeitimas 118

Jan Olbrycht

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

9 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

9. *nesutinka su tuo, kad būtų keliamos makroekonominės sąlygos, ir pabrėžia, kad sanglaudos politikos ir ekonominio valdymo procesų ryšys turėtų būti abipusis, taip pat kad didesnis teritorinio aspekto pripažinimas būtų*

Išbraukta.

naudingas Europos semestru;

Or. en

Pakeitimas 119

Matthijs van Miltenburg, Petras Auštrevičius, Urmars Paet

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 9 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

9. *nesutinka su tuo, kad būtų keliamos makroekonominės sąlygos, **ir pabrėžia, kad** sanglaudos politikos ir ekonominio valdymo **procesų ryšys turėtų būti abipusis, taip pat kad didesnis teritorinio aspekto pripažinimas būtų naudingas Europos semestru;***

Pakeitimas

9. ***palankiai vertina tai**, kad būtų keliamos makroekonominės sąlygos, **nes jomis gerinamas** sanglaudos politikos **veiksmingumas** ir **kartu daromas spaudimas valstybėms narėms laikytis ES** ekonominio valdymo **taisyklių;***

Or. en

Pakeitimas 120

Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 9 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

9. *nesutinka su tuo, kad būtų keliamos makroekonominės sąlygos, ir pabrėžia, kad sanglaudos politikos ir ekonominio valdymo procesų ryšys **turėtų būti abipusis**, taip pat kad didesnis teritorinio aspekto pripažinimas būtų naudingas Europos semestru;*

Pakeitimas

9. *pabrėžia, kad sanglaudos politikos ir ekonominio valdymo procesų ryšys **turi būti suderintas**, taip pat kad didesnis teritorinio aspekto pripažinimas būtų naudingas Europos semestru;*

Or. en

Pakeitimas 121

Iskra Mihaylova

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

9. ***nesutinka su tuo, kad būtų keliamos makroekonominės sąlygos, ir pabrėžia***, kad sanglaudos politikos ir ekonominio valdymo procesų ryšys ***turėtų būti abipusis***, taip pat ***kad didesnis teritorinio aspekto pripažinimas būtų naudingas Europos semestrai***;

Pakeitimas

9. ***mano***, kad sanglaudos politikos ir ekonominio valdymo procesų ryšys, taip pat Europos ***semestro procesas, turėtų būti išsaugoti tam, kad būtų sukurta palanki investavimo aplinka ESI fondų poveikiui kuo labiau didinti; svarsto galimybę pratęsti struktūrinių reformų rėmimo programą po 2020 m., kuria būtų remiamos konkrečioms šalims skirtos rekomendacijos ir struktūrinės reformos***;

Or. en

Pakeitimas 122
Krzysztof Hetman

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

9. ***nesutinka su tuo, kad būtų keliamos makroekonominės sąlygos, ir pabrėžia***, kad sanglaudos politikos ir ekonominio valdymo procesų ryšys turėtų būti abipusis, taip pat kad didesnis teritorinio aspekto pripažinimas būtų naudingas Europos semestrai;

Pakeitimas

9. ***pabrėžia***, kad sanglaudos politikos ir ekonominio valdymo procesų ryšys turėtų būti abipusis, taip pat kad didesnis teritorinio aspekto pripažinimas būtų naudingas Europos semestrai;

Or. en

Pakeitimas 123
Tomasz Piotr Poręba

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

9. ***nesutinka su tuo, kad būtų keliamos makroekonominės sąlygos, ir*** pabrėžia, kad sanglaudos politikos ir ekonominio valdymo procesų ryšys turėtų būti abipusis, taip pat kad didesnis teritorinio aspekto pripažinimas būtų naudingas Europos semestrai;

9. pabrėžia, kad sanglaudos politikos ir ekonominio valdymo procesų ryšys turėtų būti abipusis, taip pat kad didesnis teritorinio aspekto pripažinimas būtų naudingas Europos semestrai;

Or. en

Pakeitimas 124

Rosa D'Amato, Isabella Adinolfi, Marco Zullo

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 9 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

9. nesutinka su tuo, kad būtų keliamos makroekonominės sąlygos, ir pabrėžia, kad sanglaudos politikos ir ekonominio valdymo procesų ryšys ***turėtų*** būti ***abipusis, taip pat kad didesnis teritorinio aspekto pripažinimas būtų naudingas Europos semestrai;***

Pakeitimas

9. griežtai nesutinka su tuo, kad būtų keliamos makroekonominės sąlygos, ir pabrėžia, kad sanglaudos politikos ir ekonominio valdymo procesų ryšys ***neturėtų*** būti ***vėl pasiūlytas programoje po 2020 m.; šiuo atžvilgiu mano, kad šis ryšys ir Bendrųjų nuostatų reglamento dabartiniame 23 straipsnyje numatytos sankcijos yra ne tik netinkami, bet ir labai kenksmingi, nes su deficitu susijusios sankcijos gali pabloginti finansinę padėtį susijusiose valstybėse narėse, taip pat dėl to, kad mokėjimų ir (arba) ERPF ar ESF įsipareigojimų sustabdymas ne tik sutrikdytų finansų planavimą programos lygmeniu, bet ir galėtų paskatinti vietoje vykdomų projektų sustabdymą; be to, prašo Komisijos deramai atsižvelgti į šeštosios sanglaudos ataskaitos, kurioje teigiama, kad nepaisant to, kad regioninės ir vietos valdžios institucijos atsakingos už maždaug 30 proc. valdžios sektoriaus išlaidų ir maždaug 60 proc. valdžios sektoriaus investicijų, valstybės skolos didėjimas, kaip ir deficito atveju, iš esmės susijęs su centrinės valdžios veikla, išvadas;***

Pakeitimas 125
Victor Boştinaru

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

9. nesutinka su tuo, kad būtų keliamos makroekonominės sąlygos, ir pabrėžia, kad sanglaudos politikos ir ekonominio valdymo procesų ryšys turėtų būti abipusis, taip pat kad didesnis teritorinio aspekto pripažinimas būtų naudingas Europos semestrai;

Pakeitimas

9. ***griežtai*** nesutinka su tuo, kad būtų keliamos makroekonominės sąlygos, ir pabrėžia, kad sanglaudos politikos ir ekonominio valdymo procesų ryšys turėtų būti abipusis, taip pat kad didesnis teritorinio aspekto pripažinimas būtų naudingas Europos semestrai;

Pakeitimas 126
Tamás Deutsch

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

9. nesutinka su tuo, kad būtų keliamos makroekonominės sąlygos, ir pabrėžia, kad sanglaudos politikos ir ekonominio valdymo procesų ryšys turėtų būti abipusis, taip pat kad didesnis teritorinio aspekto pripažinimas būtų naudingas Europos semestrai;

Pakeitimas

9. nesutinka su tuo, kad būtų keliamos makroekonominės sąlygos, ***pagal kurias regionai ir galutiniai naudos gavėjai baudžiami už klaidingus veiksmus, kurių imtasi centrinės valdžios lygmeniu***, ir pabrėžia, kad sanglaudos politikos ir ekonominio valdymo procesų ryšys turėtų būti abipusis, taip pat kad didesnis teritorinio aspekto pripažinimas būtų naudingas Europos semestrai;

Pakeitimas 127
Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

9. nesutinka su tuo, kad būtų keliamos makroekonominės sąlygos, ir pabrėžia, kad sanglaudos politikos ir ekonominio valdymo procesų ryšys turėtų būti **abipusis, taip pat kad didesnis teritorinio aspekto pripažinimas būtų naudingas Europos semestrai;**

Pakeitimas

9. griežtai nesutinka su tuo, kad būtų keliamos makroekonominės sąlygos, ir pabrėžia, kad sanglaudos politikos ir ekonominio valdymo procesų ryšys turėtų būti **iš naujo apsvaistytas ir pagrįstas išsamia analize; pabrėžia, kad ESI fondų sustabdymas dėl ekonominio valdymo reikalavimų nesilaikymo yra dviguba bausmė ES regionams, kenkia ekonomikos ir socialinio atgaivinimo pastangos ir dėl to jį reikėtų panaikinti;**

Or. en

Pakeitimas 128

Younous Omarjee, Dimitrios Papadimoulis, Josu Juaristi Abaunz

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
9 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

9. nesutinka su tuo, kad būtų keliamos makroekonominės sąlygos, ir pabrėžia, kad sanglaudos **politikos** ir ekonominio valdymo **procesų ryšys turėtų būti abipusis, taip pat kad didesnis teritorinio aspekto pripažinimas būtų naudingas Europos semestrai;**

Pakeitimas

9. nesutinka su tuo, kad būtų keliamos makroekonominės sąlygos, ir pabrėžia, kad sanglaudos **politika** ir **ekonominiu valdymu šiuo metu siekiama skirtingų tikslų; ragina suderinti** ekonominio valdymo **ir sanglaudos politikos tikslus, susijusius su ekonomine, socialine ir teritorine sanglauda, tvariu augimu, užimtumu ir aplinkos apsauga;**

Or. fr

Pakeitimas 129

Louis-Joseph Manscour

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

9 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

9a. mano, kad remiantis tuo, jog sanglaudos politikos lėšomis siekiama skatinti investicijas, augimą ir užimtumą visos Sąjungos lygmeniu, apskaičiuojant Stabilumo ir augimo pakte nustatytą deficitą nereikėtų atsižvelgti į nacionalinius indėlius, kurių reikia pagal sanglaudos politiką po 2020 m. remiamiems projektams bendrai finansuoti;

Or. fr

Pakeitimas 130

Rosa D'Amato, Isabella Adinolfi, Marco Zullo

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

9 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

9a. ragina Komisiją persvarstyti nuostatą dėl investicijų, kad būtų galima ES lėšomis bendrai finansuojamų regionų ir nacionalinių investicijų neįtraukti skaičiuojant nacionalinę valdžios sektoriaus deficitą vykstant Europos semestrai;

Or. en

Pakeitimas 131

Victor Boştinaru

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

10 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

10. pažymi, jog administracinių pajėgumų, susijusių su veiksmų programų

10. pažymi, jog administracinių **ir institucinių** pajėgumų, susijusių su

rengimu, įgyvendinimu ir vertinimu, didinimas valstybėse narėse ir regionuose nepaprastai svarbus norint, kad sanglaudos politika būtų įgyvendinama laiku ir sėkmingai;

veiksmų programų rengimu, įgyvendinimu ir vertinimu, didinimas valstybėse narėse ir regionuose nepaprastai svarbus norint, kad sanglaudos politika būtų įgyvendinama laiku ir sėkmingai;

Or. en

Pakeitimas 132

Ivan Jakovčić, Jozo Radoš

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 10 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

10. pažymi, jog administracinių pajėgumų, susijusių su veiksmų programų rengimu, įgyvendinimu ir vertinimu, didinimas valstybėse narėse ir regionuose nepaprastai svarbus norint, kad sanglaudos politika būtų įgyvendinama laiku ir sėkmingai;

Pakeitimas

10. pažymi, jog administracinių pajėgumų, susijusių su veiksmų programų rengimu, įgyvendinimu ir vertinimu, ***taip pat kokybiškesniu profesiniu rengimu***, didinimas valstybėse narėse ir regionuose nepaprastai svarbus norint, kad sanglaudos politika būtų įgyvendinama laiku ir sėkmingai;

Or. hr

Pakeitimas 133

Daniel Buda

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 10 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

10. pažymi, jog administracinių pajėgumų, susijusių su veiksmų programų rengimu, įgyvendinimu ir vertinimu, didinimas valstybėse narėse ir regionuose nepaprastai svarbus norint, kad sanglaudos politika būtų įgyvendinama laiku ir sėkmingai;

Pakeitimas

10. pažymi, jog administracinių pajėgumų, susijusių su veiksmų programų rengimu, įgyvendinimu ir vertinimu, didinimas valstybėse narėse ir regionuose nepaprastai svarbus norint, kad sanglaudos politika būtų įgyvendinama laiku ir sėkmingai; ***ragina sukurti rezervą visiems nenumatytiems veiksams finansavimo laikotarpiu***;

Pakeitimas 134
Raffaele Fitto, Ruža Tomašić

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
10 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

10. pažymi, jog administracinių pajėgumų, susijusių su veiksmų programų rengimu, įgyvendinimu ir vertinimu, didinimas valstybėse narėse ir regionuose nepaprastai svarbus norint, kad sanglaudos politika būtų įgyvendinama laiku ir sėkmingai;

Pakeitimas

10. pažymi, jog administracinių pajėgumų, susijusių su veiksmų programų rengimu, įgyvendinimu ir vertinimu, didinimas valstybėse narėse ir regionuose nepaprastai svarbus norint, kad sanglaudos politika būtų įgyvendinama laiku ir sėkmingai, **ir todėl remia paslaugų, susijusių su veiksmų vertinimu ir nacionalinių agentūrų, skirtų investicijoms remti ir spartinti, stiprinimu, centralizavimą;**

Or. it

Pakeitimas 135
Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
10 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

10. pažymi, jog administracinių pajėgumų, susijusių su veiksmų programų rengimu, įgyvendinimu ir vertinimu, didinimas valstybėse narėse ir regionuose nepaprastai svarbus norint, kad sanglaudos politika būtų įgyvendinama laiku ir sėkmingai;

Pakeitimas

10. pažymi, jog administracinių pajėgumų, susijusių su veiksmų programų rengimu, įgyvendinimu ir vertinimu, didinimas valstybėse narėse ir regionuose nepaprastai svarbus norint, kad sanglaudos politika būtų įgyvendinama laiku ir sėkmingai; **tuo atžvilgiu atkreipia dėmesį į TAIEX regioninę tarpusavio iniciatyvą, kuria gerinami administraciniai pajėgumai ir geresni ES investicijų rezultatai su ERPF ir sanglaudos fondo valdymu susijusiems valdžios pareigūnams keičiantis žiniomis, gerąja**

patirtimi ir praktiniais sprendimais;

Or. en

Pakeitimas 136
Monika Smolková

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
10 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

10a. ragina valdymo institucijas valstybėse narėse, kad jos, siekdamos panaikinti administracinę naštą ir spartindamos struktūrinių fondų įgyvendinimą, daugiau išnaudotų ES teisės aktais teikiamas galimybes, leidžiančias skirti paramą taip vadinama konkrečių rūšių išlaidų forma, įskaitant fiksuotuosius vieneto įkainius, vienodo dydžio sumas ir finansavimą nustatyto dydžio suma;

Or. sk

Pakeitimas 137
Mercedes Bresso, Michela Giuffrida, Andrea Cozzolino

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
10 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

10a. pažymi, kad sanglaudos politika gali sustiprinti bendrai ESI fondo lėšomis finansuojamų programų vykdytojų administracinius gebėjimus ir padėti suderinti juos su aukštesniais standartais;

Or. it

Pakeitimas 138

Mercedes Bresso, Andrea Cozzolino, Michela Giuffrida

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

10 b dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

10b. ragina atskirti bendrą regioninį ir nacionalinį finansavimą nuo Stabilumo ir augimo pakte numatyto finansavimo, siekiant nuosekliai suderinti jam ir struktūrinių fondų lėšų valdymui taikomas taisykles, atsižvelgiant į tai, kad jos skiriamos tam pačiam tikslui įgyvendinti;

Or. it

Pakeitimas 139

Mercedes Bresso, Andrea Cozzolino, Michela Giuffrida

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

11 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

11. pabrėžia, jog būtina paprastinti sanglaudos politikos valdymo sistemą visais valdžios lygmenimis, kad ji taptų prieinamesnė ir veiksmingesnė; pritaria išvadoms ir rekomendacijoms, kurias šiai dienai yra priėmusi aukšto lygio darbo grupė, ***stebinti supaprastinimo procesą ESI fondų paramos gavėjų atžvilgiu;***

11. pabrėžia, jog būtina paprastinti sanglaudos politikos valdymo sistemą visais valdžios lygmenimis, kad ji taptų prieinamesnė ir veiksmingesnė; pritaria išvadoms ir rekomendacijoms, kurias šiai dienai yra priėmusi aukšto lygio darbo grupė ***dėl paramos gavėjų galimybių pasinaudoti ESI fondų lėšomis supaprastinimo;***

Or. it

Pakeitimas 140

Tonino Picula

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

11 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

11. pabrėžia, jog būtina paprastinti sanglaudos politikos valdymo sistemą visais valdžios lygmenimis, kad ji taptų prieinamesnė ir veiksmingesnė; pritaria išvadoms ir rekomendacijoms, kurias šiai dienai yra priėmusi aukšto lygio darbo grupė, stebinti supaprastinimo procesą ESI fondų paramos gavėjų atžvilgiu;

Pakeitimas

11. pabrėžia, jog būtina paprastinti sanglaudos politikos valdymo sistemą visais valdžios lygmenimis, ***supaprastinant valdymo programų rengimą, valdymą ir vertinimą***, kad ji taptų prieinamesnė ir veiksmingesnė; pritaria išvadoms ir rekomendacijoms, kurias šiai dienai yra priėmusi aukšto lygio darbo grupė, stebinti supaprastinimo procesą ESI fondų paramos gavėjų atžvilgiu;

Or. en

Pakeitimas 141
Andor Deli

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
11 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

11. pabrėžia, jog būtina paprastinti sanglaudos politikos valdymo sistemą visais valdžios lygmenimis, kad ji taptų prieinamesnė ir veiksmingesnė; pritaria išvadoms ir rekomendacijoms, kurias šiai dienai yra priėmusi aukšto lygio darbo grupė, stebinti supaprastinimo procesą ESI fondų paramos gavėjų atžvilgiu;

Pakeitimas

11. pabrėžia, jog būtina paprastinti sanglaudos politikos valdymo sistemą visais valdžios lygmenimis, kad ***būtų sumažinta administracinė našta ir*** ji taptų prieinamesnė, ***lankstesnė*** ir veiksmingesnė; pritaria išvadoms ir rekomendacijoms, kurias šiai dienai yra priėmusi aukšto lygio darbo grupė, stebinti supaprastinimo procesą ESI fondų paramos gavėjų atžvilgiu;

Or. en

Pakeitimas 142
Victor Boştinaru

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
11 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

11. pabrėžia, jog būtina paprastinti sanglaudos politikos valdymo sistemą visais valdžios lygmenimis, kad ji taptų prieinamesnė ir veiksmingesnė; pritaria išvadoms ir rekomendacijoms, kurias šiai dienai yra priėmusi aukšto lygio darbo grupė, stebinti supaprastinimo procesą ESI fondų paramos gavėjų atžvilgiu;

Pakeitimas

11. pabrėžia, jog būtina paprastinti sanglaudos politikos valdymo sistemą visais valdžios lygmenimis, kad ji taptų prieinamesnė ir veiksmingesnė; **šiuo atžvilgiu pabrėžia, kad svarbu kovoti su vadinamuoju perteklinio reglamentavimo reiškiniu valstybėse narėse, ir** pritaria išvadoms ir rekomendacijoms, kurias šiai dienai yra priėmusi aukšto lygio darbo grupė, stebinti supaprastinimo procesą ESI fondų paramos gavėjų atžvilgiu;

Or. en

Pakeitimas 143

Matthijs van Miltenburg, Petras Auštrevičius, Urmas Paet

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
11 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

11. pabrėžia, jog būtina paprastinti sanglaudos politikos valdymo sistemą visais valdžios lygmenimis, kad ji taptų prieinamesnė ir veiksmingesnė; pritaria išvadoms ir rekomendacijoms, kurias šiai dienai yra priėmusi aukšto lygio darbo grupė, stebinti supaprastinimo procesą ESI fondų paramos gavėjų atžvilgiu;

Pakeitimas

11. pabrėžia, jog būtina paprastinti sanglaudos politikos valdymo sistemą visais valdžios lygmenimis, kad ji taptų prieinamesnė ir veiksmingesnė; **mano, kad reikia didesnio teisinio tikrumo ir aiškumo, ir kad įgyvendinant ESI fondus būtina užkirsti kelią pertekliniam reglamentavimui;** pritaria išvadoms ir rekomendacijoms, kurias šiai dienai yra priėmusi aukšto lygio darbo grupė, stebinti supaprastinimo procesą ESI fondų paramos gavėjų atžvilgiu;

Or. en

Pakeitimas 144

Kerstin Westphal

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
11 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

11. pabrėžia, jog būtina paprastinti sanglaudos politikos valdymo sistemą visais valdžios lygmenimis, kad ji taptų prieinamesnė ir veiksmingesnė; pritaria išvadoms ir rekomendacijoms, kurias šiai dienai yra priėmusi aukšto lygio darbo grupė, stebinti supaprastinimo procesą ESI fondų paramos gavėjų atžvilgiu;

Pakeitimas

11. pabrėžia, jog būtina paprastinti sanglaudos politikos valdymo sistemą visais valdžios lygmenimis, kad ji taptų prieinamesnė ir veiksmingesnė; ***prašo Komisijos teikti daugiau e. sanglaudos galimybių ir priimti skaitmeninę pareiškėjų ir naudos gavėjų informacijos platformą***; pritaria išvadoms ir rekomendacijoms, kurias šiai dienai yra priėmusi aukšto lygio darbo grupė, stebinti supaprastinimo procesą ESI fondų paramos gavėjų atžvilgiu;

Or. en

Pakeitimas 145

Daniel Buda

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
11 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

11. pabrėžia, jog būtina paprastinti sanglaudos politikos valdymo sistemą visais valdžios lygmenimis, kad ji taptų prieinamesnė ir veiksmingesnė; pritaria išvadoms ir rekomendacijoms, kurias šiai dienai yra priėmusi aukšto lygio darbo grupė, stebinti supaprastinimo procesą ESI fondų paramos gavėjų atžvilgiu;

Pakeitimas

11. pabrėžia, jog būtina paprastinti sanglaudos politikos valdymo sistemą visais valdžios lygmenimis, kad ji taptų prieinamesnė ir veiksmingesnė; pritaria išvadoms ir rekomendacijoms, kurias šiai dienai yra priėmusi aukšto lygio darbo grupė, stebinti supaprastinimo procesą ESI fondų paramos gavėjų atžvilgiu, ***ir prašo valstybių narių įgyvendinti rekomendacijas***;

Or. ro

Pakeitimas 146

Tomasz Piotr Poręba

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
11 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

11. pabrėžia, jog būtina paprastinti sanglaudos politikos valdymo sistemą visais valdžios lygmenimis, kad ji taptų prieinamesnė ir veiksmingesnė; pritaria išvadoms ir rekomendacijoms, kurias šiai dienai yra priėmusi aukšto lygio darbo grupė, stebinti supaprastinimo procesą ESI fondų paramos gavėjų atžvilgiu;

Pakeitimas

11. pabrėžia, jog būtina paprastinti sanglaudos politikos valdymo sistemą visais valdžios lygmenimis, kad ji taptų prieinamesnė ir veiksmingesnė; pritaria išvadoms ir rekomendacijoms, kurias šiai dienai yra priėmusi aukšto lygio darbo grupė, stebinti supaprastinimo procesą ESI fondų paramos gavėjų atžvilgiu; ***be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;***

Or. en

Pakeitimas 147

Raffaele Fitto, Ruža Tomašić

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

11 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

11. pabrėžia, jog būtina paprastinti sanglaudos politikos valdymo sistemą visais valdžios lygmenimis, kad ji taptų prieinamesnė ir veiksmingesnė; pritaria išvadoms ir rekomendacijoms, kurias šiai dienai yra priėmusi aukšto lygio darbo grupė, stebinti supaprastinimo procesą ESI fondų paramos gavėjų atžvilgiu;

Pakeitimas

11. pabrėžia, jog būtina paprastinti sanglaudos politikos valdymo sistemą visais valdžios lygmenimis, kad ji taptų prieinamesnė ir veiksmingesnė; pritaria išvadoms ir rekomendacijoms, kurias šiai dienai yra priėmusi aukšto lygio darbo grupė, stebinti supaprastinimo procesą ESI fondų paramos gavėjų atžvilgiu; ***ragina remti pavienių priemonių naudojimo mažinimą ir išteklių sutelkimą į sektoriaus struktūrines programas, kurios turi būti įgyvendintos laikantis sutelkimo proceso metu nustatytų prioritetų;***

Or. it

Pakeitimas 148

Ivan Jakovčić, Jozo Radoš

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
11 a dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

11a. ragina Komisiją parengti standartinę įgyvendinimo dokumentų rengimo, kompetentingų institucijų nustatymo ir teritorinio bendradarbiavimo programų įgyvendinimo procedūrą, visų pirma tarpvalstybinio bendradarbiavimo srityje, atsižvelgiant į didelį šių programų skaičių ir galimybes greičiau ir veiksmingiau įgyvendinti ir užkirsti kelią vėlavimui, susijusiam su lėtomis ir itin biurokratinėmis programose dalyvaujančių šalių tarpusavio procedūromis;

Or. hr

**Pakeitimas 149
Stanislav Polčák, Monika Smolková**

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
11 a dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

11a. nurodo, kad sanglaudos politikos valdymas ir įgyvendinimas turi būti grindžiami nuspėjamumo, proporcingumo ir subsidiarumo principais; šiuo atžvilgiu pabrėžia, kad reikia padidinti visų susijusių suinteresuotųjų subjektų, ypač Komisijos ir valstybių narių, tarpusavio pasitikėjimą;

Or. en

**Pakeitimas 150
Krzysztof Hetman, Lambert van Nistelrooij**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

11 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

11a. ragina valstybes nares supaprastinti nacionalines taisykles ir gaires ir sumažinti jų skaičių bei užtikrinti, kad informacija apie ES finansavimą būtų aiški ir nesudarytų nereikalingos naštos naudos gavėjams; be to, ragina ateityje vengti perteklinio reglamentavimo;

Or. en

Pakeitimas 151
Monika Smolková

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
11 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

11a. pabrėžia, kad įpareigojant skelbti duomenis apie ESI fondų negrąžintinų lėšų teikimą siekiama padidinti skaidrumą, visuomenės kontrolę ir piliečių informuotumą;

Or. sk

Pakeitimas 152
Mercedes Bresso, Andrea Cozzolino, Michela Giuffrida

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
12 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

12. prašo Komisijos svarstyti sprendimus remiantis proporcingumo ir diferenciacijos principais, ypač kai tai susiję su įvairiais audito lygmenimis ir patikrinimų skaičiumi, **siekiant labiau suderinti sanglaudos ir konkurencijos**

12. prašo Komisijos svarstyti sprendimus remiantis proporcingumo ir diferenciacijos principais, **taip pat objektyviais kriterijais ir programoms skirtomis teigiamomis paskatomis**, ypač kiek tai susiję su įvairiais audito

politiką – pirmiausia valstybės pagalbos taisykles – ir su galimybe parengti vieną taisyklių rinkinį visiems ESI fondams;

lygmenimis ir patikrinimų skaičiumi;

Or. it

Pakeitimas 153

Marc Joulaud, Maurice Ponga

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 12 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

12. prašo Komisijos svarstyti sprendimus remiantis proporcingumo ir diferenciacijos principais, ypač kai tai susiję su įvairiais audito lygmenimis ir **patikrinimų skaičiumi, siekiant** labiau suderinti sanglaudos ir konkurencijos politiką – pirmiausia valstybės pagalbos taisykles – ir **su galimybe** parengti vieną taisyklių rinkinį visiems ESI fondams;

Pakeitimas

12. **pabrėžia, kad svarbus sudėtingumą lemiantis veiksnys – vienodas požiūris į sanglaudos politikos priemones įvairiuose regionuose, kad ir kokia būtų programų apimtis, administraciniai pajėgumai ar pasiekti rezultatai;** prašo Komisijos, **įgyvendinant ESI fondų programas,** svarstyti sprendimus remiantis proporcingumo ir diferenciacijos principais, ypač kai tai susiję su įvairiais audito lygmenimis ir **patikrinimais; taip pat prašo Komisijos** labiau suderinti sanglaudos ir konkurencijos politiką – pirmiausia valstybės pagalbos taisykles – ir **apsvarstyti galimybę** parengti vieną taisyklių rinkinį visiems ESI fondams;

Or. fr

Pakeitimas 154

Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 12 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

12. prašo Komisijos svarstyti sprendimus remiantis proporcingumo **ir**

Pakeitimas

12. prašo Komisijos svarstyti sprendimus remiantis proporcingumo

diferenciacijos principais, ypač kai tai susiję su įvairiais audito lygmenimis ir patikrinimų skaičiumi, siekiant labiau suderinti sanglaudos ir konkurencijos politiką – pirmiausia valstybės pagalbos taisykles – ir su galimybe parengti vieną taisyklių rinkinį visiems ESI fondams;

principu, ypač kai tai susiję su įvairiais audito lygmenimis ir patikrinimų skaičiumi, siekiant labiau suderinti sanglaudos ir konkurencijos politiką – pirmiausia valstybės pagalbos taisykles – ir su galimybe parengti vieną taisyklių rinkinį visiems ESI fondams, **kartu leidžiant priimti konkrečias taisykles, kurių reikia norint atsižvelgti į kiekvieno fondo ypatumus**;

Or. en

Pakeitimas 155

Krzysztof Hetman, Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 12 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

12. prašo Komisijos svarstyti sprendimus remiantis proporcingumo ir diferenciacijos principais, ypač kai tai susiję su įvairiais audito lygmenimis ir patikrinimų skaičiumi, siekiant labiau suderinti sanglaudos ir konkurencijos politiką – pirmiausia valstybės pagalbos taisykles – ir su galimybe parengti vieną taisyklių rinkinį visiems ESI fondams;

Pakeitimas

12. prašo Komisijos svarstyti sprendimus remiantis proporcingumo ir diferenciacijos principais, ypač kai tai susiję su įvairiais audito lygmenimis, **kuriuos reikėtų apriboti kova su sukčiavimu ir korupcija**, ir patikrinimų skaičiumi, siekiant labiau suderinti sanglaudos ir konkurencijos politiką – pirmiausia valstybės pagalbos taisykles – ir su galimybe parengti vieną taisyklių rinkinį visiems ESI fondams;

Or. en

Pakeitimas 156

Stanislav Polčák, Monika Smolková

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 12 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

12. prašo Komisijos svarstyti

Pakeitimas

12. prašo Komisijos svarstyti

sprendimus remiantis proporcingumo ir diferenciacijos principais, ypač kai tai susiję su įvairiais audito lygmenimis ir patikrinimų skaičiumi, siekiant labiau suderinti sanglaudos ir konkurencijos politiką – pirmiausia valstybės pagalbos taisykles – ir su galimybe parengti vieną taisyklių rinkinį visiems ESI fondams;

sprendimus remiantis proporcingumo ir diferenciacijos principais, ypač kai tai susiję su įvairiais audito lygmenimis ir patikrinimų skaičiumi, ***kad būtų nustatyta tinkama politikos orientavimo į rezultatus ir patikrų ir kontrolės lygio arba supaprastinimo procedūrų, pusiausvyra,*** siekiant labiau suderinti sanglaudos ir konkurencijos politiką – pirmiausia valstybės pagalbos taisykles – ir su galimybe parengti vieną taisyklių rinkinį visiems ESI fondams;

Or. en

Pakeitimas 157

Matthijs van Miltenburg, Petras Auštrevičius, Urmas Paet

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 12 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

12. prašo Komisijos svarstyti sprendimus remiantis proporcingumo ir diferenciacijos principais, ypač kai tai susiję su įvairiais audito lygmenimis ir patikrinimų skaičiumi, siekiant labiau suderinti sanglaudos ir konkurencijos politiką – pirmiausia valstybės pagalbos taisykles – ir su galimybe parengti vieną taisyklių rinkinį visiems ESI fondams;

Pakeitimas

12. prašo Komisijos svarstyti sprendimus remiantis proporcingumo ir ***rizika pagrįstos*** diferenciacijos principais, ypač kai tai susiję su įvairiais audito lygmenimis ir patikrinimų skaičiumi, siekiant labiau suderinti sanglaudos ir konkurencijos politiką – pirmiausia valstybės pagalbos taisykles – ir su galimybe parengti vieną taisyklių rinkinį visiems ESI fondams;

Or. en

Pakeitimas 158

Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 12 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

12. prašo Komisijos svarstyti sprendimus remiantis proporcingumo ir diferenciacijos principais, ypač kai tai susiję su įvairiais audito lygmenimis ir patikrinimų skaičiumi, siekiant labiau suderinti sanglaudos ir konkurencijos politiką – pirmiausia valstybės pagalbos taisykles – ir su galimybe parengti vieną taisyklių rinkinį visiems ESI fondams;

12. prašo Komisijos svarstyti sprendimus remiantis proporcingumo ir ***rizika pagrįstos*** diferenciacijos principais, ypač kai tai susiję su įvairiais audito lygmenimis ir patikrinimų skaičiumi, siekiant labiau suderinti sanglaudos ir konkurencijos politiką – pirmiausia valstybės pagalbos taisykles – ir su galimybe parengti vieną taisyklių rinkinį visiems ESI fondams;

Or. en

Pakeitimas 159

Daniel Buda

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 12 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

12. prašo Komisijos svarstyti sprendimus remiantis proporcingumo ir diferenciacijos principais, ypač kai tai susiję su įvairiais audito lygmenimis ir patikrinimų skaičiumi, siekiant labiau suderinti sanglaudos ir konkurencijos politiką – pirmiausia valstybės pagalbos taisykles – ir su galimybe parengti vieną taisyklių rinkinį visiems ESI fondams;

Pakeitimas

12. prašo Komisijos svarstyti sprendimus remiantis proporcingumo ir diferenciacijos principais, ypač kai tai susiję su įvairiais audito lygmenimis ir patikrinimų skaičiumi, siekiant labiau suderinti sanglaudos ir konkurencijos politiką – pirmiausia valstybės pagalbos taisykles – ir su galimybe parengti vieną taisyklių rinkinį visiems ESI fondams; ***ragina valstybes nares nacionalines audito procedūras nedelsiant suderinti su Europos lygmens audito procedūromis;***

Or. ro

Pakeitimas 160

Raffaele Fitto, Ruža Tomašić

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 12 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

12. prašo Komisijos svarstyti sprendimus remiantis proporcingumo ir diferenciacijos principais, ypač kai tai susiję su įvairiais audito lygmenimis ir patikrinimų skaičiumi, siekiant labiau suderinti sanglaudos ir konkurencijos politiką – pirmiausia valstybės pagalbos taisykles – ir su galimybe parengti vieną taisyklių rinkinį visiems ESI fondams;

12. prašo Komisijos svarstyti sprendimus remiantis proporcingumo ir diferenciacijos principais, ypač kai tai susiję su įvairiais audito lygmenimis ir patikrinimų skaičiumi, siekiant labiau suderinti sanglaudos ir konkurencijos politiką – pirmiausia valstybės pagalbos taisykles – ir su galimybe parengti vieną taisyklių rinkinį visiems ESI fondams, ***taip pat pasitelkiant specialias informacines sistemas, suteikiančias galimybę bendrauti visoms nacionalinėms ir Sąjungos institucijoms; ragina Komisiją stiprinti savo paramą regionams, kurių lėšų įsisavinimo lygis yra žemas;***

Or. it

Pakeitimas 161

Mercedes Bresso, Andrea Cozzolino, Michela Giuffrida

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 12 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

12a. ragina Komisiją kartu su nacionalinėmis ir regioninėmis programų valdymo institucijomis, siekiant realaus supaprastinimo, parengti įgyvendinamą supaprastinto sąnaudų skaičiavimo tvarkos taikymo išplėtimo planą ir įtraukti į jį ERPF, taip pat atsižvelgiant į pasiūlymo dėl reglamento, kuriuo iš dalies keičiamos biudžetui taikomos finansinės taisyklės (vadinamasis omnibusas), nuostatas;

Or. it

Pakeitimas 162

Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

12 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

12a. ragina sustiprinti kompetencijų perdelegavimą žemesniems valdžios lygmenims, taip pat jų vaidmenį planuojant ir įgyvendinant miesto plėtrą pagal ERPF, taikant gerokai griežtesnę tvarką už dabartinę, kad būtų pasinaudota visomis vietos ir regionų patirties galimybėmis;

Or. en

Pakeitimas 163

Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

12 b dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

12b. mano, kad reikia sustiprinti požiūrį į vietos plėtrą ir, kai reikia, pritaikyti tokias priemones, kaip integruota teritorinė investicija (ITI) ir bendruomenės inicijuota vietos plėtra (BIVP); ragina Komisiją nustatyti, kad bendruomenės inicijuotos vietos plėtros naudojimas būtų privalomas ERPF;

Or. en

Pakeitimas 164

Mercedes Bresso, Andrea Cozzolino, Michela Giuffrida

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

12 b dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

12b. ragina Komisiją visiškai suderinti valstybės pagalbos taisykles ir Sąjungos politiką, tai pat visas su ja susijusias

Pakeitimas 165

Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

12 c dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

12c. be to, atkreipia dėmesį į partnerystės principo keitimo, kad piliečiai dalyvautų panaudojant lėšas, visų pirma vietos lygmeniu, tvarkaraščius, kuriais iš dalies didinamas ES matomumas ir atsakomybė už investicinius sprendimus; ragina Komisiją pasiūlyti dalyvaujamojo biudžeto sudarymo bandomąsias programas, kuriose būtų remiamasi geriausia patirtimi;

Pakeitimas 166

Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

13 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

13. mano, kad subsidijos turėtų likti sanglaudos politikos finansavimo pagrindu; tačiau **atkreipia dėmesį į** tai, kad subsidijas laipsniškai keičia finansinės priemonės; pažymi, jog subsidijos paskolomis, kapitalu ar garantijomis turėtų būti keičiamos atsargiai – kai matoma, kad tokios finansinės priemonės turi pridėtinę vertę – atsižvelgiant į skirtumus tarp regionų, taip pat praktikos ir patirties

13. mano, kad subsidijos turėtų likti sanglaudos politikos finansavimo pagrindu; tačiau **remia** tai, kad subsidijas laipsniškai keičia finansinės priemonės; pažymi, jog subsidijos paskolomis, kapitalu ar garantijomis turėtų būti keičiamos atsargiai – kai matoma, kad tokios finansinės priemonės turi pridėtinę vertę – atsižvelgiant į skirtumus tarp regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę; pabrėžia,

įvairovę; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškomis finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“;

jog svarbu, kad su naujoviškomis finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“;

Or. en

Pakeitimas 167
Georgi Pirinski

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
13 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

13. mano, kad subsidijos turėtų likti sanglaudos politikos finansavimo ***pagrindu***; tačiau atkreipia dėmesį į tai, kad subsidijas laipsniškai keičia finansinės priemonės; pažymi, jog subsidijos paskolomis, kapitalu ar garantijomis turėtų būti ***keičiamos atsargiai*** – kai matoma, kad ***tokios finansinės*** priemonės turi pridėtinę vertę – atsižvelgiant į skirtumus tarp regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškomis finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“;

Pakeitimas

13. mano, kad subsidijos turėtų likti ***pagrindine*** sanglaudos politikos finansavimo ***priemone, nes jos orientuotos į politiką***; tačiau atkreipia dėmesį į tai, kad subsidijas laipsniškai keičia finansinės priemonės; pažymi, jog ***sanglaudos politikos*** subsidijos ***neturėtų būti pakeistos*** paskolomis, kapitalu ar garantijomis, ***tačiau*** turėtų būti ***papildytos tokiomis finansinėmis priemonėmis*** – kai matoma, kad ***pastarosios*** priemonės turi pridėtinę vertę ***ir galėtų turėti sverto poveikį*** – atsižvelgiant į skirtumus tarp regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškomis finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“;

Or. en

Pakeitimas 168
Mercedes Bresso

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
13 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

13. mano, kad subsidijos turėtų likti sanglaudos politikos finansavimo pagrindu; **tačiau atkreipia dėmesį į tai**, kad subsidijas **laipsniškai** keičia finansinės priemonės; pažymi, jog subsidijos paskolomis, kapitalu ar garantijomis turėtų būti **keičiamos atsargiai** – kai matoma, kad **tokios** finansinės priemonės turi pridėtinę vertę – atsižvelgiant į skirtumus tarp regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškomis finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“;

Pakeitimas

13. mano, kad subsidijos turėtų likti sanglaudos politikos finansavimo pagrindu; **pabrėžia**, kad, **nors** subsidijas **iš dalies** keičia finansinės priemonės, **jokiu būdu negalima kvestionuoti pagrindinio šios politikos finansavimo mechanizmo**; pažymi, jog subsidijos paskolomis, kapitalu ar garantijomis turėtų būti **svarstomos tuo atveju**, kai matoma, kad **minėtos** finansinės priemonės turi pridėtinę vertę, atsižvelgiant į skirtumus tarp regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškomis finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“;

Or. it

Pakeitimas 169

Krzysztof Hetman, Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 13 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

13. mano, kad subsidijos turėtų likti sanglaudos politikos finansavimo pagrindu; tačiau atkreipia dėmesį į tai, kad subsidijas laipsniškai keičia finansinės priemonės; pažymi, jog **subsidijos paskolomis, kapitalu** ar garantijomis **turėtų** būti **keičiamos** atsargiai – kai matoma, kad tokios finansinės priemonės turi pridėtinę vertę – atsižvelgiant į skirtumus tarp regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškomis finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama

Pakeitimas

13. mano, kad subsidijos turėtų likti sanglaudos politikos finansavimo pagrindu; tačiau atkreipia dėmesį į tai, kad subsidijas laipsniškai keičia finansinės priemonės; pažymi, jog **paskolos, kapitalas** ar **garantijos gali atlikti papildomą vaidmenį, tačiau jie turi būti naudojami** atsargiai **ir** kai matoma, kad tokios finansinės priemonės turi pridėtinę vertę, atsižvelgiant į skirtumus tarp regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškomis finansinėmis priemonėmis susijusi **Komisijos, Europos investicijų banko ir valstybių narių**

naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“;

pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“, *arba teikiant paskatas naudos gavėjams;*

Or. en

Pakeitimas 170
Louis-Joseph Manscour

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
13 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

13. mano, kad subsidijos *turėtų* likti sanglaudos politikos finansavimo pagrindu; tačiau atkreipia dėmesį į tai, kad subsidijas laipsniškai keičia finansinės priemonės; pažymi, jog subsidijos *paskolomis, kapitalu ar garantijomis turėtų būti keičiamos atsargiai – kai matoma, kad tokios finansinės priemonės turi pridėtinę vertę – atsižvelgiant į skirtumus tarp regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę*; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškomis finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“;

Pakeitimas

13. mano, kad subsidijos, *kurios yra veiksminga paramos forma įvairiose valstybės intervencijos srityse, turi* likti sanglaudos politikos finansavimo pagrindu, *ypač smulkesnių paramos gavėjų atveju*; tačiau atkreipia dėmesį į tai, kad subsidijas laipsniškai keičia finansinės priemonės; pažymi, jog *paskolos, kapitalas ar garantijos turėtų būti naudojami tik kaip priemonė, kuria sudaromos sąlygos pritraukti papildomos finansinės paramos sanglaudai tik tuose sektoriuose, kuriuose ši priemonė pasirodė tinkamesnė nei subsidijos, kad būtų galima pasiekti sanglaudos politikos tikslus*; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškomis finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“;

Or. fr

Pakeitimas 171
Andrea Cozzolino, Michela Giuffrida

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
13 dalis

13. mano, kad subsidijos turėtų likti sanglaudos politikos finansavimo pagrindu; **tačiau atkreipia dėmesį į tai, kad** subsidijas **laipsniškai** keičia finansinės priemonės; pažymi, jog subsidijos paskolomis, kapitalu ar garantijomis **turėtų būti keičiamos atsargiai** – kai matoma, kad **tokios** finansinės priemonės turi pridėtinę vertę – atsižvelgiant į skirtumus tarp regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškomis finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“;

13. mano, kad subsidijos turėtų likti sanglaudos politikos finansavimo pagrindu, **ypač mažesnių paramos gavėjų atveju; pabrėžia, kad, nors** subsidijas **iš dalies** keičia finansinės priemonės, **jokiu būdu neturi būti kvestionuojamas pagrindinis struktūrinių fondų finansavimo mechanizmas**; pažymi, jog subsidijos paskolomis, kapitalu ar garantijomis **neturėtų būti svarstomos, išskyrus tuos atvejus**, kai matoma, kad **minėtos** finansinės priemonės, **palyginti su subsidijomis, jau** turi pridėtinę vertę, atsižvelgiant į skirtumus tarp regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškomis finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“;

Or. it

Pakeitimas 172
Iskra Mihaylova

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
13 dalis

13. mano, kad subsidijos turėtų likti sanglaudos politikos finansavimo pagrindu; **tačiau atkreipia dėmesį į tai, kad** subsidijas **laipsniškai keičia finansinės priemonės**; pažymi, jog **subsidijos** paskolomis, kapitalu ar garantijomis **turėtų būti keičiamos atsargiai** – **kai matoma, kad tokios finansinės priemonės turi pridėtinę vertę** – atsižvelgiant į skirtumus tarp regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškomis finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms

13. mano, kad subsidijos turėtų likti sanglaudos politikos finansavimo pagrindu; atkreipia dėmesį į **jų derinimo su kitomis Bendrijos programomis, taip pat ESIF ir finansinėmis priemonėmis, pridėtinę vertę**; pažymi, kad subsidijų derinimas su paskolomis, kapitalu ar garantijomis **turi būti vykdomas remiantis tinkamu ex ante vertinimu**; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškomis finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip

valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“;

„fi-compass“;

Or. en

Pakeitimas 173

Rosa D'Amato, Isabella Adinolfi, Marco Zullo

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 13 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

13. mano, kad subsidijos turėtų likti sanglaudos politikos finansavimo pagrindu; tačiau atkreipia dėmesį į tai, kad subsidijas laipsniškai keičia finansinės priemonės; pažymi, jog subsidijos paskolomis, kapitalu ar garantijomis turėtų būti keičiamos atsargiai – kai matoma, kad tokios finansinės priemonės turi pridėtinę vertę – atsižvelgiant į skirtumus tarp regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškomis finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“;

Pakeitimas

13. mano, kad subsidijos turėtų likti sanglaudos politikos finansavimo pagrindu; tačiau atkreipia dėmesį į tai, kad subsidijas laipsniškai keičia finansinės priemonės **ir pabrėžia, kad pastarųjų priemonių naudojimas neturėtų būti galutinis**; pažymi, jog subsidijos paskolomis, kapitalu ar garantijomis turėtų būti keičiamos atsargiai – **tik** kai matoma, kad tokios finansinės priemonės turi pridėtinę vertę – atsižvelgiant į skirtumus tarp regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškomis finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“;

Or. en

Pakeitimas 174

Andor Deli

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 13 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

13. mano, kad subsidijos turėtų likti

Pakeitimas

13. mano, kad subsidijos turėtų likti

sanglaudos politikos finansavimo pagrindu; tačiau atkreipia dėmesį į ***tai, kad subsidijas laipsniškai keičia finansinės priemonės***; pažymi, jog subsidijos paskolomis, kapitalu ar garantijomis turėtų būti keičiamos atsargiai – kai matoma, kad tokios finansinės priemonės turi pridėtinę vertę – atsižvelgiant į skirtumus tarp regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškais finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“;

sanglaudos politikos finansavimo pagrindu ***ir kad specialiai pritaikytos finansinės priemonės turėtų atlikti papildomą vaidmenį***; tačiau atkreipia dėmesį į ***didesnį finansinių priemonių naudojimą***; pažymi, jog subsidijos paskolomis, kapitalu ar garantijomis turėtų būti keičiamos atsargiai – kai matoma, kad tokios finansinės priemonės turi pridėtinę vertę – atsižvelgiant į skirtumus tarp regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškais finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“;

Or. en

Pakeitimas 175

Victor Boştinaru, Viorica Dăncilă

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 13 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

13. mano, kad subsidijos turėtų likti sanglaudos politikos finansavimo pagrindu; tačiau atkreipia dėmesį į ***tai, kad subsidijas laipsniškai keičia finansinės priemonės***; pažymi, jog subsidijos paskolomis, kapitalu ar garantijomis turėtų būti keičiamos atsargiai – kai matoma, kad tokios finansinės priemonės turi pridėtinę vertę – atsižvelgiant į skirtumus tarp regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškais finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“;

Pakeitimas

13. mano, kad subsidijos turėtų likti sanglaudos politikos finansavimo pagrindu, ***ypač mažiau išsivysčiusiuose regionuose***; tačiau atkreipia dėmesį ***finansinių priemonių svarbą***; pažymi, jog subsidijos paskolomis, kapitalu ar garantijomis turėtų būti keičiamos atsargiai – ***tik*** kai matoma, kad tokios finansinės priemonės turi pridėtinę vertę – atsižvelgiant į skirtumus tarp regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškais finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“;

Or. en

Pakeitimas 176
Tamás Deutsch

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
13 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

13. mano, kad subsidijos turėtų likti sanglaudos politikos finansavimo pagrindu; tačiau atkreipia dėmesį į tai, kad subsidijas laipsniškai keičia finansinės priemonės; pažymi, jog **subsidijos paskolomis, kapitalu ar garantijomis turėtų** būti **keičiamos** atsargiai – kai matoma, kad tokios finansinės priemonės turi pridėtinę vertę – atsižvelgiant į skirtumus tarp regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškomis finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“;

Pakeitimas

13. mano, kad subsidijos turėtų likti sanglaudos politikos finansavimo pagrindu; tačiau atkreipia dėmesį į tai, kad subsidijas laipsniškai keičia finansinės priemonės; pažymi, jog **paskolų, kapitalo ar garantijų didinimas turi** būti **vykdomas** atsargiai **ir tik** kai matoma, kad tokios finansinės priemonės turi pridėtinę vertę, atsižvelgiant į skirtumus tarp regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškomis finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“;

Or. en

Pakeitimas 177
Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
13 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

13. mano, kad subsidijos turėtų likti sanglaudos politikos finansavimo pagrindu; tačiau atkreipia dėmesį į tai, kad subsidijas laipsniškai keičia finansinės priemonės; pažymi, jog subsidijos paskolomis, kapitalu ar garantijomis turėtų būti **keičiamos** atsargiai – kai matoma, kad tokios finansinės priemonės turi pridėtinę vertę – atsižvelgiant į skirtumus tarp

Pakeitimas

13. mano, kad subsidijos turėtų likti sanglaudos politikos finansavimo pagrindu; tačiau atkreipia dėmesį į tai, kad subsidijas laipsniškai keičia finansinės priemonės; pažymi, jog subsidijos paskolomis, kapitalu ar garantijomis turėtų būti **papildytos** atsargiai – kai matoma, kad tokios finansinės priemonės turi pridėtinę vertę – atsižvelgiant į skirtumus tarp

regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškais finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“;

regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškais finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“;

Or. en

Pakeitimas 178

Marc Joulaud, Maurice Ponga

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 13 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

13. mano, kad subsidijos turėtų likti sanglaudos politikos finansavimo pagrindu; tačiau atkreipia dėmesį į tai, kad subsidijas laipsniškai keičia finansinės priemonės; pažymi, jog subsidijos paskolomis, kapitalu ar garantijomis turėtų būti keičiamos atsargiai – kai matoma, kad tokios finansinės priemonės turi pridėtinę vertę – atsižvelgiant į skirtumus tarp regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškais finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“;

Pakeitimas

13. mano, kad subsidijos turėtų likti sanglaudos politikos finansavimo pagrindu; tačiau atkreipia dėmesį į tai, kad subsidijas laipsniškai keičia finansinės priemonės; pažymi, jog subsidijos paskolomis, kapitalu ar garantijomis turėtų būti keičiamos atsargiai – kai matoma, kad tokios finansinės priemonės turi pridėtinę vertę – atsižvelgiant į skirtumus tarp regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškais finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“; ***pažymi, kad finansinių priemonių sėkmė priklauso nuo daugelio veiksnių ir kad negalima daryti bendro pobūdžio ir visuotinių išvadų dėl jų veiksmingumo remiantis vieninteliu kriterijumi, pvz., išsivystymo lygiu; mano, kad visiems regionams turi būti suteikiama galimybė savanoriškai ir atsižvelgiant į vietos poreikius priimti sprendimą dėl finansinių priemonių įgyvendinimo ir sektorių, kuriuose reikia imtis veiksmų; išreiškia prieštaraivimą dėl visų privalomų kiekybinių tikslų***

Pakeitimas 179

Ivana Maletić, Andrey Novakov, Maria Spyra

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
13 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

13. mano, kad subsidijos turėtų likti sanglaudos politikos finansavimo pagrindu; tačiau atkreipia dėmesį į tai, kad subsidijas laipsniškai keičia finansinės priemonės; pažymi, jog subsidijos paskolomis, kapitalu ar garantijomis turėtų būti keičiamos atsargiai – kai matoma, kad tokios finansinės priemonės turi pridėtinę vertę – atsižvelgiant į skirtumus tarp regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškomis finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“;

Pakeitimas

13. mano, kad subsidijos turėtų likti sanglaudos politikos finansavimo pagrindu; tačiau atkreipia dėmesį į tai, kad subsidijas laipsniškai keičia finansinės priemonės; pažymi, jog subsidijos paskolomis, kapitalu ar garantijomis turėtų būti keičiamos atsargiai – kai matoma, kad tokios finansinės priemonės turi pridėtinę vertę – atsižvelgiant į skirtumus tarp regionų, taip pat praktikos ir patirties įvairovę; pabrėžia, jog svarbu, kad su naujoviškomis finansinėmis priemonėmis susijusi pagalba vietos ir regioninėms valdžios institucijoms būtų teikiama naudojantis tokiomis platformomis, kaip „fi-compass“; ***ragina Komisiją užtikrinti, kad atliekant su finansinėmis priemonėmis susijusį darbą būtų keičiamasi žiniomis ir patirtimi, ir kuriant naujas finansines priemones atlikti privalomus ex ante vertinimus, kurie apimtų panašių priemonių poveikio, pranašumų ir trūkumų analizę;***

Pakeitimas 180

Rosa D'Amato, Isabella Adinolfi, Marco Zullo

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
13 a dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

13a. *pabrėžia, kad daugybė regionų siūlo sukurti konkretaus regiono poreikiams pritaikytas finansines priemones; be to, pabrėžia, kad subsidijų vis dar reikia tam, kad būtų remiamos įmonės, ypač rizikingi projektai, kurie gali neatitikti reikiamų paramos pagal finansų tarpininkų programas sąlygų, ir projektai, kuriais neužtikrinama iš karto gaunama grąža (pvz., projektai mokslinių tyrimų, socialinių projektų, tam tikrų investicijų į infrastruktūrą ir aktyvios darbo rinkos politikos srityje), mažiau išsivysčiusiuose ar rečiau apgyvendintuose regionuose;*

Or. en

Pakeitimas 181

Louis-Joseph Manscour

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
13 a dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

13a. *pabrėžia, kad taikant finansines priemones pagal ESI fondų veiksmų programas galėtų padidėti esama vangaus lėšų mokėjimo, pernelyg didelių kapitalo injekcijų, negebėjimo pritraukti pakankamai privačių lėšų, nedidelio svorto poveikio ir sunkumų keliančio finansavimo atnaujinimo rizika, kaip nurodyta Europos Audito Rūmų specialiojoje ataskaitoje Nr. 19/2016;*

Or. fr

Pakeitimas 182

Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

13 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

13a. yra labai susirūpinęs dėl tendencijos ESI fondus paversti rizikos pasidalijimo priemone, kuri neatitinka jų investicinio pobūdžio, sutelkto į realiąją ekonomiką, ir atskaitomybės viešajam interesui;

Or. en

Pakeitimas 183

Rosa D'Amato, Isabella Adinolfi, Marco Zullo

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

14 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

14. ragina Komisiją užtikrinti geresnę ESI fondų ir kitų Sąjungos fondų bei programų sąveiką, taip pat sudaryti galimybes paprasčiau naudotis įvairių fondų finansavimu; **įspėja, kad Europos strateginių investicijų fondas (ESIF) neturėtų kelti grėsmės strateginiam sanglaudos politikos programavimo nuoseklumui ir ilgalaikiai perspektyvai, ir primygtinai laikosi nuomonės, kad jo ištekliams turėtų būti taikomas papildomumo principas;**

14. ragina Komisiją užtikrinti geresnę ESI fondų ir kitų Sąjungos fondų bei programų sąveiką, taip pat sudaryti galimybes paprasčiau naudotis įvairių fondų finansavimu; **palankiai vertina tokias sąveikas, kaip pažangumo pripažinimas, ir ragina programoje po 2020 m., remiantis išsamiau projektų vertinimu, įgyvendinti ir patobulinti panašias programas, kuriomis būtų numatytas kokybiškas sertifikavimas;**

Or. en

Pakeitimas 184

Jan Olbrycht

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

14 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

14. ragina Komisiją užtikrinti geresnę

14. ragina Komisiją užtikrinti geresnę

ESI fondų ir kitų Sąjungos fondų bei programų sąveiką, taip pat sudaryti galimybes paprasčiau **naudotis** įvairių fondų finansavimu; **įspėja, kad Europos strateginių investicijų fondas (ESIF) neturėtų kelti grėsmės strateginiam sanglaudos politikos programavimo nuoseklumui ir ilgalaikiai perspektyvai, ir primygtinai laikosi nuomonės, kad jo ištekliams turėtų būti taikomas papildomumo principas;**

ESI fondų ir kitų Sąjungos fondų bei programų sąveiką, taip pat sudaryti galimybes paprasčiau **vykdyti** įvairių fondų operacijas; **mano, kad įvairių fondų operacijoms taikomų taisyklių suderinimas ir aiškus skirtingų finansavimo galimybių pristatymas Europos lygmeniu yra būtini, kad būtų užtikrintas kuo geresnis nedidelių finansinių išteklių panaudojimas; ragina Komisiją šioje srityje naudoti gavėjams parengti priemonių rinkinį;**

Or. en

Pakeitimas 185
Tonino Picula

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
14 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

14. ragina Komisiją užtikrinti geresnę ESI fondų ir kitų Sąjungos fondų bei programų sąveiką, taip pat sudaryti galimybes paprasčiau naudotis įvairių fondų finansavimu; įspėja, kad Europos strateginių investicijų fondas (ESIF) neturėtų kelti grėsmės strateginiam sanglaudos politikos programavimo nuoseklumui ir ilgalaikiai perspektyvai, ir primygtinai laikosi nuomonės, kad jo ištekliams turėtų būti taikomas papildomumo principas;

Pakeitimas

14. ragina Komisiją užtikrinti geresnę ESI fondų ir kitų Sąjungos fondų bei programų sąveiką, taip pat sudaryti galimybes paprasčiau naudotis įvairių fondų finansavimu; įspėja, kad Europos strateginių investicijų fondas (ESIF) neturėtų kelti grėsmės strateginiam sanglaudos politikos programavimo nuoseklumui ir ilgalaikiai perspektyvai, **ragina nustatyti aiškas ESIF ir sanglaudos politikos ribas ir aiškas jų derinimo galimybes** ir primygtinai laikosi nuomonės, kad jo ištekliams turėtų būti taikomas papildomumo principas;

Or. en

Pakeitimas 186
Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

14 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

14. ragina Komisiją užtikrinti geresnę ESI fondų ir kitų Sąjungos fondų bei programų sąveiką, taip pat sudaryti galimybes paprasčiau naudotis įvairių fondų finansavimu; įspėja, kad Europos strateginių investicijų fondas (ESIF) neturėtų kelti grėsmės strateginiam sanglaudos politikos programavimo nuoseklumui ir ilgalaikiai perspektyvai, ir primygtinai laikosi nuomonės, kad jo ištekliams turėtų būti taikomas papildomumo principas;

Pakeitimas

14. ragina Komisiją užtikrinti geresnę ESI fondų ir kitų Sąjungos fondų bei programų, ***įskaitant ESIF***, sąveiką, taip pat sudaryti galimybes paprasčiau naudotis įvairių fondų finansavimu; ***pabrėžia, kad derinant ESI fondų išteklius su ESIF ir kitomis EIB finansinėmis priemonėmis galima padaryti finansavimo struktūrą patrauklesnę paramos gavėjams ir privačiojo sektoriaus investuotojams dėl geresnio rizikos pasidalijimo; vis dėlto*** įspėja, kad Europos strateginių investicijų fondas (ESIF) neturėtų kelti grėsmės strateginiam sanglaudos politikos programavimo nuoseklumui ir ilgalaikiai perspektyvai, ir primygtinai laikosi nuomonės, kad jo ištekliams turėtų būti taikomas papildomumo principas;

Or. en

Pakeitimas 187 **Tamás Deutsch**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos **14 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

14. ragina Komisiją užtikrinti geresnę ESI fondų ir kitų Sąjungos fondų bei programų sąveiką, taip pat sudaryti galimybes paprasčiau naudotis įvairių fondų finansavimu; įspėja, kad Europos strateginių investicijų fondas (ESIF) neturėtų kelti grėsmės strateginiam sanglaudos politikos programavimo nuoseklumui ir ilgalaikiai perspektyvai, ir primygtinai laikosi nuomonės, kad jo ištekliams turėtų būti taikomas papildomumo principas;

Pakeitimas

14. ragina Komisiją užtikrinti geresnę ESI fondų ir kitų Sąjungos fondų bei programų sąveiką ***ir komunikaciją***, taip pat sudaryti galimybes paprasčiau naudotis įvairių fondų finansavimu; įspėja, kad Europos strateginių investicijų fondas (ESIF) neturėtų kelti grėsmės strateginiam sanglaudos politikos programavimo nuoseklumui ir ilgalaikiai perspektyvai, ir primygtinai laikosi nuomonės, kad jo ištekliams turėtų būti taikomas papildomumo principas;

Pakeitimas 188

Mercedes Bresso, Andrea Cozzolino, Michela Giuffrida

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
14 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

14. ragina Komisiją užtikrinti geresnę ESI fondų ir kitų Sąjungos fondų bei programų sąveiką, taip pat sudaryti galimybes paprasčiau naudotis įvairių fondų finansavimu; įspėja, kad Europos strateginių investicijų fondas (ESIF) neturėtų kelti grėsmės strateginiam sanglaudos politikos programavimo nuoseklumui ir ilgalaikiai perspektyvai, ir primygtinai laikosi nuomonės, kad jo ištekliams turėtų būti taikomas papildomumo principas;

Pakeitimas

14. ragina Komisiją užtikrinti geresnę ESI fondų ir kitų Sąjungos fondų bei programų sąveiką, taip pat sudaryti galimybes paprasčiau naudotis įvairių fondų finansavimu; įspėja, kad Europos strateginių investicijų fondas (ESIF) neturėtų kelti grėsmės strateginiam sanglaudos politikos programavimo nuoseklumui, **teritorinei koncentracijai** ir ilgalaikiai perspektyvai, ir primygtinai laikosi nuomonės, kad jo ištekliams turėtų būti taikomas papildomumo principas;

Or. it

Pakeitimas 189

Krzysztof Hetman

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
14 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

14. ragina Komisiją užtikrinti geresnę ESI fondų ir kitų Sąjungos fondų bei programų sąveiką, taip pat sudaryti galimybes paprasčiau naudotis įvairių fondų finansavimu; įspėja, kad Europos strateginių investicijų fondas (ESIF) neturėtų kelti grėsmės strateginiam sanglaudos politikos programavimo nuoseklumui ir ilgalaikiai perspektyvai, ir primygtinai laikosi nuomonės, kad jo ištekliams turėtų būti taikomas

Pakeitimas

14. ragina Komisiją užtikrinti geresnę ESI fondų ir kitų Sąjungos fondų bei programų sąveiką, taip pat sudaryti galimybes paprasčiau naudotis įvairių fondų finansavimu; įspėja, kad Europos strateginių investicijų fondas (ESIF) neturėtų kelti grėsmės strateginiam sanglaudos politikos programavimo nuoseklumui ir ilgalaikiai perspektyvai, **neturėtų pakeisti arba išstumti subsidijų**, ir primygtinai laikosi nuomonės, kad jo ištekliams turėtų būti taikomas

papildomumo principas;

papildomumo principas;

Or. en

Pakeitimas 190

Raffaele Fitto, Ruža Tomašić

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

14 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

14. ragina Komisiją užtikrinti geresnę ESI fondų ir kitų Sąjungos fondų bei programų sąveiką, taip pat sudaryti galimybes paprasčiau naudotis įvairių fondų finansavimu; įspėja, kad Europos strateginių investicijų fondas (ESIF) neturėtų kelti grėsmės strateginiam sanglaudos politikos programavimo nuoseklumui ir ilgalaikiai perspektyvai, ir primygtinai laikosi nuomonės, kad jo ištekliams turėtų būti taikomas papildomumo principas;

Pakeitimas

14. ragina Komisiją užtikrinti geresnę ESI fondų ir kitų Sąjungos fondų bei programų sąveiką, taip pat sudaryti galimybes paprasčiau naudotis įvairių fondų finansavimu; įspėja, kad Europos strateginių investicijų fondas (ESIF) neturėtų kelti grėsmės strateginiam sanglaudos politikos programavimo nuoseklumui ir ilgalaikiai perspektyvai, ir primygtinai laikosi nuomonės, kad jo ištekliams turėtų būti taikomas **realaus** papildomumo, **o ne pakeičiamumo** principas;

Or. it

Pakeitimas 191

Ivana Maletić

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

14 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

14. ragina Komisiją užtikrinti geresnę ESI fondų ir kitų Sąjungos fondų bei programų sąveiką, taip pat sudaryti galimybes paprasčiau naudotis įvairių fondų finansavimu; įspėja, kad Europos strateginių investicijų fondas (ESIF) neturėtų kelti grėsmės strateginiam sanglaudos politikos programavimo

Pakeitimas

14. ragina Komisiją užtikrinti geresnę ESI fondų ir kitų Sąjungos fondų bei programų sąveiką, taip pat sudaryti galimybes paprasčiau naudotis įvairių fondų finansavimu; įspėja, kad Europos strateginių investicijų fondas (ESIF) neturėtų kelti grėsmės strateginiam sanglaudos politikos programavimo

nuoseklumui ir ilgalaikiai perspektyvai, ir primygtinai laikosi nuomonės, kad jo ištekliams turėtų būti taikomas papildomumo principas;

nuoseklumui ir ilgalaikiai perspektyvai, ir primygtinai laikosi nuomonės, kad jo ištekliams turėtų būti taikomas papildomumo principas; ***teigia, kad finansinių priemonių derinimas turėtų būti tinkamai prižiūrimas, taip pat ir pasiektų rezultatų ir tikslų atžvilgiu, apie jį turėtų būti tinkamai pranešama, kad būtų užtikrintas skaidrumas ir atskaitomybė; išreiškia savo požiūrį, kad geriausias būdas pasiekti sąveiką – nustatyti projektų etapus ir finansuoti skirtingus skirtingų priemonių etapus, o ne maišyti priemones;***

Or. en

Pakeitimas 192

Younous Omarjee, Dimitrios Papadimoulis, Josu Juaristi Abaunz

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 14 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

14. ragina Komisiją užtikrinti geresnę ESI fondų ir kitų Sąjungos fondų bei programų sąveiką, taip pat sudaryti galimybes paprasčiau naudotis įvairių fondų finansavimu; įspėja, kad Europos strateginių investicijų fondas (ESIF) neturėtų kelti grėsmės strateginiam sanglaudos politikos programavimo nuoseklumui ir ilgalaikiai perspektyvai, ir primygtinai laikosi nuomonės, kad jo ištekliams turėtų būti taikomas papildomumo principas;

Pakeitimas

14. ragina Komisiją užtikrinti geresnę ESI fondų ir kitų Sąjungos fondų bei programų sąveiką, taip pat sudaryti galimybes paprasčiau naudotis įvairių fondų finansavimu; įspėja, kad Europos strateginių investicijų fondas (ESIF) neturėtų kelti grėsmės strateginiam sanglaudos politikos programavimo nuoseklumui ir ilgalaikiai perspektyvai, ir primygtinai laikosi nuomonės, kad jo ištekliams turėtų būti taikomas papildomumo principas; ***ragina ESIF išsaugoti geografinio paskirstymo ir konkrečiai atokiausiems regionams taikomus kriterijus;***

Or. fr

Pakeitimas 193

Mercedes Bresso, Andrea Cozzolino, Michela Giuffrida

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
14 a dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

14a. pabrėžia, kad dėl vis dar nepakankamo makroregioninių strategijų suderinimo su esamomis vystymosi priemonėmis politinių prioritetų, biudžetų orientavimo, organizavimo ir administravimo požiūriu šios strategijos vis dar negali parodyti savo didelio potencialo; ragina Komisiją pasiūlyti priemonių, kurios būtų naudingos glaudžiai integruojant makroregioninių strategijų veiksmų programas ir veiksmų planus;

Or. it

**Pakeitimas 194
Iskra Mihaylova**

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
14 a dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

14a. atkreipia dėmesį į dabartinį investicijų trūkumą ir pabrėžia, kad reikia skatinti ESIF ir novatoriškų finansinių priemonių naudojimą, nes jie galėtų atsverti papildomus išteklius; pabrėžia, kad reikia papildomai supaprastinti jų naudojimą, atsižvelgiant į Europos strateginių investicijų fondo (ESIF) ir kitų finansinių programų ir iniciatyvų papildomumą;

Or. en

Pakeitimas 195

Terry Reintke

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
14 a dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

14a. pripažįsta, kad reikėtų paprastomis priemonėmis pagerinti galimybę gauti finansavimą, kad būtų pagerintas informuotumas ir teikiama administracinė ir techninė pagalba; ragina Komisiją visoms ES valstybėms narėms pasiūlyti vieno langelio principą ir teikti holistinius patarimus piliečiams ir bendruomenėms, kurie nori dalyvauti ES finansavimo programose ir prisideda prie tvaraus vystymosi;

Or. en

**Pakeitimas 196
Lambert van Nistelrooij**

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
14 a dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

14a. pažymi, kad valstybės pagalbos taisyklės taikomos ESI fondams, bet netaikomos ESIF ir programai „Horizontas 2020“, todėl kyla sunkumų siekiant didinti fondų, programų ir priemonių sąveiką; todėl primygtinai ragina Komisiją parengti bendras taisykles dėl valstybės pagalbos;

Or. en

**Pakeitimas 197
Tamás Deutsch**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

14 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

14a. atkreipia dėmesį į pasiūlymus dėl ESIF veikimo laikotarpio pratęsimo neturėtų būti siekiama pakeisti ar sumažinti Europos struktūrinių ir investicijų fondų biudžeto;

Or. en

Pakeitimas 198

Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

14 b dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

14b. primena apie bandomąjį projektą „Kompetencijos laiptai“ („Stairway to Excellence“, „S2E“), kuris finansuojamas iš ES biudžeto ir pagal kurį toliau remiami visų valstybių narių regionai plėtojant ir išnaudojant ESI fondų, programos „Horizontas 2020“ ir kitų ES finansavimo programų sąveiką;

Or. en

Pakeitimas 199

Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

14 c dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

14c. atkreipia dėmesį tiek į programos „Horizontas 2020“ ir ESI fondų tikslų ir prioritetų skirtumus, tiek į jų panašumus; pažymi, kad Bendrųjų nuostatų reglamente nustatytas teminis tikslas Nr. 1 „Mokslinių tyrimų, technologinės plėtros

ir inovacijų skatinimas“ mokslinių tyrimų rezultatų daug aktyviau panaudojami realiojoje ekonomikoje, ir nurodo, kad tikslai ir prioritetai yra iš dalies panašūs; todėl mano, kad reikia imtis papildomų veiksmų, kad būtų kuo labiau padidinta programos „Horizontas 2020“ ir ESI fondų sąsaja, kad būtų toliau stiprinama pažangioji specializacija ir inovacijos;

Or. en

Pakeitimas 200
Tomasz Piotr Poręba

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
15 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

15. ragina Komisiją svarstyti galimybę parengti rodiklius BVP rodikliui, kuris tebėra teisėtas būdas ESI fondų lėšoms teisingai paskirstyti, pakeisti; tokie alternatyvūs rodikliai galėtų apimti demografinį rodiklį arba dinamiškus rodiklius, pagrįstus socialiniais ir užimtumo aspektais; be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

Išbraukta.

Or. en

Pakeitimas 201
Stanislav Polčák

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
15 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

15. ragina Komisiją svarstyti galimybę parengti rodiklius BVP rodikliui, kuris

15. pažymi, kad BVP rodiklis tebėra teisėtas būdas ESI fondų lėšoms teisingai

tebėra teisėtas būdas ESI fondų lėšoms teisingai paskirstyti, **pakeisti; tokie alternatyvūs rodikliai galėtų apimti demografinį rodiklį arba dinamiškus rodiklius, pagrįstus socialiniais ir užimtumo aspektais**; be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

paskirstyti be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

Or. en

Pakeitimas 202

Victor Boştinaru, Viorica Dăncilă

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 15 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

15. **ragina Komisiją svarstyti galimybę parengti rodiklius BVP rodikliui, kuris** tebėra teisėtas būdas ESI fondų lėšoms teisingai paskirstyti, **pakeisti; tokie alternatyvūs rodikliai galėtų apimti demografinį rodiklį arba dinamiškus rodiklius, pagrįstus socialiniais ir užimtumo aspektais**; be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

Pakeitimas

15. **pažymi, kad BVP rodiklis** tebėra **vienintelis patikimas ir** teisėtas būdas ESI fondų lėšoms teisingai paskirstyti **vis dėlto mano, kad** alternatyvūs rodikliai **turėtų būti įvertinti; jie** galėtų apimti demografinį rodiklį arba dinamiškus rodiklius, pagrįstus socialiniais ir užimtumo aspektais, **kuriuos reikės naudoti ateityje, kai bus užtikrintas jų patikimumas**; be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

Or. en

Pakeitimas 203

Laurențiu Rebega

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 15 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

15. **ragina Komisiją svarstyti galimybę**

Pakeitimas

15. **mano, kad kiekvieno regiono BVP**

parengti rodiklius BVP rodikliui, kuris tebėra teisėtas būdas ESI fondų lėšoms teisingai paskirstyti, **pakeisti**; tokie alternatyvūs rodikliai galėtų apimti demografinį rodiklį arba dinamiškus rodiklius, pagrįstus socialiniais ir užimtumo aspektais; be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

vienam gyventojui, kuris išmatuotas perkamosios galios paritetais, ir vidutinis ES 27 BVP yra svarbiausios regioninės klasifikacijos ir finansavimo paskirstymo priemonės;

mano, kad Komisija gali manyti, kad be BVP rodiklio, kuris tebėra teisėtas būdas ESI fondų lėšoms teisingai paskirstyti, **galima naudoti kitus statistinius rodiklius**; tokie alternatyvūs rodikliai galėtų apimti demografinį rodiklį arba dinamiškus rodiklius, pagrįstus socialiniais ir užimtumo aspektais; be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

Or. ro

Pakeitimas 204 **Daniel Buda**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos **15 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

15. ragina Komisiją svarstyti galimybę **parengti** rodiklius BVP rodikliui, kuris tebėra **teisėtas būdas** ESI fondų lėšoms teisingai paskirstyti, pakeisti; tokie alternatyvūs rodikliai galėtų apimti demografinį rodiklį arba dinamiškus rodiklius, pagrįstus socialiniais ir užimtumo aspektais; be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

Pakeitimas

15. ragina Komisiją svarstyti galimybę **naudoti** rodiklius BVP rodikliui, kuris tebėra **pagrindinė priemonė** ESI fondų lėšoms teisingai paskirstyti, pakeisti; tokie alternatyvūs rodikliai galėtų apimti demografinį rodiklį arba dinamiškus rodiklius, pagrįstus socialiniais ir užimtumo aspektais; be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

Or. ro

Pakeitimas 205 **Rosa D'Amato, Isabella Adinolfi, Marco Zullo**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
15 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

15. ragina Komisiją svarstyti galimybę parengti rodiklius BVP rodikliui, kuris ***tebėra teisėtas būdas*** ESI fondų lėšoms teisingai paskirstyti, pakeisti; tokie alternatyvūs rodikliai galėtų apimti demografinį rodiklį arba dinamiškus rodiklius, pagrįstus socialiniais ir užimtumo aspektais; be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

Pakeitimas

15. ragina Komisiją svarstyti galimybę parengti ***alternatyvius*** rodiklius, ***pvz., socialinės pažangos rodiklį***, BVP rodikliui, kuris ***turėtų išlikti vienu iš teisėtų būdų*** ESI fondų lėšoms teisingai paskirstyti, pakeisti; tokie alternatyvūs rodikliai galėtų apimti demografinį rodiklį arba dinamiškus rodiklius, pagrįstus socialiniais ir užimtumo aspektais; be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

Or. en

Pakeitimas 206
Tamás Deutsch

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
15 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

15. ragina Komisiją svarstyti galimybę parengti rodiklius BVP rodikliui, ***kuris tebėra teisėtas būdas ESI fondų lėšoms teisingai paskirstyti***, pakeisti; tokie alternatyvūs rodikliai galėtų apimti demografinį rodiklį arba dinamiškus rodiklius, pagrįstus socialiniais ir užimtumo aspektais; be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

Pakeitimas

15. ragina Komisiją svarstyti galimybę parengti rodiklius BVP rodikliui pakeisti; tokie alternatyvūs rodikliai galėtų apimti demografinį rodiklį arba dinamiškus rodiklius, pagrįstus socialiniais ir užimtumo aspektais; be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

Or. en

Pakeitimas 207
Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
15 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

15. ragina Komisiją svarstyti galimybę parengti rodiklius BVP rodikliui, kuris **tebėra teisėtas būdas** ESI fondų **lėšoms teisingai paskirstyti, pakeisti**; tokie alternatyvūs rodikliai galėtų apimti demografinį rodiklį arba dinamiškus rodiklius, pagrįstus socialiniais ir užimtumo aspektais; be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

Pakeitimas

15. ragina Komisiją svarstyti galimybę parengti rodiklius BVP rodikliui, kuris **vienas neturi galimybių atskleisti išsamaus regioninės plėtros vaizdo, nes juo neatsižvelgiama į socialinius ir aplinkos veiksnius, kurie susiję su teisingu ESI fondų lėšų paskirstymą, papildyti**; tokie alternatyvūs rodikliai galėtų apimti demografinį rodiklį arba dinamiškus rodiklius, pagrįstus socialiniais ir užimtumo aspektais; be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

Or. en

Pakeitimas 208
Maurice Ponga, Marc Joulaud

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
15 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

15. ragina Komisiją svarstyti galimybę parengti rodiklius BVP rodikliui, kuris **tebėra teisėtas būdas** ESI fondų lėšoms teisingai paskirstyti, pakeisti; tokie **alternatyvūs** rodikliai galėtų **apimti demografinį rodiklį arba dinamiškus rodiklius, pagrįstus socialiniais ir užimtumo aspektais**; be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

Pakeitimas

15. ragina Komisiją svarstyti galimybę parengti rodiklius BVP rodikliui, kuris **tebėra teisėtas būdas** ESI fondų lėšoms teisingai paskirstyti, pakeisti; tokie **papildomi** rodikliai galėtų **būti grindžiami demografiniais, geografiniais ar socialiniais rodikliais, pvz., nedarbo lygiu**; be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

Or. fr

Pakeitimas 209

Mercedes Bresso, Andrea Cozzolino, Michela Giuffrida

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

15 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

15. ragina Komisiją svarstyti galimybę parengti rodiklius BVP **rodikliui**, kuris tebėra teisėtas būdas ESI fondų lėšoms teisingai paskirstyti, **pakeisti**; tokie **alternatyvūs** rodikliai galėtų apimti **demografinį rodiklį** arba dinamiškus rodiklius, pagrįstus socialiniais ir užimtumo aspektais; be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

Pakeitimas

15. ragina Komisiją svarstyti galimybę parengti rodiklius, **papildančius** BVP, kuris tebėra teisėtas būdas ESI fondų lėšoms teisingai paskirstyti; **mano, kad** tokie **papildomi** rodikliai galėtų apimti **teritorinius rodiklius** arba dinamiškus rodiklius, pagrįstus socialiniais ir užimtumo aspektais; be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

Or. it

Pakeitimas 210

Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

15 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

15. ragina Komisiją svarstyti galimybę parengti rodiklius BVP rodikliui, kuris tebėra teisėtas būdas ESI fondų lėšoms teisingai paskirstyti, **pakeisti**; tokie alternatyvūs rodikliai galėtų apimti demografinį rodiklį arba dinamiškus rodiklius, pagrįstus socialiniais ir užimtumo aspektais; be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

Pakeitimas

15. ragina Komisiją svarstyti galimybę parengti rodiklius BVP rodikliui, kuris tebėra teisėtas būdas ESI fondų lėšoms teisingai paskirstyti, **papildyti**; tokie **papildomi** alternatyvūs rodikliai galėtų apimti demografinį rodiklį arba dinamiškus rodiklius, pagrįstus socialiniais ir užimtumo aspektais; be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

Or. en

Pakeitimas 211

Krzysztof Hetman, Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 15 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

15. ragina Komisiją svarstyti galimybę parengti **rodiklius** BVP rodikliui, kuris tebėra teisėtas būdas ESI fondų lėšoms teisingai paskirstyti, pakeisti; **tokie alternatyvūs rodikliai** galėtų apimti **demografinį rodiklį arba** dinamiškus rodiklius, pagrįstus socialiniais ir užimtumo aspektais; be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

Pakeitimas

15. ragina Komisiją svarstyti galimybę parengti **rodiklių rinkinį** BVP rodikliui, kuris tebėra teisėtas būdas ESI fondų lėšoms teisingai paskirstyti, pakeisti; **toks alternatyvių rodiklių rinkinys** galėtų apimti dinamiškus rodiklius, pagrįstus **demografiniais**, socialiniais ir užimtumo aspektais, **pvz., socialinės pažangos rodikliu**; be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

Or. en

Pakeitimas 212

Jan Olbrycht, Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 15 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

15. ragina Komisiją svarstyti galimybę parengti rodiklius BVP rodikliui, kuris tebėra teisėtas būdas ESI fondų lėšoms teisingai paskirstyti, pakeisti; **tokie alternatyvūs rodikliai galėtų apimti** demografinį rodiklį **arba dinamiškus rodiklius, pagrįstus socialiniais ir užimtumo aspektais**; be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

Pakeitimas

15. ragina Komisiją svarstyti galimybę parengti rodiklius BVP rodikliui, kuris tebėra teisėtas būdas ESI fondų lėšoms teisingai paskirstyti, pakeisti; **mano, kad šiame kontekste reikėtų apsvarstyti socialinės pažangos rodiklį arba** demografinį rodiklį; be to, pabrėžia rezultatų rodiklių svarbą užtikrinant, kad politika būtų labiau orientuota į rezultatus ir laimėjimus;

Or. en

Pakeitimas 213

Younous Omarjee, Dimitrios Papadimoulis, Josu Juaristi Abaunz

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

15 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

15a. primena, kad SESV 349 straipsnyje numatytos specialios atokiausių regionų naudojimosi struktūriniais fondais galimybės ir kad šiuo tikslu visi atokiausi regionai turėtų būti laikomi mažiau išsivysčiusiais regionais; ragina atokiausiems regionams ir toliau skirti biudžeto asignavimus, užtikrinti, kad bendro finansavimo lygis būtų ne žemesnis už dabartinio laikotarpio lygį (85 proc.), kompensuoti papildomas sąnaudas, taip pat taikyti visas nukrypti leidžiančias nuostatas, kuriomis šiems regionams sudaromos sąlygos kompensuoti savo struktūrinius trūkumus;

Or. fr

Pakeitimas 214

Ivan Jakovčić, Jozo Radoš

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

15 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

15a. ragina Komisiją apsvarstyti priemones, kuriomis siekiama išspręsti nacionalinio sanglaudos politikos projektų finansavimo klausimą, atsižvelgiant į vietos ir regioninės valdžios institucijų patiriamą problemą labai centralizuotose valstybėse narėse, kurios neturi pakankamų fiskalinių ir finansinių pajėgumų ir kurios susiduria su dideliais sunkumais bendrai finansuodamos projektus ir netgi rengdamos projektų

dokumentus, nes trūksta prieinamų finansinių išteklių, kurie skatina mažesnę sanglaudos politikos naudojimą;

Or. hr

Pakeitimas 215
Victor Boştinaru

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
15 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

15a. nurodo, kad visiškai statistinis poveikis, pvz., toks kurį lemtų Jungtinės Karalystės pasitraukimas iš ES, neturėtų lemti to, kad kuris nors ES 27 regionas netektų savo, kaip mažiau išsivysčiusio ar pereinamojo regiono klasifikacijos, nes iš tiesų šių regionų socialinė ir ekonominė padėtis lieka nepakitusi. Dėl to Europos Komisija turėtų į savo taisykles, kuriomis reglamentuojamas ESIF po 2020 m., įtraukti tinkamus pasiūlymus dėl apsauginių sąlygų;

Or. en

Pakeitimas 216
Krzysztof Hetman, Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
15 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

15a. ragina Komisiją Europos teritorinį bendradarbiavimą laikyti vienu iš trijų vienodai svarbių sanglaudos politikos tikslų; pabrėžia, kad jo biudžetas turėtų atitikti didelius iššūkius, su kuriais turi susidurti Europos teritorinis bendradarbiavimas, ir jo galimybę suteikti

didelę Europos pridėtinę vertę; ragina labiau laikytis SESV 174 straipsnio dėl teritorinės sanglaudos;

Or. en

Pakeitimas 217
Georgi Pirinski

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
15 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

15a. ragina Komisiją Europos Parlamentui ir Tarybai pateikti išsamią problemų, kurios paskatino didelį vėlavimą sanglaudos politikos programavimo ir įgyvendinimo pradžios srityje 2014–2020 m. laikotarpiu, analizę ir pasiūlyti priemones, kuriomis būtų išvengta tokių problemų ir vėlavimo laikotarpiu po 2020 m.;

Or. en

Pakeitimas 218
Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
15 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

15a. mano, kad, įgyvendinant ESI fondų programas, reikia daugiau dėmesio skirti pagrindinių teisių laikymuisi; pabrėžia, kad pagrindines teises galima užtikrinti tik nustatčius tinkamus principus, kurie turi būti pagrįsti veiksmingais tolesniais veiksmais, įskaitant ex ante sąlygas;

Or. en

Pakeitimas 219

Jan Olbrycht, Lambert van Nistelrooij, Krzysztof Hetman

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

15 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

15a. ragina Komisiją apsvarstyti galimybę naudoti NUTS III lygį kaip regionų klasifikaciją tam tikrų atrinktų prioritetų sanglaudos politikoje;

Or. en

Pakeitimas 220

Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

16 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

16. pabrėžia Europos socialinio fondo (ESF), Jaunimo garantijų iniciatyvos ir Jaunimo užimtumo iniciatyvos svarbą, ypač kovojant su ilgalaikiu ir jaunimo nedarbu Sąjungoje, kuris yra pasiekęs iki šiol neregėtą lygį, pirmiausia mažiau išsivysčiusiuose regionuose ir nuo krizės labiausiai nukentėjusiuose regionuose; atkreipia dėmesį į itin svarbų vaidmenį, kurį kuriant darbo vietas atlieka MVI, užtikrinančios 80 proc. darbo vietų Sąjungoje, be to, jos svarbios skatinant inovatyvius sektorius, pvz., skaitmeninę ir mažo anglies dioksido kiekio technologijų ekonomiką;

16. pabrėžia Europos socialinio fondo (ESF), Jaunimo garantijų iniciatyvos ir Jaunimo užimtumo iniciatyvos svarbą, ypač kovojant su ilgalaikiu ir jaunimo nedarbu Sąjungoje, kuris yra pasiekęs iki šiol neregėtą lygį, pirmiausia mažiau išsivysčiusiuose regionuose ir nuo krizės labiausiai nukentėjusiuose regionuose; **laikosi tvirtos nuomonės, kad reikia padidinti ESF dalį;** atkreipia dėmesį į itin svarbų vaidmenį, kurį kuriant darbo vietas atlieka MVI, užtikrinančios 80 proc. darbo vietų Sąjungoje, be to, jos svarbios skatinant inovatyvius sektorius, pvz., skaitmeninę ir mažo anglies dioksido kiekio technologijų ekonomiką;

Or. en

Pakeitimas 221

Younous Omarjee, Dimitrios Papadimoulis, Josu Juaristi Abaunz

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

16 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

16. pabrėžia Europos socialinio fondo (ESF), Jaunimo garantijų iniciatyvos ir Jaunimo užimtumo iniciatyvos svarbą, ypač kovojant su ilgalaikiu ir jaunimo nedarbu Sąjungoje, kuris yra pasiekęs iki šiol neregėtą lygį, pirmiausia mažiau išsivysčiusiuose regionuose ir nuo krizės labiausiai nukentėjusiuose regionuose; atkreipia dėmesį į itin svarbų vaidmenį, kurį kuriant darbo vietas atlieka MVI, užtikrinančios 80 proc. darbo vietų Sąjungoje, be to, jos svarbios skatinant inovatyvius sektorius, pvz., skaitmeninę ir mažo anglies dioksido kiekio technologijų ekonomiką;

Pakeitimas

16. pabrėžia Europos socialinio fondo (ESF), Jaunimo garantijų iniciatyvos ir Jaunimo užimtumo iniciatyvos svarbą, ypač kovojant su ilgalaikiu ir jaunimo nedarbu Sąjungoje, kuris yra pasiekęs iki šiol neregėtą lygį, pirmiausia mažiau išsivysčiusiuose regionuose, **atokiausiuose regionuose** ir nuo krizės labiausiai nukentėjusiuose regionuose; atkreipia dėmesį į itin svarbų vaidmenį, kurį kuriant darbo vietas atlieka MVI, užtikrinančios 80 proc. darbo vietų Sąjungoje, be to, jos svarbios skatinant inovatyvius sektorius, pvz., skaitmeninę ir mažo anglies dioksido kiekio technologijų ekonomiką;

Or. fr

Pakeitimas 222

Maurice Ponga, Marc Joulaud

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

16 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

16. pabrėžia Europos socialinio fondo (ESF), Jaunimo garantijų iniciatyvos ir Jaunimo užimtumo iniciatyvos svarbą, ypač kovojant su ilgalaikiu ir jaunimo nedarbu Sąjungoje, kuris yra pasiekęs iki šiol neregėtą lygį, pirmiausia mažiau išsivysčiusiuose regionuose ir nuo krizės labiausiai nukentėjusiuose regionuose; atkreipia dėmesį į itin svarbų vaidmenį, kurį kuriant darbo vietas atlieka MVI, užtikrinančios 80 proc. darbo vietų Sąjungoje, be to, jos svarbios skatinant

Pakeitimas

16. pabrėžia Europos socialinio fondo (ESF), Jaunimo garantijų iniciatyvos ir Jaunimo užimtumo iniciatyvos svarbą, ypač kovojant su ilgalaikiu ir jaunimo nedarbu Sąjungoje, kuris yra pasiekęs iki šiol neregėtą lygį, pirmiausia mažiau išsivysčiusiuose regionuose, **taip pat atokiausiuose regionuose** ir nuo krizės labiausiai nukentėjusiuose regionuose; atkreipia dėmesį į itin svarbų vaidmenį, kurį kuriant darbo vietas atlieka MVI, užtikrinančios 80 proc. darbo vietų

inovatyvius sektorius, pvz., skaitmeninę ir mažo anglies dioksido kiekio technologijų ekonomiką;

Sąjungoje, be to, jos svarbios skatinant inovatyvius sektorius, pvz., skaitmeninę ir mažo anglies dioksido kiekio technologijų ekonomiką;

Or. fr

Pakeitimas 223
Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
16 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

16a. atkreipia dėmesį į tai, kad reikia išsaugoti socialinę įtrauktį, kaip privalomą ESF išlaidų aspektą, kuris toje srityje būtų papildytas ERPF investicijomis; šiuo atžvilgiu mano, kad reikia pagerinti integruoto finansavimo tvarką, kad ji netaptų sudėtingesnė;

Or. en

Pakeitimas 224
Mercedes Bresso, Andrea Cozzolino, Michela Giuffrida

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
16 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

16a. taip pat atkreipia dėmesį į teigiamą investicijų į šveitimą, mokymą ir kultūrą poveikį socialinės pridėtinės vertės ir užimtumo požiūriu; tikisi, kad pagal sanglaudos politiką bus toliau tinkamai investuojama į šias sritis;

Or. it

Pakeitimas 225
Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
16 b dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

16b. primena, kad skubiai reikia išspręsti atskirtų bendruomenių, taip pat pabėgėlių ir migrantų, padėtį; pabrėžia, koks svarbus sanglaudos politikos vaidmuo remiant šių bendruomenių ekonominę, socialinę ir teritorinę įtrauktį;

Or. en

Pakeitimas 226
Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
16 c dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

16c. mano, kad sanglaudos politikoje po 2020 m. reikėtų sutelkti pastangas rūpinantis pažeidžiamais asmenimis, sprendžiant didėjančių skirtumų klausimą ir kuriant solidarumą ne tik tarp regionų ir valstybių narių, bet ir tarp piliečių; ragina Komisiją sanglaudos politikoje pasiūlyti tikslinius finansavimo sprendimus, kad valstybėms narėms būtų padedama ir jos būtų skatinamos įgyvendinti išsamų modifikavimą ir kitas priemones, kad Sąjungoje būtų panaikintas energijos nepriteklis, taip pat atsižvelgiant į Europos pagalbos labiausiai skurstantiems asmenims fondo tvarką, pagal kurią sprendžiamas energijos nepriteklis, ir jos ribas;

Or. en

Pakeitimas 227

Jan Olbrycht, Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

17 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

17. siūlo labiau naudoti ESI fondų lėšas siekiant spręsti demografinių pokyčių ir jų regioninių bei vietos padarinių problemą;

pažymi, kad vis didesnę svarbą įgyja Teritorinė darbotvarkė ir sėkmingos kaimo ir miesto partnerystės, taip pat atkreipia dėmesį į pavyzdinį pažangiųjų miestų, kaip inovatyvių sprendimų atremiant regioninius ir vietos iššūkius mikrokosmų ir katalizatorių, vaidmenį;

Pakeitimas

17. siūlo labiau naudoti ESI fondų lėšas siekiant spręsti demografinių pokyčių ir jų regioninių bei vietos padarinių problemą;

Or. en

Pakeitimas 228

Mercedes Bresso, Andrea Cozzolino, Michela Giuffrida

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

17 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

17. ***siūlo labiau naudoti ESI fondų lėšas siekiant spręsti demografinių pokyčių ir jų regioninių bei vietos padarinių problemą;*** pažymi, kad vis didesnę svarbą įgyja Teritorinė darbotvarkė ir sėkmingos kaimo ir miesto partnerystės, taip pat atkreipia dėmesį į pavyzdinį pažangiųjų miestų, kaip inovatyvių sprendimų atremiant regioninius ir vietos iššūkius mikrokosmų ir katalizatorių, vaidmenį;

Pakeitimas

17. pažymi, kad vis didesnę svarbą įgyja Teritorinė darbotvarkė ir sėkmingos kaimo ir miesto partnerystės, taip pat atkreipia dėmesį į pavyzdinį pažangiųjų miestų, kaip inovatyvių sprendimų atremiant regioninius ir vietos iššūkius mikrokosmų ir katalizatorių, vaidmenį;

Or. it

Pakeitimas 229

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
17 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

17. siūlo **labiau** naudoti ESI fondų lėšas siekiant **spręsti demografinių pokyčių** ir jų regioninių bei vietos padarinių problemą; pažymi, kad vis didesnę svarbą įgyja Teritorinė darbotvarkė ir sėkmingos kaimo ir miesto partnerystės, taip pat atkreipia dėmesį į pavyzdinį pažangiųjų miestų, kaip inovatyvių sprendimų atremiant regioninius ir vietos iššūkius mikrokosmų ir katalizatorių, vaidmenį;

Pakeitimas

17. siūlo **geriau** naudoti ESI fondų lėšas siekiant **kurti darbo vietas ir augimą regionuose, kurie susiduria su demografiniais pokyčiais**, ir **spręsti** jų regioninių bei vietos padarinių problemą; pažymi, kad vis didesnę svarbą įgyja Teritorinė darbotvarkė ir sėkmingos kaimo ir miesto partnerystės, taip pat atkreipia dėmesį į pavyzdinį pažangiųjų miestų, kaip inovatyvių sprendimų atremiant regioninius ir vietos iššūkius mikrokosmų ir katalizatorių, vaidmenį;

Or. en

Pakeitimas 230
Ivan Jakovčić, Jozo Radoš

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
17 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

17. siūlo labiau naudoti ESI fondų lėšas siekiant spręsti demografinių pokyčių ir jų regioninių bei vietos padarinių problemą; pažymi, kad vis didesnę svarbą įgyja Teritorinė darbotvarkė ir sėkmingos kaimo ir miesto partnerystės, taip pat atkreipia dėmesį į pavyzdinį pažangiųjų miestų, kaip inovatyvių sprendimų atremiant regioninius ir vietos iššūkius mikrokosmų ir katalizatorių, vaidmenį;

Pakeitimas

17. siūlo labiau naudoti ESI fondų lėšas siekiant spręsti demografinių pokyčių ir jų **neigiamų** regioninių bei vietos padarinių problemą; pažymi, kad vis didesnę svarbą įgyja Teritorinė darbotvarkė ir sėkmingos kaimo ir miesto partnerystės, taip pat atkreipia dėmesį į pavyzdinį pažangiųjų miestų, kaip inovatyvių sprendimų atremiant regioninius ir vietos iššūkius mikrokosmų ir katalizatorių, vaidmenį;

Or. hr

Pakeitimas 231

Krzysztof Hetman, Lambert van Nistelrooij

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
17 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

17. siūlo labiau naudoti ESI fondų lėšas siekiant spręsti demografinių pokyčių ir jų regioninių bei vietos padarinių problemą; pažymi, kad vis didesnę svarbą įgyja Teritorinė darbotvarkė ir sėkmingos kaimo ir miesto partnerystės, taip pat atkreipia dėmesį į pavyzdinį pažangiųjų miestų, kaip inovatyvių sprendimų atremiant regioninius ir vietos iššūkius mikrokosmų ir katalizatorių, vaidmenį;

Pakeitimas

17. siūlo labiau naudoti ESI fondų lėšas siekiant spręsti demografinių pokyčių ir jų regioninių bei vietos padarinių problemą, ***pvz., gyventojų skaičiaus mažėjimą;*** pažymi, kad vis didesnę svarbą įgyja Teritorinė darbotvarkė ir sėkmingos kaimo ir miesto partnerystės, taip pat atkreipia dėmesį į pavyzdinį pažangiųjų miestų, kaip inovatyvių sprendimų atremiant regioninius ir vietos iššūkius mikrokosmų ir katalizatorių, vaidmenį;

Or. en

**Pakeitimas 232
Monika Smolková**

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
17 a dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

17a. pabrėžia, kokia svarbi strategija „Europa 2020“, kurios įgyvendinimas tapo efektyvesnis nuo to laiko, kai pradėta naudotis struktūriniais ir investiciniais fondais; strategija „Europa 2020“ yra ilgalaikė Europos ekonominės, socialinės ir aplinkos apsaugos plėtros strategija, kuria prisidedama prie geresnio informuotumo apie sanglaudos politikos rezultatus; taip pat sanglaudos politika naudojama siekiant darnaus vystymosi tikslų;

Or. sk

**Pakeitimas 233
Lambert van Nistelrooij**

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
17 a dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

17a. *tvirtina, kad reikia toliau skatinti tarpvalstybinį, tarptautinį ir regionų bendradarbiavimą, kuriuo iš dalies siekiama stiprinti teritorinę sanglaudą, kuri aprašyta SESV 174 straipsnyje, kad Europos pridėtinė vertė būtų itin matoma; todėl ragina patrigubinti Europos teritoriniam bendradarbiavimui skirtų asignavimų dydį bendroje sanglaudos politikai skirtoje dalyje;*

Or. en

**Pakeitimas 234
Iskra Mihaylova**

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
17 a dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

17a. *mano, kad Europos teritorinis bendradarbiavimas turėtų likti svarbia priemone po 2020 m., atsižvelgiant į jo pridėtinę vertę, ir pabrėžia, kad skirtingose nacionalinės teisės sistemose reikėtų priimti ir įgyvendinti vieningą teisinę sistemą ir gaires dėl tarpvalstybinio projekto;*

Or. en

**Pakeitimas 235
Jan Olbrycht, Lambert van Nistelrooij**

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
17 a dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

17a. pažymi, kad vis didesnę svarbą įgyja Teritorinė darbotvarkė ir sėkmingos kaimo ir miesto partnerystės, taip pat atkreipia dėmesį į pavyzdinį pažangiųjų miestų, kaip inovatyvių sprendimų atremiant regioninius ir vietos iššūkius mikrokosmų ir katalizatorių, vaidmenį;

Or. en

Pakeitimas 236

Matthijs van Miltenburg, Petras Auštrevičius, Urmas Paet

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

17 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

17a. ragina kitu programavimo laikotarpiu gerokai padidinti Europos teritorinio bendradarbiavimo biudžetą, kad tarpvalstybinio, tarptautinio ir regionų bendradarbiavimo projektams būtų teikiama tinkama parama;

Or. en

Pakeitimas 237

Krzysztof Hetman, Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

17 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

17a. atkreipia dėmesį į naujų teritorinio vystymosi priemonių, pvz., bendruomenės inicijuotos vietos plėtros ir integruotos teritorinės investicijos, vaidmenį;

Or. en

Pakeitimas 238

Matthijs van Miltenburg, Petras Auštrevičius, Urmis Paet

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
17 b dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

17b. pabrėžia dabartinės INTERREG Europos bendradarbiavimo programos svarbą Europos valdžios institucijoms, kad būtų supaprastintas keitimasis patirtimi ir perduodama geroji patirtis; siūlo padidinti finansavimo galimybes kitoje INTERREG Europos programoje po 2020 m., kad būtų sudarytos galimybės investicijoms į fizinius bandomuosius projektus ir parodomuosius projektus, taip pat atsižvelgti į suinteresuotųjų subjektų dalyvavimą visoje Europoje;

Or. en

Pakeitimas 239

Matthijs van Miltenburg, Petras Auštrevičius, Urmis Paet

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
17 c dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

17c. mano, kad tarptautinių RIS3 ir pasaulinio lygio branduolių sąveikos kūrimu bus remiama Europos Sąjungos regionų ekonominė plėtra ir bus prisidedama prie ES konkurencingumo;

Or. en

Pakeitimas 240

Jan Olbrycht, Lambert van Nistelrooij, Krzysztof Hetman

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
18 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

18. teigiamai vertina Amsterdamo paktą ir didesnį miestų ir miesto teritorijų vaidmens formuojant Europos politiką pripažinimą ir ragina veiksmingai įgyvendinti **partnerystes ir bendradarbiavimu grindžiamus darbo metodus, kurie numatyti pagal paktą;**

Pakeitimas

18. teigiamai vertina Amsterdamo paktą ir didesnį miestų ir miesto teritorijų vaidmens formuojant Europos politiką pripažinimą ir ragina veiksmingai įgyvendinti bendradarbiavimu grindžiamus darbo **metodą, kuris numatytas pagal pakto partnerystes; tikisi, kad rezultatai bus įtraukti į būsimą ES politiką po 2020 m.;**

Or. en

**Pakeitimas 241
Marc Joulaud, Maurice Ponga**

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
18 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

18. teigiamai vertina Amsterdamo paktą ir didesnį miestų ir miesto teritorijų vaidmens formuojant Europos politiką pripažinimą ir ragina veiksmingai įgyvendinti partnerystes ir bendradarbiavimu grindžiamus darbo metodus, kurie numatyti pagal paktą;

Pakeitimas

18. teigiamai vertina Amsterdamo paktą ir didesnį miestų ir miesto teritorijų vaidmens formuojant Europos politiką pripažinimą ir ragina veiksmingai įgyvendinti partnerystes ir bendradarbiavimu grindžiamus darbo metodus, kurie numatyti pagal paktą; **ragina Europos Komisiją geriau koordinuoti įvairias miestams skirtas priemones, kartu siekiant sumažinti administracinę naštą;**

Or. fr

**Pakeitimas 242
Jan Olbrycht, Lambert van Nistelrooij, Krzysztof Hetman**

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
18 a dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

18a. *atkreipia dėmesį į didesnę sanglaudos politikos miestų aspektą kaip konkrečias nuostatas dėl tvarios miestų plėtros ir miestų novatoriškų veiksmų, ir mano, kad ateityje ji reikėtų toliau vystyti; ragina Komisiją didinti tiesioginę paramą vietos vyriausybei pagal sanglaudos politiką, didinant finansavimą ir teikiant tikslines teritorinio vystymosi priemones;*

Or. en

Pakeitimas 243

Matthijs van Miltenburg, Petras Auštrevičius, Urmas Paet

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
18 a dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

18a. *primena didelį susidomėjimą nauja priemone „Miestų novatoriški veiksmai“; mano, kad miesto valdžios institucijoms turėtų būti suteikta daugiau finansinių išteklių, kad būtų atsakyta į vis sudėtingesnius iššūkius, su kuriais jie susiduria; todėl ragina tęsti šią priemonę laikotarpiu po 2020 m. ir didinti jos finansavimą;*

Or. en

Pakeitimas 244

Raymond Finch

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
19 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

19. *pritaria įsipareigojimams, kuriuos ES yra prisiėmusi pagal Paryžiaus*

Išbraukta.

*susitarimą dėl klimato kaitos, ir pabrėžia,
kad ESI fondai turėtų būti kuo
veiksmingiau naudojami klimato kaitos
švelninimo ir prisitaikymo, taip pat
žaliosios ekonomikos ir
atsinaujinančiosios energijos tikslais;*

Or. en

Pakeitimas 245
Victor Boştinaru

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
19 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

19. pritaria įsipareigojimams, kuriuos ES yra prisiėmusi pagal Paryžiaus susitarimą dėl klimato kaitos, ir pabrėžia, kad ESI fondai turėtų būti kuo veiksmingiau naudojami klimato kaitos švelninimo ir prisitaikymo, taip pat žaliosios ekonomikos ir atsinaujinančiosios energijos tikslais;

Pakeitimas

19. pritaria įsipareigojimams, kuriuos ES yra prisiėmusi pagal Paryžiaus susitarimą dėl klimato kaitos, ir pabrėžia, kad ESI fondai ***atlieka svarbų vaidmenį šioje srityje ir*** turėtų būti kuo veiksmingiau naudojami klimato kaitos švelninimo ir prisitaikymo, taip pat žaliosios ekonomikos ir atsinaujinančiosios energijos tikslais;

Or. en

Pakeitimas 246
Krzysztof Hetman, Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
19 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

19. pritaria įsipareigojimams, kuriuos ES yra prisiėmusi pagal Paryžiaus susitarimą dėl klimato kaitos, ir pabrėžia, kad ESI fondai turėtų būti kuo veiksmingiau naudojami klimato kaitos švelninimo ir prisitaikymo, taip pat žaliosios ekonomikos ir atsinaujinančiosios energijos tikslais;

Pakeitimas

19. pritaria įsipareigojimams, kuriuos ES yra prisiėmusi pagal Paryžiaus susitarimą dėl klimato kaitos, ir pabrėžia, kad ESI fondai turėtų būti kuo veiksmingiau naudojami klimato kaitos švelninimo ir prisitaikymo, taip pat žaliosios ekonomikos ir atsinaujinančiosios energijos tikslais, ***šiuo atžvilgiu pabrėžia***

Pakeitimas 247

Terry Reintke

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
19 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

19. pritaria įsipareigojimams, kuriuos ES yra prisiėmusi pagal Paryžiaus susitarimą dėl klimato kaitos, ir pabrėžia, kad ESI fondai turėtų būti kuo veiksmingiau naudojami klimato kaitos švelninimo ir prisitaikymo, taip pat žaliosios ekonomikos ir atsinaujinančiosios energijos tikslais;

Pakeitimas

19. pritaria įsipareigojimams, kuriuos ES yra prisiėmusi pagal Paryžiaus susitarimą dėl klimato kaitos, ir pabrėžia, kad ESI fondai turėtų būti kuo veiksmingiau naudojami klimato kaitos švelninimo ir prisitaikymo, taip pat žaliosios ekonomikos ir atsinaujinančiosios energijos tikslais; **primygtinai ragina padvigubinti dabartinį įsipareigojimą 20 proc. išlaidų skirti klimato politikos veiksams ir pakeisti jį teisiškai privalomu įsipareigojimu; mano, kad reikia gerinti su klimato politika susijusių išlaidų stebėsenos ir sekimo sistemą, kurią reikia papildyti tinkamesniais poveikio ir rezultatų rodikliais, ir skatinti anglies dioksido apskaitos priemones;**

Pakeitimas 248

Constanze Krehl

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
19 a dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

19a. pabrėžia, kad prioritetinę reikšmę turintys moksliniai tyrimai, inovacijos ir technologinė plėtra turi atlikti svarbų

vaidmenį ir būsimos sanglaudos politikos srityje, kad ES išliktų konkurencinga pasauliniu lygmeniu; todėl nurodo, kad ES kosmoso programos teikia ir galimybių Europos kosmoso pramonei, visų pirma MVĮ, ir daugybę pritaikymo galimybių viešojo administravimo sektoriui; pabrėžia, kad šios srities projektai taip pat turėtų būti remiami;

Or. de

Pakeitimas 249
Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
19 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

19a. atkreipia dėmesį į svarbų savivaldybių, miestų ir regionų vaidmenį įgyvendinant COP 21 Paryžiaus susitarimus, susijusius su ES miestų darbotvarke, ir panaudojant bendruomenės inicijuotą vietos plėtrą; nurodo jų galimybę suderinti skirtingus interesus ir nukreipti lėšas, atsižvelgiant į vietos ypatumus, ir supaprastinti perėjimą prie ekonomikos priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimo;

Or. en

Pakeitimas 250
Raffaele Fitto

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
19 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

19a. remia specialiųjų ekonominių zonų steigimą teritorijose, kurios pasižymi

dideliais ekonominiais ir socialiniais skirtumais, teikiant pirmenybę apleistoms pramoninėms vietovėms, taip pat siekiant įgyvendinti pramoninio atkūrimo, atnaujinimo ir pertvarkymo procesus;

Or. it

Pakeitimas 251
Constanze Krehl

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
19 b dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

19b. todėl nurodo, kad skaitmeninė darbotvarkė, įskaitant būtinos infrastruktūros teikimą, turi būti vienas iš sanglaudos politikos prioritetų, visų pirma per kitą finansavimo laikotarpį. Kartu su plėtra telekomunikacijų sektoriuje bet kuriuo atveju turi būti vykdomos atitinkamos mokymo ir tęstinio mokymo priemonės, kurios taip pat turėtų būti remiamos pagal sanglaudos politiką;

Or. de

Pakeitimas 252
Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
19 b dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

19b. pažymi, kad tam tikros išlaidų kategorijos, pvz., parama iškastiniam kurui, kenkia piliečiams ir aplinkai ir yra nesuderinamos su ES ilgalaikiais politikos tikslais; ragina į ESIF išlaidų taikymo sritį neįtraukti žalingų išlaidų, kaip paprastos priemonės, kuria būtų užkirstas kelias tam, kad ES lėšos būtų naudojamos netvariems projektams remti

ir investuoti į neperspektyvias technologijas;

Or. en

Pakeitimas 253

Mercedes Bresso, Andrea Cozzolino, Michela Giuffrida

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
20 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

20. atkreipia dėmesį į tai, kad, siekiant didinti ESI fondų matomumą, daugiau dėmesio reikia skirti suinteresuotųjų šalių ir naudos gavėjų dalyvavimui; be to, ragina Komisiją, valstybes nares, regionus ir miestus veiksmingiau bendrauti aptariant sanglaudos politikos laimėjimus ir ***tai, ko turėtų būti pasimokyta;***

Pakeitimas

20. atkreipia dėmesį į tai, kad, siekiant didinti ESI fondų matomumą, daugiau dėmesio reikia skirti suinteresuotųjų šalių ir naudos gavėjų, ***kurie gali padėti skleisti sanglaudos politikos rezultatus,*** dalyvavimui; be to, ragina Komisiją, valstybes nares, regionus ir miestus veiksmingiau bendrauti aptariant sanglaudos politikos laimėjimus ir ***aiškiai informuoti gyventojus apie Europos projekto pridėtinę vertę, teikiamą jų gyvenimo kokybei ir gerovei;***

Or. it

Pakeitimas 254

Krzysztof Hetman, Lambert van Nistelrooij

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
20 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

20. atkreipia dėmesį į tai, kad, siekiant didinti ESI fondų matomumą, daugiau dėmesio reikia skirti suinteresuotųjų šalių ir naudos gavėjų dalyvavimui; be to, ragina Komisiją, valstybes nares, regionus ir miestus veiksmingiau bendrauti aptariant sanglaudos politikos laimėjimus ir tai, ko turėtų būti pasimokyta;

Pakeitimas

20. ***pabrėžia, kad euroskepticizmo amžiuje būtinas didesnis sanglaudos politikos matomumas,*** atkreipia dėmesį į tai, kad, siekiant didinti ESI fondų matomumą, daugiau dėmesio reikia skirti suinteresuotųjų šalių ir naudos gavėjų dalyvavimui; be to, ragina Komisiją, valstybes nares, regionus ir miestus

veiksmingiau bendrauti aptariant sanglaudos politikos laimėjimus, *ypač tai, kaip dėl jos kiekvieno ES piliečio gyvenime įvyksta išmatuojami pokyčiai*, ir tai, ko turėtų būti pasimokyta;

Or. en

Pakeitimas 255

Ivan Jakovčić, Jozo Radoš

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 20 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

20. atkreipia dėmesį į tai, kad, siekiant didinti ESI fondų matomumą, daugiau dėmesio reikia skirti suinteresuotųjų šalių ir naudos gavėjų dalyvavimui; be to, ragina Komisiją, valstybes nares, regionus ir miestus veiksmingiau bendrauti aptariant sanglaudos politikos laimėjimus ir tai, ko turėtų būti pasimokyta;

Pakeitimas

20. atkreipia dėmesį į tai, kad, siekiant didinti ESI fondų matomumą, daugiau dėmesio reikia skirti suinteresuotųjų šalių ir naudos gavėjų dalyvavimui; be to, ragina Komisiją, valstybes nares, regionus ir miestus veiksmingiau bendrauti aptariant sanglaudos politikos laimėjimus ir tai, ko turėtų būti pasimokyta, ***taip pat naudojant pažangius technologinius sprendimus ir socialinius tinklus***;

Or. hr

Pakeitimas 256

Daniel Buda

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 20 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

20. atkreipia dėmesį į tai, kad, siekiant didinti ESI fondų matomumą, daugiau dėmesio reikia skirti suinteresuotųjų šalių ir naudos gavėjų dalyvavimui; be to, ragina Komisiją, valstybes nares, regionus ir miestus veiksmingiau bendrauti aptariant sanglaudos politikos laimėjimus ir tai, ko

Pakeitimas

20. atkreipia dėmesį į tai, kad, siekiant didinti ESI fondų matomumą, daugiau dėmesio reikia skirti suinteresuotųjų šalių ir naudos gavėjų dalyvavimui; be to, ragina Komisiją, valstybes nares, regionus ir miestus veiksmingiau bendrauti aptariant sanglaudos politikos laimėjimus ir tai, ko

turėtų būti pasimokyta;

turėtų būti pasimokyta; ***pabrėžia, kad reikia konkrečios komunikacijos biudžeto, skirto techninei pagalbai teikti, ir nustatyti privalomas su reklama susijusias sąlygas;***

Or. ro

Pakeitimas 257

Stanislav Polčák, Monika Smolková

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 20 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

20. atkreipia dėmesį į tai, kad, siekiant didinti ESI fondų matomumą, daugiau dėmesio reikia skirti suinteresuotųjų šalių ir naudos gavėjų dalyvavimui; be to, ragina Komisiją, valstybes nares, regionus ir miestus veiksmingiau bendrauti aptariant sanglaudos politikos laimėjimus ir tai, ko turėtų būti pasimokyta;

Pakeitimas

20. atkreipia dėmesį į tai, kad, siekiant didinti ESI fondų matomumą, daugiau dėmesio reikia skirti suinteresuotųjų šalių ir naudos gavėjų dalyvavimui; be to, ragina Komisiją, valstybes nares, regionus ir miestus veiksmingiau bendrauti aptariant sanglaudos politikos laimėjimus ir tai, ko turėtų būti pasimokyta; ***ragina Komisiją persvarstyti sanglaudos politikos pasiekimų perdavimo taisykles, kad procedūrose vyrautų turinys ir rezultatai;***

Or. en

Pakeitimas 258

Victor Boştinaru, Viorica Dăncilă, Norica Nicolai

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 20 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

20. atkreipia dėmesį į tai, kad, siekiant didinti ESI fondų matomumą, daugiau dėmesio reikia skirti suinteresuotųjų šalių ir naudos gavėjų dalyvavimui; be to, ragina Komisiją, valstybes nares, regionus ir miestus veiksmingiau bendrauti aptariant

Pakeitimas

20. atkreipia dėmesį į tai, kad, siekiant didinti ESI fondų matomumą, daugiau dėmesio reikia skirti suinteresuotųjų šalių ir naudos gavėjų dalyvavimui; be to, ragina Komisiją, valstybes nares, regionus ir miestus veiksmingiau bendrauti aptariant

sanglaudos politikos laimėjimus ir tai, ko turėtų būti pasimokyta;

sanglaudos politikos laimėjimus ir tai, ko turėtų būti pasimokyta; ***pabrėžia, kad visi veikėjai turi geriau bendradarbiauti, kad būtų sustiprintas Komisijos, kitų ES institucijų ir valstybių narių bei piliečių ir ES institucijų pasitikėjimas;***

Or. en

Pakeitimas 259
Andor Deli

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
20 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

20. atkreipia dėmesį į tai, kad, siekiant didinti ESI fondų matomumą, daugiau dėmesio reikia skirti suinteresuotųjų šalių ir naudos gavėjų dalyvavimui; be to, ragina Komisiją, valstybes nares, regionus ir miestus veiksmingiau bendrauti aptariant sanglaudos politikos laimėjimus ir tai, ko turėtų būti pasimokyta;

Pakeitimas

20. atkreipia dėmesį į tai, kad, siekiant didinti ESI fondų matomumą, daugiau dėmesio reikia skirti suinteresuotųjų šalių ir naudos gavėjų dalyvavimui; be to, ragina Komisiją, valstybes nares, regionus ir miestus veiksmingiau bendrauti aptariant sanglaudos politikos laimėjimus ir tai, ko turėtų būti pasimokyta; ***todėl ragina Komisiją parengti ir išsaugoti komunikacijos strategijas ir platformas, kuriomis būtų išsamiai ir vienodai skatinamos ES sanglaudos politika teikiamos galimybės ir ja pasiekti laimėjimai;***

Or. en

Pakeitimas 260
Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
20 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

20a. pabrėžia, kad didesnė komunikacija ESI fondų pasiektų

rezultatų ir sėkmės srityje gali prisidėti prie piliečių pasitikėjimo ir pasitikėjimo Europos projektu atkūrimo; todėl ragina gerokai padidinti sanglaudos politikos priemonių matomumą, pasitelkiant tinkamus komunikacijos veiksmus, kuriais didesnį dėmesį reikia skirti suinteresuotųjų subjektų ir gavėjų dalyvavimui; be to, pabrėžia, kad svarbu prasmingai įtraukti suinteresuotuosius subjektus, gavėjus ir piliečius į sanglaudos politikos formavimą ir įgyvendinimą; primygtinai ragina, kad komunikacijos veikla turėtų būti tęsiama ketverius metus po projekto pabaigos, kai projekto rezultatai bus akivaizdūs;

Or. en

Pakeitimas 261

Josu Juaristi Abaunz, Younous Omarjee, Dimitrios Papadimoulis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 20 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

20a. pabrėžia, kad Europos teritorinis bendradarbiavimas yra svarbus sanglaudos politikos, kuria siekiama skatinti ekonominį, socialinį ir kultūrinį bendradarbiavimą Sąjungos teritorijose, tikslas ir kad Europos teritorinis bendradarbiavimas pasirodė esantis sėkmingas ir jo potencialas turėtų būti vystomas; todėl ragina Komisiją ir valstybes nares Europos teritorinį bendradarbiavimą ir toliau laikyti svarbia priemone ir suteikti jam konkretnę vaidmenį įgyvendinant sanglaudos politiką po 2020 m., taip pat gerokai padidinti jam skirtą biudžetą;

Or. fr

Pakeitimas 262
Krzysztof Hetman

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
20 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

20a. pripažįsta, kad tokie iššūkiai kaip migracija ir saugumas ar ES tebevykstantys ir ateityje vyksiantys politiniai pokyčiai neturėtų turėti neigiamos įtakos investicijoms pagal sanglaudos politiką ar jos tikslams ir laukiamiems rezultatams, ypač pasibaigus dabartiniam programavimo laikotarpiui;

Or. en

Pakeitimas 263
Josu Juaristi Abaunz, Younous Omarjee, Dimitrios Papadimoulis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
20 b dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

20b. visų pirma mano, kad tarpvalstybinis bendradarbiavimas yra viena svarbiausių pasienio regionų vystymosi priemonių ir kad šios srities projektai yra tikros Europos integracijos laboratorijos; todėl mano, kad sanglaudos politika po 2020 m. turėtų skatinti ir stiprinti tarpvalstybinį bendradarbiavimą tokiose srityse kaip junglumas ir prieinamumas, inovacijos, regioninio tapatumo didinimas, atsakas į aplinkos apsaugos problemas, institucinių gebėjimų stiprinimas, sveikata, švietimas, užimtumas ir darbo jėgos judumas, bendradarbiavimas švietimo ir kalbų srityje;

Or. fr

Pakeitimas 264

Matthijs van Miltenburg, Petras Auštrevičius, Urmas Paet

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
21 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

21. ragina prioritetą ES darbotvarkėje teikti ekonominės, socialinės ir teritorinės sanglaudos bei solidarumo visoje ES skatinimui **bei** toliau kovoti su skurdu ir socialine atskirtimi bei diskriminacija;

Pakeitimas

21. ragina prioritetą ES darbotvarkėje teikti ekonominės, socialinės ir teritorinės sanglaudos skatinimui **bei ES fondų nukreipimui siekiant didesnio augimo, darbo vietų kūrimo ir konkurencingumo; be to, prašo** toliau kovoti su skurdu ir socialine atskirtimi bei diskriminacija;

Or. en

Pakeitimas 265

Marc Joulaud, Maurice Ponga

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
21 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

21. ragina prioritetą ES darbotvarkėje teikti ekonominės, socialinės ir teritorinės sanglaudos bei solidarumo visoje ES skatinimui bei toliau kovoti su skurdu ir socialine atskirtimi bei diskriminacija;

Pakeitimas

21. ragina prioritetą ES darbotvarkėje teikti **augimui**, ekonominės, socialinės ir teritorinės sanglaudos bei solidarumo visoje ES skatinimui bei toliau kovoti su skurdu ir socialine atskirtimi bei diskriminacija;

Or. fr

Pakeitimas 266

Krzysztof Hetman, Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
21 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

21. ragina prioritetą ES darbotvarkėje teikti ekonominės, socialinės ir teritorinės sanglaudos bei solidarumo visoje ES skatinimui bei toliau kovoti su skurdu ir socialine atskirtimi bei diskriminacija;

21. ragina prioritetą ES darbotvarkėje teikti ekonominės, socialinės ir teritorinės sanglaudos bei solidarumo visoje ES skatinimui bei toliau kovoti su **regionų skirtumais**, skurdu ir socialine atskirtimi bei diskriminacija;

Or. en

Pakeitimas 267
Terry Reintke

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
21 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

21. ragina prioritetą ES darbotvarkėje teikti ekonominės, socialinės ir teritorinės sanglaudos bei solidarumo visoje ES skatinimui bei toliau kovoti su skurdu ir socialine atskirtimi bei diskriminacija;

Pakeitimas

21. ragina prioritetą ES darbotvarkėje teikti ekonominės, socialinės ir teritorinės sanglaudos bei solidarumo visoje ES skatinimui bei toliau kovoti su skurdu ir socialine atskirtimi bei diskriminacija;
mano, kad reikia persvarstyti sanglaudos politikos modelį didžiausią dėmesį skiriant tiems regionams ir žmonėms, kurie neįtraukti į konkurencingumo, augimo ir darbo vietų kūrimo darbotvarkę;

Or. en

Pakeitimas 268
Andor Deli

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
21 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

21. ragina prioritetą ES darbotvarkėje teikti ekonominės, socialinės ir teritorinės sanglaudos bei solidarumo visoje ES skatinimui bei toliau kovoti su skurdu ir socialine atskirtimi bei diskriminacija;

Pakeitimas

21. ragina prioritetą ES darbotvarkėje teikti ekonominės, socialinės ir teritorinės sanglaudos bei solidarumo visoje ES skatinimui bei toliau kovoti su skurdu ir socialine atskirtimi bei diskriminacija;
nurodo, kad reikėtų atsižvelgti į specialius

visų regionų poreikius, ypač ekonomines, socialines ir geografines aplinkybes, kad būtų kuo labiau padidintas būsimos sanglaudos politikos poveikis ekonomikai ir socialinis poveikis;

Or. en

Pakeitimas 269

Jan Olbrycht, Lambert van Nistelrooij, Krzysztof Hetman

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

21 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

21. ragina prioritetą ES darbotvarkėje teikti ekonominės, socialinės ir teritorinės sanglaudos bei solidarumo visoje ES skatinimui bei toliau kovoti su skurdu ir socialine atskirtimi bei diskriminacija;

Pakeitimas

21. ragina prioritetą ES darbotvarkėje teikti ekonominės, socialinės ir teritorinės sanglaudos bei solidarumo visoje ES skatinimui bei toliau kovoti su skurdu ir socialine atskirtimi bei diskriminacija; *mano, kad be Sutartyse įtvirtintų tikslų sanglaudos politika turėtų toliau būti priemonė, kuria būtų siekiama ES politinių tikslų, ir išlikti visiems regionams prieinama Sąjungos pagrindine investicijų politika;*

Or. en

Pakeitimas 270

Rosa D'Amato, Isabella Adinolfi, Marco Zullo

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

21 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

21a. pabrėžia, kad šiuo metu labiau nei bet kada anksčiau reikia naujos sanglaudos politikos, kuri taip pat yra patikima ir laikoma artimesne piliečiams bei labiau atitinka tikruosius poreikius ir vietos regionų laisvas darbo vietas;

Pakeitimas 271

Victor Boştinaru, Viorica Dăncilă, Norica Nicolai

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
21 a dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

21a. pabrėžia, kad valstybėse narėse ir regionuose reikia tinkamos ir veiksmingos komunikacijos sanglaudos politikos rezultatų ir socialinio ir ekonominio poveikio srityje;

Pakeitimas 272

Victor Boştinaru

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
22 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

22. pakartoja, jog dabar pats metas rengtis ES sanglaudos politikai po 2020 m., kad **ji tikrai būtų inicijuota pačioje** naujojo programavimo laikotarpio **pradžioje;**

22. pakartoja, jog dabar pats metas rengtis ES sanglaudos politikai po 2020 m., kad **nauja teisinė sistema būtų priimta laiku ir būtų išvengta vėlavimo nauju programavimo laikotarpiu, kurie kilo dabartiniu laikotarpiu; šiuo atžvilgiu pabrėžia, kad svarbu, kad nacionalinės, regioninės ir vietos valdžios institucijos galėtų parengti projektų planus iki** naujojo programavimo laikotarpio **pradžios, kad įgyvendinimo etapas vyktų laiku ir veiksmingai;**

Pakeitimas 273

Ivan Jakovčić, Jozo Radoš

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
22 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

22. pakartoja, jog dabar pats metas rengtis ES sanglaudos politikai po 2020 m., kad ji tikrai būtų inicijuota pačioje naujojo programavimo laikotarpio pradžioje;

Pakeitimas

22. pakartoja, jog dabar pats metas rengtis ES sanglaudos politikai po 2020 m., kad ji **greičiau ir** tikrai būtų inicijuota pačioje naujojo programavimo laikotarpio pradžioje;

Or. hr

Pakeitimas 274
Stanislav Polčák, Monika Smolková

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
22 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

22. pakartoja, jog dabar pats metas rengtis ES sanglaudos politikai po 2020 m., kad ji tikrai būtų inicijuota pačioje naujojo programavimo laikotarpio pradžioje;

Pakeitimas

22. pakartoja, jog dabar pats metas rengtis ES sanglaudos politikai po 2020 m., kad ji tikrai būtų inicijuota pačioje naujojo programavimo laikotarpio pradžioje;
ragina Komisiją šiuo atžvilgiu sukurti platformą, kad atstovai ir pagrindiniai valstybių narių politinius sprendimus priimančys asmenys, Komisija, Europos Parlamentas, taip pat kiti susiję suinteresuotieji subjektai galėtų diskutuoti dėl būsimos sanglaudos politikos struktūros;

Or. en

Pakeitimas 275
Georgi Pirinski

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
22 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

22. pakartoja, jog dabar pats metas rengtis ES sanglaudos politikai po 2020 m., kad ji tikrai būtų inicijuota pačioje naujojo programavimo laikotarpio pradžioje;

22. pakartoja, jog dabar pats metas rengtis ES sanglaudos politikai po 2020 m., kad ji tikrai būtų inicijuota pačioje naujojo programavimo laikotarpio pradžioje;
ragina Komisiją nedelsiant pristatyti savo pasiūlymą dėl sanglaudos politikos principų po 2020 m.;

Or. en

Pakeitimas 276
Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
22 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

22. pakartoja, jog dabar pats metas rengtis ES sanglaudos politikai po 2020 m., kad ji tikrai būtų inicijuota pačioje naujojo programavimo laikotarpio pradžioje;

Pakeitimas

22. pakartoja, jog dabar pats metas rengtis ES sanglaudos politikai po 2020 m., kad ji tikrai būtų inicijuota pačioje naujojo programavimo laikotarpio pradžioje;
tvirtina, kad iki 2018 m. pabaigos reikėtų užbaigti kitos DFP priėmimo teisinį procesą, kad po to būtų galima greitai priimti būsimos sanglaudos politikos reguliavimo sistemą ir kad ji būtų nedelsiant įgyvendinta 2021 m. sausio 1 d., užkertant kelią pastarųjų laikotarpių trūkumų kartojimuisi;

Or. en

Pakeitimas 277
Fernando Ruas

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
22 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

22. pakartoja, jog dabar pats metas rengtis ES sanglaudos politikai po 2020 m., kad ji tikrai būtų inicijuota pačioje naujojo

Pakeitimas

22. pakartoja, jog dabar pats metas rengtis ES sanglaudos politikai po 2020 m., kad ji tikrai būtų inicijuota pačioje naujojo

programavimo laikotarpio pradžioje;

programavimo laikotarpio pradžioje;
*pabrėžia, kad būsimą sanglaudos politiką
reikėtų priimti iki 2019 m. vasaros,
atsižvelgiant į Europos Parlamento
rinkimus; dėl to teisės aktų leidėjai
susiduria su dideliu laiko apribojimu;*

Or. en

Pakeitimas 278

Mercedes Bresso, Andrea Cozzolino, Michela Giuffrida

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 22 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

22. pakartoja, jog dabar pats metas rengtis ES sanglaudos politikai po 2020 m., kad ji tikrai būtų inicijuota pačioje naujojo programavimo laikotarpio pradžioje;

Pakeitimas

22. pakartoja, jog dabar pats metas rengtis ES sanglaudos politikai po 2020 m., kad ji tikrai būtų inicijuota pačioje naujojo programavimo laikotarpio pradžioje; *todėl būtina pasiekti tarpinstitucinį susitarimą ne vėliau kaip 2019 m. rudens;*

Or. it

Pakeitimas 279

Krzysztof Hetman, Lambert van Nistelrooij

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 22 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

22. pakartoja, jog dabar pats metas rengtis ES sanglaudos politikai po 2020 m., kad ji tikrai būtų inicijuota pačioje naujojo programavimo laikotarpio pradžioje;

Pakeitimas

22. pakartoja, jog dabar pats metas rengtis ES sanglaudos politikai po 2020 m., kad ji tikrai būtų inicijuota pačioje naujojo programavimo laikotarpio pradžioje; *todėl ragina prieš prasidedant naujam programavimo laikotarpiui laiku priimti visas valdymo ir kontrolės taisykles; pabrėžia, kad vėlesnis valdymo programų įgyvendinimas gali daryti poveikį sanglaudos politikos veiksmingumui ir*

didina trūkumų pavojų;

Or. en

Pakeitimas 280

Marc Joulaud, Maurice Ponga

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

22 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

22. pakartoja, jog dabar pats metas rengtis ES sanglaudos politikai po 2020 m., kad ji tikrai būtų inicijuota pačioje naujojo programavimo laikotarpio pradžioje;

Pakeitimas

22. pakartoja, jog dabar pats metas rengtis ES sanglaudos politikai po 2020 m., kad ji tikrai būtų inicijuota pačioje naujojo programavimo laikotarpio pradžioje; ***pakartoja, kad būtina laiku, visomis oficialiosiomis kalbomis ir neprasidėjus tinkamumo laikotarpiui pateikti visus būsimos teisinės sistemos dokumentus, taip pat uždrausti taikyti ir aiškinti normas atgaline data;***

Or. fr

Pakeitimas 281

Raffaele Fitto, Ruža Tomašić

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

22 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

22. pakartoja, jog dabar pats metas rengtis ES sanglaudos politikai po 2020 m., kad ji tikrai būtų inicijuota pačioje naujojo programavimo laikotarpio pradžioje;

Pakeitimas

22. pakartoja, jog dabar pats metas rengtis ES sanglaudos politikai po 2020 m., kad ji tikrai būtų inicijuota pačioje naujojo programavimo laikotarpio pradžioje; ***todėl siūlo finansuoti bandomąją programą, kurioje būtų galima atlikti studijas ir mokslinius tyrimus, taip pat vykdyti techniškai ir ekonomiškai įgyvendinamus projektus, kurie bus įgyvendinti kitu programavimo laikotarpiu;***

Pakeitimas 282
Krzysztof Hetman

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
22 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

22a. pabrėžia, kad reikėtų išsaugoti valdymo ir kontrolės taisykles ir nereikėtų jokių naujų taisyklių taikyti atgaline data, įskaitant Komisijos gairių taikymą;

Or. en

Pakeitimas 283
Maurice Ponga, Marc Joulaud

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
23 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

23. pažymi, kad dabartinės sanglaudos politikos teisės aktų sistemos esmė turėtų išlikti ir po 2020 m., įgyvendinant patobulintą lengvai prieinamą į rezultatus orientuotą politiką, apie kurios pridėtinę vertę būtų išsamiau informuojami piliečiai;

23. pažymi, kad dabartinės sanglaudos politikos teisės aktų sistemos esmė turėtų išlikti ir po 2020 m., įgyvendinant **visiems Europos regionams palankią patobulintą, supaprastintą, diferencijuotą**, lengvai prieinamą į rezultatus orientuotą politiką, apie kurios pridėtinę vertę būtų išsamiau informuojami piliečiai; **primygtinai pabrėžia, kad būtina išsaugoti, netgi sustiprinti konkrečias atokiausiems regionams taikytinas nuostatas būsimos sanglaudos politikos srityje;**

Or. fr

Pakeitimas 284
Mercedes Bresso, Andrea Cozzolino, Michela Giuffrida

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
23 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

23. pažymi, kad dabartinės sanglaudos politikos teisės aktų sistemos esmė turėtų išlikti ir po 2020 m., įgyvendinant patobulintą lengvai prieinamą į rezultatus orientuotą politiką, apie kurios pridėtinę vertę būtų išsamiau informuojami piliečiai;

Pakeitimas

23. pažymi, kad dabartinės sanglaudos politikos teisės aktų sistemos esmė turėtų išlikti ir po 2020 m., įgyvendinant patobulintą, **sustiprintą** lengvai prieinamą į rezultatus orientuotą politiką, apie kurios pridėtinę vertę būtų išsamiau informuojami piliečiai;

Or. it

Pakeitimas 285
Rosa D'Amato, Isabella Adinolfi, Marco Zullo

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
23 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

23. pažymi, kad dabartinės sanglaudos politikos teisės aktų sistemos esmė turėtų išlikti ir po 2020 m., įgyvendinant patobulintą lengvai prieinamą į rezultatus orientuotą politiką, apie kurios pridėtinę vertę būtų išsamiau informuojami piliečiai;

Pakeitimas

23. pažymi, kad dabartinės sanglaudos politikos teisės aktų sistemos esmė turėtų išlikti ir po 2020 m., įgyvendinant patobulintą lengvai prieinamą į rezultatus orientuotą politiką, apie kurios pridėtinę vertę būtų išsamiau informuojami piliečiai; **prašo Europos Komisijos 2018 m. pradžioje pateikti pasiūlymą dėl naujo reglamento, kad būtų suteikta galimybė tinkamoms diskusijoms su Europos Parlamentu ir Taryba ir laiku patvirtinti naują teisinę sistemą;**

Or. en

Pakeitimas 286
Iskra Mihaylova

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
23 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

23a. *mano, kad reikėtų toliau vystyti pažangiosios specializacijos modelį ir kad jis turėtų tapti pagrindiniu sanglaudos politikos požiūriu, kuriuo būtų skatinamas labiau ir mažiau išsivysčiusių regionų, miesto ir kaimo vietovių bendradarbiavimas ir supaprastinta ES integracija; pabrėžia, kad juo taip pat užtikrinamas strateginis bendradarbiavimas, kaip pagrindinė sudedamoji dalis, ir atkreipiamas dėmesys į pasaulines vertės grandines, sąveikos su kitais regionais paiešką ir regionų bendradarbiavimo ir tinklų kūrimą;*

Or. en

Pakeitimas 287

Lambert van Nistelrooij

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
23 a dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

23a. *mano, kad reikėtų sustiprinti teritorinės sanglaudos tarpvalstybinį aspektą; todėl mano, kad pažangiosios specializacijos ir inovacijų idėja turėtų likti svarbia sanglaudos politikos varomąja jėga;*

Or. en

Pakeitimas 288

Ivan Jakovčić, Jozo Radoš

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
23 a dalis (nauja)**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

23a. ragina dėl bendro finansinės perspektyvos po 2020 m. plano padidinti sanglaudos politikos finansinę dalį arba išsaugoti dabartiniame plane numatytą dalį;

Or. hr

Pakeitimas 289
Laurențiu Rebega

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
24 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

24. atsižvelgdamas į Komisijos pasiūlymą 2016/0282(COD) pabrėžia, kad migrantų ir pabėgėlių priėmimas bei jų socialinė ir ekonominė integracija reikalauja vadovautis nuosekliu transnacionaliniu požiūriu ir kad šis klausimas taip pat turėtų būti sprendžiamas vadovaujantis esama ir būsima ES sanglaudos politika;

Išbraukta.

Or. ro

Pakeitimas 290
Tamás Deutsch

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
24 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

24. atsižvelgdamas į Komisijos pasiūlymą 2016/0282(COD) pabrėžia, kad migrantų ir pabėgėlių priėmimas bei jų socialinė ir ekonominė integracija reikalauja vadovautis nuosekliu transnacionaliniu požiūriu ir kad šis klausimas taip pat turėtų būti sprendžiamas vadovaujantis esama ir būsima ES sanglaudos politika;

Išbraukta.

Or. en

Pakeitimas 291

Raffaele Fitto, Ruža Tomašić

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
24 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

24. *atsižvelgdamas į Komisijos pasiūlymą 2016/0282(COD) pabrėžia, kad migrantų ir pabėgėlių priėmimas bei jų socialinė ir ekonominė integracija reikalauja vadovautis nuosekliu transnacionaliniu požiūriu ir kad šis klausimas taip pat turėtų būti sprendžiamas vadovaujantis esama ir būsima ES sanglaudos politika;*

Pakeitimas

24. *pabrėžia, kad įgyvendinant sanglaudos politiką būtina finansuoti įmonių internacionalizavimo programas, kuriomis siekiama sudaryti sąlygas kurti palankią aplinką gyventojams, kurie šiuo metu priversti emigruoti, neskatinant nelegalios imigracijos, bet užtikrinant šiems žmonėms galimybę pasilikti savo šalyje ir gyventi oriai;*

Or. it

Pakeitimas 292

Rosa D'Amato, Isabella Adinolfi, Marco Zullo

**Pasiūlymas dėl rezoliucijos
24 dalis**

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

24. *atsižvelgdamas į Komisijos pasiūlymą 2016/0282(COD) pabrėžia, kad migrantų ir pabėgėlių priėmimas bei jų socialinė ir ekonominė integracija reikalauja vadovautis nuosekliu transnacionaliniu požiūriu ir kad šis klausimas taip pat turėtų būti sprendžiamas vadovaujantis esama ir būsima ES sanglaudos politika;*

Pakeitimas

24. *atsižvelgdamas į Komisijos pasiūlymą 2016/0282(COD) pabrėžia, kad migrantų ir pabėgėlių priėmimas bei jų socialinė ir ekonominė integracija reikalauja vadovautis nuosekliu transnacionaliniu požiūriu; **mano, kad vis dėlto šis indėlis galėtų būti veiksmingas, ypač šalyse, kurias labai veikia migracijos srautai, tik tuo atveju, jei kartu visos Europos mastu bus tikrai taikomas solidarumo principas, taigi ir imamasi veiksmų, kuriais siekiama užtikrinti sąžiningą naštos pasidalijimą tarp valstybių narių ir jų tvarią tarpusavio pagalbą;***

Pakeitimas 293
Maurice Ponga, Marc Joulaud

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
24 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

24. atsižvelgdamas į Komisijos pasiūlymą 2016/0282(COD) pabrėžia, kad migrantų ir pabėgėlių priėmimas bei jų socialinė ir ekonominė integracija reikalauja vadovautis nuosekliu transnacionaliniu požiūriu ir kad šis klausimas taip pat turėtų būti sprendžiamas vadovaujantis esama ir būsima ES sanglaudos politika;

Pakeitimas

24. atsižvelgdamas į Komisijos pasiūlymą 2016/0282(COD) pabrėžia, kad ***teisėtų*** migrantų ir pabėgėlių priėmimas bei jų socialinė ir ekonominė integracija reikalauja vadovautis nuosekliu transnacionaliniu požiūriu ir kad šis klausimas taip pat turėtų būti sprendžiamas vadovaujantis esama ir būsima ES sanglaudos politika;

Or. fr

Pakeitimas 294
Mercedes Bresso, Andrea Cozzolino, Michela Giuffrida

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
25 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

25. yra įsitikinęs, kad po 2020 m. būtinas deramas sanglaudos politikos biudžetas, kuris aprėptų sudėtingus vidaus ir išorės uždavinius, būtinus spręsti įgyvendinant politiką;

Pakeitimas

25. yra įsitikinęs, kad po 2020 m. būtinas deramas sanglaudos politikos biudžetas, kuris ***prilygtų dabartiniam arba būtų didesnis ir*** aprėptų sudėtingus vidaus ir išorės uždavinius, būtinus spręsti įgyvendinant politiką; ***mano, kad tikslinga pradėti svarstyti galimybę numatyti naujus paramos sanglaudos politikos biudžetui mechanizmus, pvz., naujas išteklių formas, siekiant neutralizuoti galimus apkarpymus dėl Jungtinės Karalystės išstojimo iš ES;***

Or. it

Pakeitimas 295
Victor Boştinaru

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
25 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

25. yra įsitikinęs, kad po 2020 m. būtinas **deramas** sanglaudos politikos biudžetas, kuris aprėptų sudėtingus vidaus ir išorės uždavinius, būtinus spręsti įgyvendinant politiką;

Pakeitimas

25. **pabrėžia**, kad po 2020 m. būtinas **deramai didesnis** sanglaudos politikos biudžetas, kuris aprėptų sudėtingus vidaus ir išorės uždavinius, būtinus spręsti įgyvendinant politiką;

Or. en

Pakeitimas 296
Tamás Deutsch

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
25 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

25. yra įsitikinęs, kad po 2020 m. būtinas deramas sanglaudos politikos biudžetas, kuris aprėptų sudėtingus vidaus ir išorės uždavinius, būtinus spręsti įgyvendinant politiką;

Pakeitimas

25. yra įsitikinęs, kad po 2020 m. būtinas deramas sanglaudos politikos biudžetas, kuris aprėptų sudėtingus **su sutartyse išdėstytais jo tikslais susijusius** vidaus ir išorės uždavinius, būtinus spręsti įgyvendinant politiką;

Or. en

Pakeitimas 297
Raffaele Fitto, Ruža Tomašić

Pasiūlymas dėl rezoliucijos
25 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

25. yra įsitikinęs, kad po 2020 m. būtinas deramas sanglaudos politikos biudžetas, kuris aprėptų sudėtingus vidaus ir išorės uždavinius, būtinus spręsti

Pakeitimas

25. yra įsitikinęs, kad po 2020 m. būtinas deramas sanglaudos politikos biudžetas, kuris aprėptų sudėtingus vidaus ir išorės uždavinius, būtinus spręsti

įgyvendinant politiką;

įgyvendinant politiką, *ir nesudarytų sunkumų regionams, esantiems nepalankioje padėtyje mokamų įnašų į ES biudžetą ir gaunamos naudos atžvilgiu;*

Or. it

Pakeitimas 298

Jan Olbrycht, Lambert van Nistelrooij, Krzysztof Hetman

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 25 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

25. yra įsitikinęs, kad po 2020 m. būtinas deramas sanglaudos politikos biudžetas, kuris aprėptų sudėtingus vidaus ir išorės uždavinius, būtinus spręsti įgyvendinant politiką;

Pakeitimas

25. yra įsitikinęs, kad po 2020 m. būtinas deramas sanglaudos politikos biudžetas, kuris aprėptų sudėtingus vidaus ir išorės uždavinius, būtinus spręsti įgyvendinant politiką; ***ragina ateityje išsaugoti sanglaudos politikos dalį bendrame ES biudžete;***

Or. en

Pakeitimas 299

Victor Boştinaru

Pasiūlymas dėl rezoliucijos 25 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

25a. ragina Jungtinę Karalystę ir ES susitarti, kad Jungtinės Karalystės regionams ir vietos valdžios institucijoms būtų toliau leidžiama dalyvauti Europos teritorinio bendradarbiavimo ir kitose ES lygmens programose panašiai, kaip joje dalyvauja tokios ne ES valstybės narės, kaip Norvegija ar Islandija;

Or. en

Pakeitimas 300

Jan Olbrycht, Lambert van Nistelrooij, Krzysztof Hetman

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

25 a dalis (nauja)

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

25a. atkreipia dėmesį į daugiametės sanglaudos politikos pobūdį ir ragina išlaikyti jos septynerių metų programavimo laikotarpį arba nustatyti „penkerių + penkerių“ metų programavimo laikotarpį su privaloma laikotarpio vidurio peržiūra;

Or. en

Pakeitimas 301

Kerstin Westphal

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

26 dalis

Pasiūlymas dėl rezoliucijos

Pakeitimas

26. paveda Pirmininkui perduoti šią rezoliuciją Tarybai ir Komisijai.

26. paveda Pirmininkui perduoti šią rezoliuciją Tarybai, Komisijai, **taip pat valstybėms narėms ir jų parlamentams bei Regionų komitetui.**

Or. en